

شەپە لەبیرکراوەکە

راپۆرتیک لە کوردستانهوه

دەزگای چاپ و بلاوکردنهوهی



زنجیره‌ی روژنپیبری

\*

**خاوه‌نی ئیمتیاز: شهوکه‌ت شیخ یه‌زدین**

**سه‌رنووسه‌ر: به‌دران شه‌همه‌د هه‌بیب**

\*\*\*

ناوونیشان: دەزگای چاپ و بلاوکردنهوهی ئاراس، گه‌رگی خانزاد، هه‌ولێر

س.پ. ژماره: ١

[www.araspublisher.com](http://www.araspublisher.com)

# شەرە لەبیرکراوەکە

رپۆرتیک لە کوردستانەوه

نووسینی: د. سەلاحەدین راستگەلدی

وەرگیرانی: کاوه ئەمین

ناوی کتیب: شەرە لەبیرکراوەکە - رپۆرتیک لە کوردستانەوه

دانانی: د. سەلاحەدین راستگەلدی

گۆڕینی بۆ کوردی: کاوه ئەمین

بلاوکراوەی ئاراس - ژمارە: ۳۰۹

دەرھێنانی هونەری: بەدران ئەحمەد حەبیب

دەرھێنانی بەرگ: ئاراس ئەکرەم

هەڵگەری: هەندەرتین شێرزاد

هەڵگەری سەر کۆمپیوتەر: عەزیز عەبدوڵخالیق

سەرپەرشتیی چاپ: ئاوەرحمانی حاجی مەحموود

چاپی یەکەم ، هەولێر - ۲۰۰۴

لە کتیبخانەی بەرپۆشەرایەتی گشتیی رۆشنبیری و هونەر لە هەولێر ژمارە

(۱۵۷) ی سالی ۲۰۰۴ ی دراوەتی

## **ئەم ۋەرگىپانە پىشكەشە بە:**

- يادى سەرۆك مستەفا بارزانى و ياۋەرەكانى لە كاروانە پىشكەكە يان بۆ  
سۆڧىيەت.

- يادى ھەموو قوربانىيەكانى شۆڧىشى ئەيلولى مەزن، لە نىبوياندا باوكم  
شەھىد ھەمەئەمىن گولچىن كە لە ۱۶ ئابى ۱۹۷۴دا لە چىاي گۆرەز لە  
شەڧى داگىر كەرانى عىراقىدا گىيانى لە دەست دا.

- بەدايكى خۆشەويستەم كە ھەموو ژيانى پىشكەشى ئىمە كرد.

## چەند پەيشىگ

ئەم كىتەبە لە سالى ۱۹۶۷دا لە گەرمەى شۆرشى ئەيلولدا بەزمانى سويدى بلاوكر اوتهوه، بۆ ئەوهى كيشە و تراژىدياى كورد لە باشوورى كوردستاندا بخريته پيش چاوى خەلكى سويد و دەسەلاتدارانى ئەو ولاته. كىتەبەكە لە شىوهى رېپورتاژىكى دوورودرېژدا نووسراوه و گەلىك زانىارى بەرخى تىدايه كە بۆ خويتهرى كورد، بەتايبهتى ئەوانەى بيانهويت لەسەر شۆرشى ئەيلول لىكۆلېنهوه بكن، بەسوود دەبىت.

شۆرشى ئەيلول لا پەريهكى گرنگى ميژووى مۆديرنى كورده، كە دەكرىت سەدان وتار و كىتەب و تىزى ئەكادىمىي لەسەر بنوسرىت. چونكە لە شۆرشى ئەيلولدا بەتايبهتى دواى ۱۱ى ئادارى ۱۹۷۰، گەلى كورد بەهەموو چين و توژەكانىيهوه لەدەورى شۆرشى ئەيلول و سەركردهى شۆرشەكە مستەفا بارزانى نەمر كۆبوو بوونهوه.

لەم كىتەبەدا نووسەر كە بۆخۆى كوردىكى باكوورى كوردستانە، راستگۆيانە باسى رووداو و تاوانەكانى دەولەتى داگىركەرى عىراقى دەكات دژ بەگەلى كورد. ئەم كىتەبە دەيان دىكۆمېنتى گرنگ لەخۆ دەگرىت، لە ناوى ئەو گوندانەوه بگرە كە لەلايەن سوپاى عىراقىيهوه سوتىنراون هەتا دەگاتە گفتوگۆكردن لەگەل بەرپرسانى شۆرش بەتايبهتى بارزانى نەمر و، زىندانىيه سىياسىيهكانى كورد لە گرتوخانەكانى عىراقدا، لەگەل دەيان وىنەى بەنرخ.

پىويستە ئەوهش بلتيم كە نووسەر لە نووسىنى ناوى گوندەكان و ئەو مرۆفانەى كە ناويان هاتوو لەم رېپورتاژەدا، رەچاوى زمانى سويدى كرووه، رەنگە لە نووسىنەوهى ناوهكان بەكوردى هەلە كرابىت، بۆيه لە ئىستاهه داواى لىبووردن لەوانە دەكەم كە ناوهكانىيان بەدروستى نەنوسرابىت، بەتايبهتى ناوى گوندەكان، ئەگەر خىرەومەندىك لە

شوينىكدا ناوى گوندىكى بەهەلە بىنى و لە راستىيهكەى ئاگادارمان بكات، پيشەكى سوپاسى دەكەم.

نووسەر ناوى كۆمەلىك سەرچاوهى نووسىوه لە كۆتايى كىتەبەكەدا كە لە هېچ شوينىكى كىتەبەكەدا بەكارى نەهيتان، منيش بەپىويستم نەزانى جارىكى تر بياننوسمەوه. دەبىت ئەوهش دەستنىشان بكەم كە لىرە و لەوى هەندىك جار پەرەگرافىك يانىش دىرېكم پەراندىن، بەبى ئەوهى هېچ لە ناوهزۆكى باسەكە بگۆرپت. هەروەها لە جياتى دەستەواژەى "باكوورى عىراق" باشوورى كوردستانم بەكارهيتاوه.

سوپاسى هەموو ئەوانە دەكەم كە لەم كارەدا هاوكارىيان كردووم، بەتايبهت كاك هاوړى باخەوان و كاك ئاكوۆ محەمەد و هاوسەرەكەم تارا خان.

وەرگىر

kawa-amin@hotmail.com

## پیشگی هاپی سویدی

کیشهی تراژیدیای نیوان کورد و عه‌رب له کوردستان (مه‌به‌ست باشووری کوردستانه)، به‌په‌په‌وانه‌ی بۆ نمونه باشووری ئەفریقا، رۆدیسا و فیتنام، سه‌رنجی دنیای بۆ لانه‌کیشراوه.

بۆیه ئیمه کۆمیته‌یه‌کی کوردی سویدیمان دامه‌زراندوه به‌و مه‌به‌سته‌ی که بتوانین سه‌رنجی خه‌لک و تیگه‌یشتنیان بۆ ره‌وشی کورد رابکیشین.

بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ش دوو ریگامان هه‌لبژاردوه. یه‌که‌میان بلاوکردنه‌وه‌ی زانیاری له‌سه‌ر کورد و دووه‌میش به‌شپه‌یه‌کی کرداری بتوانین هاوکاری مرۆفانه بگه‌یه‌نین به‌کورد، ده‌بیت هه‌رچی زوتره شه‌ری مالتویرانکه‌رانه‌ی دژ به‌کورد رابگیریت. هه‌تزه‌کانی عیراقی تاکتیکی ته‌خت کردن له‌گه‌ل خاکدا، پیاده ده‌که‌ن و، به‌زانا‌یی‌ه‌وه‌ گونده کوردیه‌کان یه‌ک له‌ دوا‌ی یه‌ک ده‌سووتین، که له‌ ئه‌نجامیشدا خه‌لکی مه‌ده‌نی کورد رووبه‌پرووی دژواری ده‌بنه‌وه.

دوا‌ی ئه‌وه‌ی که زانیاری بی‌لایه‌نه‌مان کۆکردۆته‌وه، کۆمیته‌ی کوردی هاتۆته‌ ئه‌و پروایه‌ی که پاکتاوی ره‌گه‌زی به‌و شپه‌یه‌ی که له‌ پرۆگرامی نه‌ته‌وه یه‌ک‌گرتووه‌کاندا پیناسه‌کراوه له‌ کوردستاندا پیاده ده‌کریت.

ژماره‌یه‌کی زۆر ریک‌خراوی گه‌وره‌ی سویدی پشتیوانی کاره‌کامان ده‌که‌ن. هه‌روه‌ها هه‌ندیک هه‌نگاومان ناوه له‌گه‌ل وه‌زاره‌تی ده‌روه‌ی سوید و خاچی سووری سویدی له‌ په‌یوه‌ندی له‌گه‌ل ره‌وشی کورددا.

به‌خۆش‌حالبیه‌وه ژماره‌یه‌کی زۆر هاوولا‌تی سویدی سه‌ر به‌پارته جیاوازه‌کان و ئیدیۆلۆژی‌ه‌کان ئاماده‌یی خۆیان بۆ پشتیوانی له‌ کاره‌کامان نیشان داوه.

کۆمیته‌که‌مان داوا‌ی له‌ نه‌ته‌وه یه‌ک‌گرتووه‌کان و خاچی سووری

نیوده‌وله‌تی کردوه که له‌ په‌له‌ی یه‌که‌مدا چاودێر بنه‌ین بۆ ئه‌و ناوچانه‌ی که شه‌ریان تێدا‌یه، تا بتوانن به‌چاوی خۆیان ره‌وشی ناوچه‌که ببینن.

هه‌روه‌ها کۆمیته‌که‌ داوا‌ی له‌و ریک‌خراوانه کردوه که چالا‌کانه پیداو‌یستی و هاوکاری بۆ ئه‌و ناوچانه بنه‌ین بۆ ئه‌وه‌ی هاوکاری ژن و پیر و په‌که‌که‌وتووه‌کان و مندالان بکه‌ن. ئه‌و یارمه‌تیانه، خواردن، جلوه‌رگ و ده‌رمان و چادر و شتی له‌و با‌هه‌ته له‌ خۆ بگریت.

دوا‌ی ئه‌وه کۆمیته‌که‌مان بریاری دا که چاودێری سه‌ر به‌کۆمیته‌که‌مان سه‌ردانی ناوچه‌که بکات. چاودێره‌که سه‌ردانی کوردستان بکات به‌مه‌به‌ستی ئه‌وه‌ی که له‌ نزیکه‌وه به‌شپه‌یه‌کی بی‌لایه‌نانه بتوانیت له‌سه‌ر ره‌وشی خه‌لکی مه‌ده‌نی کورد لیکۆلینه‌وه بکات و له‌ راستی و دروستی ئه‌و هه‌والانه‌ی له‌مه‌ر ئه‌شکه‌نجه به‌دژی زیندانیانی کورد بکۆلیتته‌وه. له‌ کۆتایشدا پێشنیازی به‌جی به‌کۆمیته‌که‌ بدریت که ئایا به‌ج جۆریک بتوانیت هاوکاری مرۆفانه بگه‌یه‌نیتته خه‌لکی کورد. بۆیه بریارمان دا که دوکتۆری ده‌رمان، سه‌لاحه‌دین راستگه‌لدی بنه‌ین بۆ ناوچه‌که بۆ ئه‌وه‌ی بتوانیت زانیاری پێویست به‌ده‌ست بکات.

دوا‌ی ئه‌وه‌ی که کۆمیته‌که‌ له‌ راپۆرته‌که‌ی دوکتۆر راستگه‌لدی کۆلییه‌وه، گه‌یشته ئه‌و پروایه‌ی که ناوه‌رۆکی راپۆرته‌که‌ بخاته به‌رده‌می کۆمه‌لگای سویدی که به‌چاویکی پۆزه‌تیقه‌وه له‌ کاره‌کانی ئیمه ده‌روانن. بۆیه پێشنیازی چاپکردنی راپۆرته‌که‌مان به‌ستیفه‌تسه‌ی کلتور و ناتور کرد، که به‌شیک له‌ کاره‌کانیان بریتیه له «دژایه‌تی بیره تۆتالیتاریه ده‌وله‌تیه‌کان و، هه‌روه‌ها ده‌سته‌به‌رکردنی ئازادی سیاسی و ئابووری». ئه‌وانیش پێشنیازه‌که‌یان قبول کرد و بریارمان دا که پاره‌ی زیاده‌ی کتیبه‌که بدریت به‌کۆمیته‌ی کوردی بۆ راپه‌راندنی کاره‌کانی.

به‌هیوا‌ی ئه‌وه‌ین که ئه‌م راپۆرته‌ی له‌سه‌ر کوردستان بگاته به‌شیک

گه و ره ی کۆمه لگا که مان و ، ئەوانیش به شیتویه کی چالاکانه و هاوکارانه بۆ سه رنج راکیشانی کۆمه لگا بۆ سه ر په وشێ ناله باری کورد تی بکۆشن ، به لکو ئەمه خواجه ، کۆتایی به تراژدیای ئەو گه له بیته .

میترتا هانسۆن - سه روک ، ئۆلف گ . تاندبیرگی جیگر  
یان . ئا . نوردلاندر - سکرتهیره

### له لای به رپرسی پارستنی سنووری کورده ی

له ئیواره ی ۱۸ ئابی ۱۹۶۶دا ، پینش ئەوه ی تاریکی شه و فرسه ت بهینتی ، به دزیه وه سنووری کوردستانی عیراقم بری . ناوی رینگاکه و ئەو هاو پێانه ی که له راستیدا منیان به قاچاخی برد بۆ ناو کوردستان ، نهینیه که ، ئەم نهینیه ده پارێزم ، هه تا ئەو کاته ی ئاشتی له ناوچه که دا به رقه رار ده بیته .

له سه ره تادا ، خۆم وه کو کوره مه کته بلییه ک ده بینیه وه که تازه له قوتابخانه یه کی نویدا ده ست به خویندن بکات . له هه رچوار لاه وه ده موچاوه کان نوێ و نه ناسراو بوون ، که به چاویکی گوماناوییه وه تییان ده روانیم . چه ندین ده قیقیه ی دوور و درێژ و دژوار چاوه رپیم کرد هه تا دوو قسه مان گۆرییه وه .

له راستیدا ، یازده رۆژ به ناو رینگا نهینیه کاندای رینگام بری تا گه ی شتمه کوردستان . به لام هیشتا زۆرم ما بوو تا بگه مه شوینی مه به ست . دوو رینگام له به ردا بوو که هه لیبژێرم . یان ئەوه تا ده بیته به شیتویه که رینگایه ک بدۆزمه وه تا خۆم بگه یه نمه باره گای ژه نه رال بارزانی ، یا خود ده بیته خۆم بگه یه نمه لای بیرووی راپه راندنی شواری شوێشی کورد ، بۆ ئەوه ی مۆله تییان لێ وه ربگرم تا له سه ر په وشێ ژبانی خه لکی سقیلی کورد لیکۆلینه وه بکه م .

به رپرسی پارێزه ری سنوور لای خۆی هیشتمیه وه به وه مه به سته ی که له نزیکترین فرسه تدا په وانه ی لای ژه نه رال بارزانییم بکات . بانگی کرد که کوته کاغه زیکی بۆ بیین ، له به ر رووناکی لۆکسه که دا چه ند دێرێکی ده رباره ی کۆمیتته ی سویدی - کوردی و مه به ستیان له ناردنی چاودێرێکیان بۆ کوردستانی عیراق ، نووسی . کاغه زه که ی نووشتا نه وه به شیتویه که که له زه رفیته کی بچوو کدا جیگای بیته وه و چه ند دێرێکی له سه ر به رگی زه رفه که

نووسی و دای به پیشمه رگه یه ک که کلاشینکوفی کی رووسی و سنی دانه شانە ی پر له فیشه کی له خۆی به سستوو. پاشان خانه خوێکه م رووی ده می کرده من و وتی: ئیمه له ژهنه رال بارزانی ده پرسین که ناخۆ وهختی ههیه له م چهند روژهدا بتانبینی. پیم وابوو که نامه به ریک نامه که ده بات بو باره گای بارزانی و، ده بیت چهن دین روژی نادیار چاوه ری بکات بو وه لامة که ی جا به ئه ریبی بیت یان نه خیر. ناخۆشترین شت ئه وه بوو که من به دهستی به تال بگه ریمه وه.

پیش ئه وه ی کابرای نامه به ر بگه ریته وه، ده عوه تی چا خوار دنه وه یان کردم و نزیکه ی نیو سه عاتیک قسه مان کرد، پیشمه رگه که گه رایه وه و نامه یه کی پیچراوه یی له شیوه ی ئه و نامه یه ی که له گه ل خۆی بردبووی هینا یه وه و دایه ده ست خانه خوێکه م. نامه که ی کرده وه و پاش ئه وه ی خوێندیه وه پهی راگه یاندم که ره نگه له م روژانه دا ژهنه رال بارزانی بتوانیت بتبینیت. ئه و وه لامة خیرایه وای لی کردم که پروا بکه م که من له نزیک باره گای ژهنه رال بارزانییم. راستییه که ی ئه وه بوو که نامه که له ریگای ته له گرافه وه نیردراوو، وه لامة که شی هه ر به و شیوه یه وه رگیرابوو وه.

خانه خوێکه م وای پهی باش بوو که به شه و به ری که م، ئه مه ش به و مانایه بوو که ده متوانی هه ر ئه و شه وه برۆم، یانیش چاوه ری بکه م تا شه وی داهاتوو، ئه گه ر پیوستیم به ئیسراحه ت کردنیک بیت. له راستیدا پیوستیم به وه هه بوو که ئیسراحه تیک بکه م، به لام نه مده ویست بیست و چوار سه عات کات له ده ست بده م. چاکتریش وابوو که هه ر به رده وام بم له رویشتن، هه تا له شم داهیزرا بوو.

### خێوهنگای ژهنه رال بارزانی

ئه سپنکیان بو هینام و دوو ریگا نیشانده ریشیان له گه ل ناردم که به پیاده ده رویشتن. یه کی که له وان له پیشه وه ده رویشتن و ئه سپه که ش به و تاریکه شه وه به دوایدا ده رویشتن. ئه وان هه ندیک جار یارمه تی ئه سپه که یان ده دا و ناچار یان ده کرد به ریگا سه خت و دژواره کاندای پروات. تاراده یه ک سه فه ره که مان زۆری خایاند و، چهن دین کاتژمیر ریگامان له تاریکی شه ودا بری، هه تا له دووره وه تارمایی چهن د خیمه یه کم به دی کرد که لۆکسیان تیادا هه لکراوو. به ته نیشتن ره شمالیکی کورده واریدا ره تبووین، که به مه زنده جیگای چل پیشمه رگه یه کی تیدا ده بووه وه. دانیشتیوو و خه ریکی چا خوار دنه وه و، گوئی له رادیو گرتن بوون. دوو سه د مه تریک دوای ئه و خپه ته پیتیان وتم که دابه زم. ئه سپه که یان برد و منیشیان برد بو ناو خیمه یه کی بچکۆله. سێ که س له ناو خیمه که دا دانیشتیوو که له دواییدا بووم ده رکه وت که خه لکانی نزیک به ژهنه رال بارزانی بوون. ئه وانیش سه لیم ئه سه د خۆشه ویی کوری به رپرسی به شی باکوری سوپای شوړشگری کورد و، سه ره له شکر نوعمان عیسا و سه ره له شکر عه لی هالۆ، که له کو تایی ئه م نووسینه دا زیاتر له گه لی ئاشنا ده بین.

پیش ئه وه ی ئه و جیگا ته نگه به ره بکریت به جیگای خه و، چوار دۆشه کیان له ته نیشتن یه که وه راخست، نان و چایان بو هینام. بیجامه کانم له به ر کرد و، کامیرا و جانتاکه م له پشت سه ری خۆمه وه دانا. هیوای ئه وه م ده خواست که هیه چ کام له و هاوړپییانه ی که له خیمه کدا ده خه وتن، ده ست نه که ن به پرخه پرخ کردن، هه تا بیده نگه خیمه که دابگری و خۆشیم خه وم لی بکه ویت. ئه وه بوو کو تایییم به و به شه ی سه فه ره که م هینا که تاراده یه ک سه خت بوو.

دوا بیرکردنه وه م پیش ئه وه ی چاوم بچیته خه و ئه وه بوو، که ریگا به کۆمیته ی سویدی- کوردی بدریت که به شیوه یه کی بیلا یه نانه

لیکۆلینهوهکانی خۆی له سه ر نازار و مهینه تیهکانی خه لکی سفیلی کورد به ئه نجام بگه یه نی. ئیستا من خه ریک بوو به ئامانجه که م ده گه یشتم. تو بلیتی مۆله تم بده نی؟ له خیه تگای شه ری کورداندا ئه و شه وه به چاکی خه وتم. ئه گه ر ئه و شه وه ش که سیک پر خه پرخی کردی ئه و ره نگه میوانه له دوور هاتوه که ی باکوور (سوید) بوو بیت. رۆژی دوایی که هه ینی بوو، ریکه وتی ۱۹ ی ئاب، کاتژمیری هه وتی به یانی خه به رم بووه وه، هاو ریکانی ناو خیمه که م له بهر روونا کایی رۆژدا، بینی. رۆشتمه ده ره وه، به ئاوی سازگاری ئه و جوگه بچکۆله یه ی که به ناو خیه تگاکه دا دهاته خواره وه، دم و چاوم شت. پيشمه رگه یه کی کورته بالا که ئه و سی سا له ی ئه خیری ژبانی له نزیک ژه نه رال بارزانی دا برد بووه سه ر، کاری ئه وه بوو، خزمه تی ئه و دوو خیمه یه بکات که بۆ جیگای هه سانه وه ی میوانه کانی ژه نه رال بارزانی دانرابوون. پيش ئه وه ی کاکي پيشمه رگه له گه ل خۆی بمبات بۆ ئه و خیمه یه ی که جیگای خواردنی نانی به یانی بوو له گه ل میوانه کانی تر دا، ئاوی گه رمی بۆ هینام بۆ ریش تاشین.

یه کییک له وانه ی له کاتی نانخواردنه که دا بینیم، سه ره له شکرکی کورد بوو به ناوی نووری مه عروف، له ناو سوپای عیراقیدا بوو بوو، هم هاو پۆل و هه میش براده ری شه خسی سه رۆک وه زیرانی ئیستای عیراق، ناجی تالیب بوو. سه ره له شکر مه عروف، یه کییک بوو له گه وه به رپرسانی به رجه سته ی کورد که هه موو ده سه لاتیکی فه رمی لی سه ندرابوو وه له عیراق. په یوه ندی کرد بوو به سوپای شو ر شگیری کورده وه، به پله ی یه که م بۆ پاراستنی گیانی خۆی. ئه و له ناو سوپای شو ر شگیری کورد ئه فسه ریکی ریزلیتر او و پراو تیکار بوو له ناو سوپادا.

له کاتی نانخواردندا، سه ردار ی هه مه د ئاغا که یاری ده ری ژه نه رال بارزانی بوو، باسی ئه وه ی کرد که پيش نیوه رۆ چاوه رو ان ده کريت ژه نه رال بارزانی بیت بۆ یه کییک له و دوو خیمه یه یی که له شیوه ی سالۆنی پيشوازی کردن ده چوون. دوایی زانیمان که ژه نه رال بارزانی، شه وی رابردو و تا

دره نگانییک سه رگه رمی کاره کانی بووه، بۆیه دیداره که ی دواخستبوو بۆ کاتژمیری چواری پاش نیوه رۆ.

دوای نانخواردن چوومه ده ره وه، ژینگه شاهانه که ی که چوارد هوری خیه تگاکه ی دا بوو، سه رنجیان بۆ لای خۆی راکیشام. ئیمه نزیک چیا ی هه لگورد بووین که به رزترین چیا ی کوردستانی عیراقه. خیه تگاکه له به رزایی ۲۵۰۰ مه تر دا هه لدرابوو، دیمه نیکی ئه فسانه ییمان لیوه دیار بوو که به سه ر دۆله که دا ده یروانی و به ره و حاجی ئۆمه ران در یژ بوو بووه وه. له هه مان ئاستدا له رۆژ هه لات ی خیه تگاکه وه، ده شتاییه کی سه وزی جوانی لی بوو، چه ندین ره شمالی کۆچه ری لی هه لدرابوو، مه ر و بز نه کان به ئاسو ده ییبه وه تیییدا ده له وه ران. له و دۆله باریک و پیچا و پیچه ی حاجی ئۆمه راندا، ژماره یه کی له راده به ده ر دار چنار رویترا بوون. له و خواره وه له ناو دۆله که دا رووباره سه رخۆشه که ده ره وشایه وه، که هه زاران سا له به هه مان تاقه ته وه دلی زه وی قولتر در ده دات و ریکای خۆی ده بری و هاژه هاژی بوو. ناوچه یه ک که هه ناسه ی نازادی ده دا و ئارامی گونده کانه. ولاتییک که ده بوو ئاشتی تیدا به رقه رار بوو ایه. له نزیک ئه و خیمه یه ی که شه وی رابردو و تیییدا ما بوومه وه، سه ره له شکر عه لی ها لۆم بینی و لیم پرسی که ئاخۆ ده توانین ده مه ته قییبه ک بکه ین.

پیکه وه سه ره ره و خوار به پیچا و پیچ به ره و رووباره که چوینه خواره وه. له قابله مه یه کی مسینی گه وه نزیک بوینه وه که ئاگری له ژیترا بوو و پر بوو له ئاوی گه رم. عه لی ها لۆ زۆر میه ره بانانه رووی تیکردم وتی: دوکتۆر بیووره من ده بیت جله کانم بشۆم. دهستی برد جامانه که ی کرده وه و ئاوی کرده ناو ته شتیکی بچکۆله وه و دهستی کرد به شتنی جامانه که ی و در یژدی به قسه کانی دا: هیچ کاتییک ئیمه ریکا ناده ین پيشمه رگه کانی به رده ستمان کاری شه خسیمان بۆ بکه ن. خۆ ئه گه ر خۆشیا ن بیانه ویت جله کانم بۆ بشۆن ئه و خۆم ریکایان پین ناده م. هانیان ده ده م، هه مان کات جه زاشیا ن ده ده م، ئه گه ر پیوست بکات، به لām هیچ کاتییک ریکای



ئەو ھەيوان نادەم ھېچ خزمەتتەكى شەخسىم بۆ بىكەن.

لېم پىرسى سزاكەيان چىيە؟ دەست بەجى ۋەلامى داىيە: بۆ ماۋەيەكى دىيارىكراۋ چەكياڭ دەكەم. ئىمە دەزانىن كە ئەمە سەختىن ھوكمە بۆ پىشمەرگەيەك. سەرلەشكەر چەند جار تىك جامانەكەي بەئاۋدا دا ۋ گۈشىي ۋ ھەلئىتەكاند ۋ بەسەر دەۋەنئىكدا ھەلئىخست تا وشك بىتتەۋە. جەلكانى تىرشى داكەند ۋ بەردەۋام بوۋ لە جل شتن، تەنھا دەرىپىيەكى كورتى لە بەردا مابوو، منىش بەئەسپايى بەجىم ھىشت، چونكە لەۋ باۋەر دەباۋوم كە سەرلەشكەر ھەموو جەلكانى بشوات پىش ئەۋەي بگەرئىتەۋە بۆ بارەگاكە. پى دەچوو كە ئەۋ ھەر ئەۋ جەلانەي بەرى شك بەرئىت، ھېچ نەبىت لەۋ كاتەدا.

بەدرئىزايى چەمى حاجى ئۆمەرەن، چەند جار تىكى تىرش جل شتنى سادە ۋ بەخىرايى لەۋ جۆرەم بىنى، كە كارىگەرەيان كەم بوۋ. چەندىن دەستە پىشمەرگەم بىنى كە جەلكانىان دەشت ۋ بەدۋايدا دەستىان دەكرد بەمەلەكردن ۋ لەناۋ ئەۋ ئاۋە ساردەي روۋبارەكەدا ۋ كەيفىيان دەكرد، ھەتا جەلكانىان لەبەر ئەۋ خۆرە گەرمەدا وشك دەبوۋنەۋە، كە بەسەر دەۋەن ۋ تاشبەردەكاندا ھەلئىان دەخستەن.

بە دلتىبايەۋە سوپاي پىشمەرگەي كوردان دىموكراتىبەتتەن رىكخراۋى سەربازىي جىھانن ئەۋەش دەگەرئىتەۋە بۆ جەلكانى بەريان، پەلە ۋ پاىيە ۋ (رۋتەي) سەربازى لە لەلامى ئەۋان ۋ جۈۋدى نىيە. زۆرىيە ئەۋانەي كە لەناۋ چەيەكەدان بەدەموچاۋ يەكترى دەناسن ۋ كەس پىتۋىستى بەۋە نىيە بەرۋتەكەيەۋە ياخۇد بەپەلەي فەرماندەيىيەۋە، خۆي بىناسىتەن.

جەلكانى لەشكرى پىشمەرگە، تىكەلاۋىكە لە جەلۋەرگى سوپايى ۋ جەلۋەرگى كوردىدا. جامانەكانىان بەتەۋاۋەتى كوردانەن. دەكرىت جۆرى رەنگى جامانەكانىان تايىبەت بىت بەناۋ چەيەكەۋە، ياخۇد بەبنەمالەكانىانەۋە. لە راستىدا دەتۋانرئىت ۋەكو عەشىرەتە

سكۆتەندىيەكان چاۋيان لى بىكرىت. بۆ نمۇنە بارزانى جامانەيەكى سوور لەسەر دەكات كە چۈرگۈشەي وردى تىدايە، كەچى پىشمەرگەكانى ناۋچەكانى خوارەۋە جامانەي رەش لەسەر دەكەن. كراسەكانى بەريان ھەر ھەمان مۆدىلى كراسى رۆژئاۋايىن، بەلام پىشمەرگەكانى پىشتىيان پىكھاتوۋە لە چەندىن مەتر قوماشى بارىك، كە قەف قەف لە كەمەربانەۋەي دەئالئىن. ھەر پىشمەرگەيەك بەئارەزۋوى دلى خۆي جۆرى پىشمەرگەي ھەلدەبۆرئىت، كە نەخشىكى جوان ۋ قەشەنگى لەسەر كەمەربان نەخشاندوۋە. بەشىك لە پىشمەرگەكان شال لەبەردەكەن كە مۆدەيەكى كوردىيە ۋ سەدان سالە ھەيە. جەلۋەرگى كوردى بۆ لەبەر كوردن زۆر راحەت ۋ لەبارە. پىشمەرگە لە ھاۋىناندا زىاتر كىلاش لە پى دەكەن كە جۆرە پىلاۋىكى خۆمالئىيە.

لەكاتى گەرەنەۋەمدا بۆ لاي بارەگاكە، رىتگاكەم ھەلەكردبوۋ ۋ خۆم لە بەرزايىيەكى پىشت بارەگاۋە بىنىيەۋە. لە ناكاۋ دوو پىشمەرگەي چەكدارم بىنى كە بەر كوردن بەرەۋرووم دەھاتن، منىش دەستبەجى لە جىگاي خۆمدا راۋەستام، ھەتا گەشىتنە لام ۋ لىيان پىسىم تۆ لەگەل كى داي؟ منىش پىم ۋ تن كىم ۋ داۋام لىكردن كە رىگاي ئەۋ خىمەيەم نىشان بەدن كە دوئىن شەۋ تىيدا مابوۋمەۋە. كەمىك پىش نانخواردنى نىۋەرۆ عەلى ھالۆ ۋ بەرپىسە گەۋرەكانى تر لە خىمەكەي تردا كۆبوۋنەۋە. بەرپىسى كاروبارى سەربازى ژەنەرال بارزانى ئاگادارى كىردىنەۋە كە ژەنەرال بارزانى برىبارى داۋە كاترئىتەرى چۈرۈي دۋاي نىۋەرۆ بىتە ئىرە ۋ لەگەل مىۋانەكانىدا دانىشتن بىكات.

من دەمزانى كە بارزانى ھەندىك عادەتى تايىبەت بەخۆي ھەيە ۋ جىگاي جۆراۋجۆرى ھەيە بۆ ھەسانەۋە، ئەۋىش لەبەر ئەۋەي كە ھەم خۆي ۋ ھەمىش دەۋرۋبەرەكەي لە بۆردومانى فرۆكە ۋ ئىحتىمالى تەقىنەۋە پىارىزى. ۋەك دەلئىن ئەۋ لە سى شەۋ زىاتر لە شۋىنئىكدا ناخەۋىت. ئىستا ھەموو دەمانزانى كە ژەنەرال بارزانى لەۋ نىكانەيە، بەلام ھېچ كەسىك

نه‌ی‌ده‌توانی ده‌ستنیسانی بکات له‌چ شوینیکیه و بلای: نه‌وه جینگای ژبیانی بارزانییه. نزیک کاتژمیری سی بوو یه‌کیک له‌کوره‌کانی بارزانی هات بو لام له‌خیمه‌که‌مدا و زور به‌ریزه‌وه چاره‌که سه‌عاتیک له‌گه‌لم قسه‌ی کرد، نه‌ویش سابیر بارزانی، پینجه‌مین کوری بارزانی بوو.

### دیدار له‌گه‌ل ژنه‌رال بارزانی

سه‌عات خوی له‌چوار نزیک ده‌کرده‌وه، ئیتر به‌ناشکرا دیاربوو که ئاماده‌کاری بو به‌خیره‌تنتیکی شایسته ده‌کرا. ژماره‌یه‌کی زور پيشمه‌رگه‌ی جامانه به‌سه‌ر و پشتین له‌ پشت، له‌ نزیک نه‌وه خیمه‌یه‌ی که ریکوپییک کرابوو و پاک کرابوووه بو به‌خیره‌تانی میوان، بلاوووبوونه‌وه. به‌ئیحتمالیکی زور نه‌وان بو بینینی قاره‌مانی نه‌فسانه‌یی خویان وه‌ستابوون. بارزانی که‌سیک نیبه که ژماره‌یه‌کی زور پاسه‌وان له‌ ده‌وری خوی کۆیکاته‌وه. دروست کاتژمیری چوار بوو که ژنه‌رال بارزانیم بینی له‌ به‌رزاییه‌کی نزیک باره‌گاکه‌وه به‌ده‌رکه‌وت. تفه‌نگیکی کۆنی له‌ شاندا بوو، پشتینه قایشه‌که‌ی پشتی نیوه‌ی ده‌مانچه و خه‌نجه‌ره‌ گه‌وره ده‌سک ئالتوونیه‌که‌ی شاردبووه‌وه. به‌ته‌نیا و به‌هه‌نگاوی قایم له‌ شاخه‌که‌وه به‌ره‌وخوار ده‌هاته‌ خواره‌وه، پینج تا شه‌ش مه‌تریکی ما بوو بگاته‌ لای من که منی بینی. هیشتا نه‌وه منی نه‌بینیوو که من فریای نه‌وه که‌وتم چه‌ند وینه‌یه‌کی بگرم، دوایی چاوی به‌من که‌وت که له‌ پشت خیمه‌که‌وه وه‌ستابوو و خه‌ریکی کامیراکه‌م بووم. که‌مییک به‌سه‌رسورماویه‌وه هاته‌ پیشه‌وه لیم و ته‌وقه‌ی له‌گه‌ل کردم. به‌گرتنی دوو وینه‌ی تر له‌ نزیکه‌وه، که‌میکی تر سه‌رودلیم گرت و نه‌ویش زور میه‌ره‌بانانه وه‌ستا تا من کۆتایم به‌وینه‌گرتنه‌که‌م هینا، دوای نه‌وه به‌ره‌وه خیمه‌ی تایبه‌تی میوان چوین.

پیش نه‌وه‌ی فه‌رمووی من بکات و له‌لای ده‌سته راستیه‌وه دانیشم، تفه‌نگه‌ کۆنه‌که‌ی خوی دا به‌پیشمه‌رگه‌یه‌ک. بو نه‌وه‌ی به‌پیلاره‌وه به‌سه‌ر فه‌رشه‌که‌دا نه‌روات، پیلاره‌کانی داکه‌ند و له‌پشت خویه‌وه داینان و دانیشت و پالی به‌کۆله‌که‌ی ناو خیمه‌که‌وه دا. پی ده‌چوو ته‌ندروستی باش بیت و ریشی پاک تاشیوو و سمیله‌کانی برسه‌که‌بان ده‌هات. هه‌ر ئیمه‌ دانیشتن، بیست که‌سیک خویان کرد به‌ژوردا و خیمه‌که‌ پرپوو له‌خه‌لک. پاش که‌مییک، ژنه‌رال بارزانی له‌ حال و نه‌حوالی یه‌که‌ یه‌که‌یانی پرسی.

که نۆره گه یشته سهر من، پرسپاری لی کردم که ناخۆ کوردی ده زانم، منیش وتم به لی. ژهنه رال بارزانی وتی " سویدیەکان زۆرشت له سهر کورد نازانم، چونکه سوید ولاتیکی زۆر دووره لیروهه ". منیش وهلام دایه وه که سویدیەکان ئیستا کورد ده ناسن و کۆمیتە ی سویدی - کوردی له ریگای چالاکیه کانی خۆیه وه کۆمه کیان کردوه بۆ ناساندنی کوردان. پاشان بارزانی چهند پرسپاریکی ده باره ی سیاسه تی سوید له سهر ده می جهنگی جیهانی دووه مدا لی کردم. منیش بۆم باس کرد که سوید ماوه یه کی دوورودریژه سیاسه تیکی بیتلایه نانه ی پیاده کردوه، گه لی سوید ۱۵۰ ساله له تاگری شهر به دوورن. پاشان بارزانی رووی ده می کرده دانیشتووانه که وتی: "ئه وانه ی خۆیان له شهردانه بووین، یاخود به چاوی خۆیان شهریان نه بینیی، ناتوانن هیچ کاتیک له راستیه کانی شهر بگهن". پاشان قسه کانی ستالینی به بیر هینایه وه که له سهر جهنگی جیهانی دووه م وتبووی "ئه وانه ی ستالینگرادیان نه بینیه وه، ناتوانن له نه هاهمه تی و خراپه کاریه کانی شهر تی بگهن".

پاش ئه وه ی که چهند پرسپاریکی شه خسی له دانیشتووانه که کرد، به دووان له میوانه کانی وت که ناخۆ په له یانه یان ده توانن چاوه ری بگهن، به دوو دلپه وه وهلام میان دایه وه. بئ ئه وه ی لییان بیرسیته وه، رووی کرده من و وتی ئه ی تو په له ته؟ منیش ده ست به جی وهلام دایه وه و وتم: به لی زۆرم په له یه و پیوسته کاره کانم جیه جی بکه م و نابیت کات له ده ست بده م. بئ ئه وه ی وهلام بداته وه، بارزانی هه ستایه سه ری و پیتلاوه کانی هینا، منیش هه لم قۆسته وه و پرسپارم لی کرد که ناخۆ ده توانم چهند ده قیقیه یه که به ته نیا له گه ل ژهنه رال بارزانی دا دبیشم. ئه ویش سه ری ره زامه ندی راوه شانند و، ئه وانه ی که له گه لماندا بوون و گوئیان له داخو زیه که ی من بوو، خیمه که یان به جی هیشتم.

بارزانی جاریکی تر پیتلاوه کانی دانایه وه و له سهر زهویه که دانیشتم و گوئی بۆ قسه کانم راگرت. باسی ئه وه م بۆ کرد که کۆمیته که مان به نیازه

کیشی کورد بخاته بهرده م کۆمیتە ی نیونه ته وه یی خاچی سوور. ئه وه شم پی وت، که کۆمیتە که مان له لایه ن چهند ریخراویکی سویدی ه وه پشتیوانی لی ده کریت، که نوینه رایه تی چهن دین ملیۆن سویدی ده که ن. ئه وه ی که ئیستا کیماسییه و ریگره له بهرده م به رفراوانکردنی چالاکیه کانیان ئه وه یه که ئیمه بتوانین راسته وخۆ وه کو شایه تیک باسی باروگوزهرانی خه لکی سقیلی کورد بکه یین، له کاتیکدا شهر هر بهرده وامه. داوام له ژهنه رال بارزانی کرد که ریگام بدات لیکوئینه وه له سهر باری ژیان و گوزهرانی خه لکه سقیله که بکه م و دلنیام کرد که کۆمیتە که مان کۆمیتە یه کی سیاسی نییه و مه یلیشمان به لای چالاک ی سه ربازی و بگره بهرده ی سیاسیدا ناچیت.

بارزانی بانگی کوره که ی خۆی، ئیدریس و خالید ناویکی کرد که له نزیک خیمه که وه بوون، هاتنه ژوو ره وه. بارزانی روی کرده خالید و پیی وت: من مه به ستم خالیده که ی تربوو، له چاوتروکانیکدا خالیده که ی تره اته ژوو ره وه، پاشان بۆم ده رکه وت که خاوه ن پروانامه ی به رزبوو و زمانی ئینگلیزیشی به باشی ده زانی. کاتیک هه ردوو کیان له سهر زهویه که دانیشتم، بارزانی داوی له ئیدریس کرد که نامه یه ک بۆ سکریتیری ئه نجومه نی راپه راندن بنوو سی و پیی بلتی که به هه موو شیوه یه ک ئاسانکاری بۆ بگهن. مۆله تی ناخافتنم لی وه رگرته وه و پرسیم که ناخۆ ده کریت له لایه ن کۆمیتە ی راپه راندنه وه یارمه تیم بدریت و راپۆرتیکم ده باره ی ئه شکه نجه و ویرانکاریه کانی که له کوردستانی عیراق روویانداوه، بۆ بنووسن، ئه وه ی که له دوا ی سالی ۱۹۶۱ ه وه روویانداوه. بارزانی رووی کرده ئیدریس و ئه مری پیکرد که (کۆمیتە ی راپه راندن) ئه و به لگه و ماتریالنه بخه نه روو که ناهه قی و تاوانه کان به رانه ر کوردی عیراق نیشان ده دن له دوا ی سالی ۱۹۶۱ ه وه، له سهر ده می قاسم و به عس و سه رده می عه بدولسه لام عارف و ته نانه ت دوا ی مردنه که شی له به هاری ۱۹۶۶.

## بیینی کچیک کوردی - رووسی

کاتیک گه یشتینه چاخانه یه کی حاجی ئۆمه ران، کاتژمیر خۆی له پینج و نیوی پاش نیوه پۆ ددها. له وکاته ی که خه ریکی خوار دنه وه ی پیا له یه ک چا بووم و چاوه پتی ئه و ماشینه م ده کرد که بریار بوو بمانیات بۆ گوندی ناوپردان که باره گای کۆمیتته ی راگه یاندنی لیبوو. چاوم به کچیک چکۆله ی ۲ تا ۳ سالانه کهوت، منیش پرسیارم کرد که ئه مه کچی کینه ؟ وتیان ئه وه نیوه رووسی و نیوه کورده، کچی پيشمه رگه یه کی بارزانی بوو که ۱۱ سال له ئاواره یی له رووسی ژیا بوو. منیش داوام کرد که وینه به کی ئه و و باوکی پیکه وه بگرم که له و نزیکانه بوو. باوکی ناوی عه لی بارزانی بوو، وتی: پاش چند دهقه به کی تر وهره تا کچه که ی جله کانی بگۆریت و قژی شانه بکات و خۆی جوان بکات. ئیمه نیو سه عاتیک چاوه پیمان کرد، له دواجاردا ناچار بووین بچین به دوای عه لی بارزانی و کچه که یدا بگه رین. پیمان وتین بچن بۆ ئه و خیمه به ی که عه لی بارزانی و ژنه رووسیبه که ی و منداله کانیان لیبی ده ژیان. کاتیک له خیمه نزیک بووینه وه گویمان له زریکه ی منداله که بوو و هه ولئێ ددها خۆی له ژیرده سته به هیزه کانی دایکی ده رهینتی که به توندی خه ریکی داهینانی قژی کچه که بوو.

ئه وه شه شه مین سال بوو که ئه و خیزانه به زستانان له م ئه شکه وت بۆ ئه و ئه شکه وت و هاوینانیش له خیمه دا ژیانان ده برده سه ر. ئه و کچه بچوکترین مندالی ئه و ماله بوو که له گه رمه ی شه ریکی کاولکاریدا له دایک ببوو. عه لی بارزانی به شانازی به وه له به رده مدا به خۆی یه ده گه کان و کلاشینکو فله رووسیبه که ی شانی و ده مانچه و کچه نه شمیلانه که ی باوه شیه وه، وه ستابوو. ته نها یارمه تبه کی رووسی که وه ریان گرتبوو ده مانچه که ی بوو. له راستیدا ده مانچه که ش له لایه ن پژی می سو فیه تبه یه وه بۆ سو یای عی راقی نیردرابوو بۆ ئه وه ی کۆمه لگای کوردی له ره گ و ریشه وه به خیزانی عه لی بارزانی شه وه، ده رهینتی.

بارزانی وشه به وشه نامه که ی به ئیدریس بارزانی دیکته (Dictate) نه ده کرد. ئیدریسی رۆشنبیر، که وه ک ده لاین جیگای ره زامه ندی باوکیه تی و هاوکاری نزیکی شیه تی، پيش ئه وه ی وشه کان له ده می باوکیه وه ده رچن له مه به سته که ی ده گه یشت، که میتک پيش ئه وه ی ژهنه رال بارزانی کۆتایی به قسه کانی بهینتی، نامه که ی ناماده کرد.

ئیدریس نامه که ی دایه ده ست باوکی و، ئه ویش ئیمزای کردو دایه ده ست من. من داوام له ژهنه رال بارزانی کرد که چند وینه به کی تری بگرم، دوای ئه وه ئه و پینوو سه م پيشکه ش کرد که له لایه ن خاتوو (میرتا هانسۆن) سه رۆکی کۆمیتته که مان بۆی نارده بوو. ئه ویش سو پاسی کردم بۆ دیاربه که و، جاریکی تر پیلاره کانی له پین کرده وه و خیمه که ی به جی هیش.

منیش جاننا ده سته که م پینچایه وه و کامیراکه م کرده شانم و له گه ل خالید و کوریکی گه نج به ناوی سو لتان که له پاسه وانانی بارزانی بوو، به ره و حاجی ئۆمه ران که وتینه ری.

### کۆمیتە ی سەرکردایەتی شۆرش

دوای ئەوەی که لەوینەگرتن تەواو بووین، گەڕاینەووە بۆ چاخانه که، جیبیک که خەلیل بارزانی شۆفیری ژەنەرال بارزانی لێی دەخوری، چاوەڕێی ئیمە ی دەکرد. بەخۆم و نامە که ی ژەنەرال بارزانی که له باخەلمدا هەلمگرتبوو، له گەڵ خەلیل که زمانی ئینگلیزی دەزانی و پاسەوانە کاتییه کهم سولتان بارزانی، پیمان پێنا بەرهو گوندی ناوپردان (گوندی نیوان دوو پرده که که باره گای سەرکردایەتی شۆرش لێ بوو). بەناو گوندی رایە تدا تی پەڕین، خەلکه که ی له بەر شهوقی لۆکساندا خەریکی نان و چاوخاردنی ئیوارە بوون، لهو چوار چیشته خانی به ی ناو که پره کانداندا. کاتژمیری ههشتی ئیواره بوو که گه بشتینه باره گای سەرکردایەتی شۆرش. باره گاکه له چند که پریک پیک هاتبوو. به کیک له وانه ی که له که پره گه وره که دا بینه م دوکتور مهحمود عوسمان بوو که بۆخۆی دوکتور بوو، دوکتور عیزه دین رهسول که پینج سال له رووسیا مابوو هوه، محهمه د مهحمود (سامی) ئەویش پینج سال له بهریتانیا مابوو هوه، به تاییه تی بۆ خۆندن له زانکۆی له ندهن. عەلی سنجاری که ریکخه ریکی چاک بوو له ناو پارتی دیموکراتی کوردستاندا، شه وکەت ئاکره یی نوینەری ژەنەرال بارزانی له لای سەرۆک کۆمار جهمال عەبدولناسر و کۆمکاری عه ره ب. که تازه گی له میسر له ژیر پالە په ستۆی ده ولته تی عیراقدا، ده ریان کردبوو. ههروه ها حه بیب محهمه د که ریمی لێ بوو که سکریتی کۆمیتە ی ناوه ندیی شۆرش (سکریتی کۆمیتە ی ناوه ندی پارتی دیموکراتی کوردستان- ئاراس) بوو، نامە که ی بارزانیم دایه دهستی، پاش ئەوە ی که خۆی خۆیندی هوه دایه دهستی ئەوانی تریب که له وئ بوون. دوای ئەوە ی ده مه ته قییه کی دۆستانه مان کرد و سه رو چامان خوارده وه، چووین بۆ سالتۆنی نانخواردنی کۆمیتە ی ناوه ندی که له که پریکی تر دا بوو، ناوقه دی چوار داری گه وره بوو بونه کۆله که ی و په لوپۆی داره کانیبش بوو بونه سه ربانی که پره که.

به پینچه وانه ی ئەو هه موو پرو پاگه ندانه ی که کرابوون، کورده کان هیچ کۆمه کیکیان له رووسه کانه وه بۆ نه هاتبوو، جگه له و چه که رووسیانه ی که کورده کان له سوپای عیراقیان گرتبوون، له کاتی هه ولدانه کانیان بۆ داگیرکردنی ناوچه کوردییه کان که مالباتی عه لی بارزانی شی لێ ده ژیا و له لایه ن سوپای شۆرشگیری کورده وه پارێزگاری لیده کرا.

له ماوه ی ئەو ۱۱ ساله ی ئاواره یی کورد له رووسیا چه ندین ژنی رووسی شوویان به پینشمه رگه کانی بارزانی کردبوو. ئەم ژنانه له دوای کوده تا سه ربازییه که ی قاسم له سالی ۱۹۵۸، هاتن بۆ عیراق، پاشان ناچار کران په نا بهر نه بهر شاخه کانی کوردستان، ئەوه ش دوای ئەوه ی که قاسم دهستی کرد به راوانانی کورد. ئەوان هیشته پاسپۆرته رووسیه کانیان ماوه و به رووسیش له گەڵ منداله کانیان قسه ده که ن. مرۆف ئەوه ی به خه یالدا دیت که ئاخۆ بهر ژه وه ندی رووسه کان له چاره نووسی ئەو هاوولاتییه رووسانه گرنگتره و له پرو پاگه نده یه کی کۆمونیستانه زیاتر په ل ده هاوئ. ئەو ژنه رووسیانه که من چه ند که سیکیانم لێ بینین، خۆیان له ژنه کانی تر هه لداوێرن به هۆی جل له به رکردنی شیوه ئەوروپی و جاننا دراوه کانیان که بۆ هه رشوتییک بچن له شانیا دایه ههروه ک ژنانی سویدی.

له کاتی نان خواردندا دوکتور مهحمود وتی: بهخت یارته، ئهوهی که دهیخویت پاشماوهی خواردنی شاییه که که دویتنی بۆ هاوړتیبه کمان دروستمان کردبوو. خواردنه کهش پیکهاتبوو له کولیره بهقیمه. دوکتور مهحمود دهرباری زاوای هاوړتیان وتی: ئهوه ئهه ئیواریه له گه لماندا نییه. پیویست ناکات ئهوه ئا لهم کاته دا بیر له سنوردانان بۆ مندالبون بکاته وه، له کاتیکدا که شهر بالی به سه زماندا کیشاوه و میلله ته که شمان هه ره شهی له ناو بردنی لیده کریت. کهم تاقه تی دوکتور مهحمود به باشی ته عبیری له سوپای پیشمه رگه ده کرد له کاتی شهر دا. ئهوه پیشمه رگانه ی که خیزان پیکه وه دهنین کاتی ئیسراحه تیان ته رخان ده کهن بۆ خیزانه کانیان. ئه ندامانی خیزان هه همیشه سه ریان به سه ری به کتره وه ناوه، ته نها ئهوه کاتانه نه بیت که پیشمه رگه خه ریکی هه ره سیاتگرتن یانیش راسته وخۆ له شهر دا به شداری ده کهن. زۆر له جهنگاوه ره کان له گه ل خیزانه کانیان، ناوچه دهشتاییه کانیان به جی هیشته وه و هاتوون بۆ ناو چیاکان. سه رکر دایه تی سوپای شوړش ناچاره که ئهوه خیزانانه بژییتنی. هه ره ئهوه کاته ی که من خه ریکی خواردنی به رماوه ی زه ماوه ندیکی ئاسایی بووم، بیست و پینج هه زار کهس له لایه ن سوپای پیشمه رگه وه خواردنیان ده درایی. وه کو من بیستم سوپای پیشمه رگه ماوه یه کی زۆر جگه له نان و چا نه یتوانبووه هیچ خواردنیکی تریان بداتی.

له دوا ی نان خواردنه که له دوکتور مهحمودم پرسی که ئاخۆ پیویسته له داها تووشدا من هه ره به نه یتنی خه ریکی کاره کانی خۆم بم. له وه لامدا وتی: «نه خیر. خۆ کۆمیتته ی سویدی - کوردی داوای هیچ داخوازیه کی نه یتنیان نه کردووه. ئیوه ده تانه ویت له سه ر ژبان و گوزهرانی خه لکی سقیلی کورد لیکۆلینه وه بکه ن و له لایه ن ژه نه رال بارزانیشه وه ریتگاتان پنی دراوه و داوای له ئیمه ش کردووه که هه موو شتیکت له باره ی ریکخواه که مانه وه پنی بلتین، جگه له شتی سه ربازی و داخوازیه سیاسییه کان و کاروباری ریکخواه یی که ئیمه هه همیشه ویستوو مانه له گه ل رژیتمی به غدا دا مونا قه شه ی بکه ین».

### زۆره تاییه که ی کۆمیتته ی به رتو به ر بۆ میوان

دوا ی ئه وه ی چه ند پیاله چایه کمان خوارده وه، بردمیان بۆ ژووره کهم، که ئیمه به گالته وه پیمان دهوت «خانوه خاسه که alowen Bun». من ده رۆژ له گه ل برایه کی سکر تیردا که ناوی هه سه ن هه یده ره بوو، مامه وه. رووبه ری ژووره که سی به چوار مه تریک ده بوو که به پونگه سه ری دا پو شرابوو و به چوار داره وه به سترابوو وه. فه رشیککی نیوه درایان لی پراخستبوو. به چوار دهوری فه رشه جوانه که ماندا سی قه ره و ئیله ی ئاسنیان لی دانا بوو، دۆشه کی ته نک و دوو به تانی، که نیشانه ی خاچی سووریشیان له سه ره بوو. پیشمه رگه یه کی لاو که ناوی محه مه د ره مه زان بوو، له ژووره که ی ته نیشتمان وه ده ژبا، ژووره که ی ئیمه ی خاوتین ده کرده وه. سه رچه فیکی ته نک ی دامی که هی خاچی سووری هه نگاری بوو، منیش دام به سه ره دۆشه که که مدا.

هه ره ها لۆکسی کمان هه بوو که هه ریه ک له ئیمه له لای خۆبه وه ده یتوانی شتی له به ردا بخۆتیته وه. هه سه ن هه یده ره به عه ره بی و کوردی ده ینووسی و ده یخۆتنده وه، من هیچ سوودیکم له کتیبه کانی ئه وه وه رنه ده گرت. له جیاتی ئه وه چه ند ژماره یه کی تایس و نیوز و یکم دۆزییه وه که له ستۆکه هۆلم خۆتندبوونمه وه. له چوار دهوری لۆکسه که دنیا یه ک له هه شه راتی دلرفینی جۆراوجۆر کۆبوو بوونه وه، به جۆریک که مرۆف هیچ کات هه سستی به ته نیایی نه ده کرد. خۆیان به لۆکسه که دا ده کیشاوه هه ندیکیان ده سووتان و ده که وتنه خواره وه بۆ سه ر جیگاکانی ئیمه. هه موو به یانییه ک که سه رچه فه کاتمان هه لده ته کاند سه دان هه شه رات هه لده وه رین.

یه کهم شه وه هیشته نه چووبوومه سه رجیگاکه م، عه لی سنجاری که ئه ندامی کۆمیتته ی راپه راندن بوو، هات بۆ لام و پیتی وتم که ئاخۆ ده توانیت ببیتته چاوساخم له وه دوروبه ره. به هه چ هۆیه که وه بیت ئه وه بووه هاوړیم و تیگه یشتم که ئه وه بۆ ئه وه هاتوو تا به رنامه ریتی پوژی

داهاتووم بۆ بکات. پيش ئەو دەي بە جيم بهيلتي له گه ل ئەو هاوړييانەي که له ژووړه کهدا له گه ل دەخه وتن، بربارمان دا به يانی سهردانی خه تي چاوديري عيراقی - کوردی بکه ين.

### سنووری نيوان کوره و عه رهب

له شه ش سال له مه و به ره وه کورد داخوایي خويان بۆ ئوتونۆمی له چوارچيويه سنووری کۆماری عيراقی تازه بنياتنراودا، دووباره ده کرده وه. زۆريه شيان مه به ستیان له ئوتونۆمی، سه ره خوئی کلتووری و ریکخواه يی بوو. ئەوان هيچ داوايه کی نو تيان نه خستبووه سه ر ئەو داخوایانەي که له دوای جهنگی به که می جيهان که له لایه ن به ريتانيا و رژيمي به غدا و نه ته وه به کگرتووه کانه وه گه رانتي کرابوو. ئەو جار ی به که مه که کورد ده که ونه به ر توندوتیژی عه رهب له ميژووی نو تدا. رژيمي عيراق داوای ناوچه يه ک ده کات که له کاتي سه ره له دانی چه کداری و نا ره زا به تي کورد به عيراقه وه لکينرا. کورد له کۆنه وه ني شته جيی ئەو ناوچانه ن. ئەم سنووره تازه يه ی نيوان کورد و عيراق هه ر هه بووه، زۆر پيش له وه يش که کيشه ی کورد و به غدا ده ست پي بکات واته پيش جهنگی به که می جيهان. رژيمي عيراق نا يه و پي وشه ی کوردستان به کار به ي ني ت، که له راستيدا له سی به ش به شيکی ئەو ولا ته پي کده هي ني. پيويسته ئەوه ش بو تر ي ت که ئەم ناوچه يه (باشووری کوردستان) به هۆی زۆری رووباری گه و ره و گچکه وه، دارايی سه رچاوه يه کی ژيانی به پي ت و به ره که ته، که به ره و پي ده شته کانی خواری ده کشي ن. گه ليک جار سه رچاوه گرنگه کانی ئەو ناوچه ده شتاييانه فه رامۆش ده کريت. ته نه ها باسی نه وت ده کريت که ئەو يش له ناوچه کوردييه کانه وه هه لده قو ولي ت و به شيکی گه و ره ی بۆ کا ولکردنی کوردستان به کار ده هي ني ت.

له سه ردانه کاتي به که ماندا بۆ سنووری کورد به چاوی خو مان جيا وازيه کا مان بينی، له شي وه دیواری سرو شتيدا: شاخه کان روویان له ده شته کان کردبوو، ئەم گه له له شي وه عادات و کلتووریدا به ته وا وه تي له عه رهب جيا وازن.

یه کيک له و رووبارانەي له ناوچه کوردييه کانه وه به ره و پي ده شته کان

دهكشیت تا ژیان ببهخشی بهدانیشتووانی دهشتاییهکان.

به‌ریتانیی و سه‌رکرده‌کانی ده‌وله‌تی نوئی عیراق وایان ده‌زانی که به‌هیرشه ئاسمانی و توپخانه‌کانیان ده‌توانن ئه‌و دیواره سروشتیانه برپووختن. به‌لام هاوکیشه‌کانیان، لنگاوچ ده‌رچوو. له کاتیکدا که من ئه‌م چهند دیره‌ده‌نووسم، ده‌نگۆی ئه‌وه هه‌یه که عیراق خه‌ریکی سه‌وداکردنی کرپینی فرۆکه‌ی گه‌وره‌یه که توانای هه‌لگرتنی بۆمبێ چهند ته‌نی هه‌بیت. به‌م شپوه‌یه له‌هه‌ول و کۆششی ئه‌وه دان، که بتوانن زیاتر ئه‌و ناوچه‌یه کاول و ویران بکه‌ن و خه‌لکه سقیله‌که‌ی سه‌رگه‌ردان بکه‌ن. ژن و مندال هه‌ول ده‌ده‌ن هه‌رچۆنیک بیت، خۆیان له ناو شوتنه سروشتیه‌کاندا بشارنه‌وه، ئه‌مه له‌کاتیکدا که ده‌وله‌تی عیراق بۆمبێ زۆرتر و گه‌وره‌تر به‌سه‌ر ناوچه‌که‌یاندا ده‌بارینیت.

### سنووری کوره و هیزه‌کانی عیراق له په‌واندز

رۆژی شه‌مه‌هه‌ممه‌ رێکه‌وتی ۲۰ی ئاب، دوای نانی نیوه‌رۆ، عه‌لی سنجاری به‌خۆی و په‌یامبه‌ریکی سوپاییه‌وه که جانتای به‌رپرسه‌که‌ی هه‌لگرتبوو، هات بۆلامان. دوای ئه‌وه‌ی چهند پیاڵه‌ چایه‌کمان خوارده‌وه‌وه‌ چووین بۆلای ئه‌و لۆریه‌ی که پیشمه‌رگه‌ له سوپای عیراقییان گرتبوو. پشتی سه‌یاره‌که پرپوو له پیشمه‌رگه‌ که هه‌ریه‌که‌و به‌لایه‌کدا به‌ره‌و جیگای خزمه‌تکردنیان ده‌چوون له‌سه‌ر رێگای په‌واندز - حاجی ئۆمه‌ران. له‌ناوه‌راستی کورسی دوایی سه‌یاره‌که نه‌خۆشیک دانیشتبوو که به‌نازاری نه‌خۆشیی (جگه‌ر)ه‌وه ده‌بنالاند. بۆ به‌دبه‌ختی ئه‌و سه‌یاره‌که تابه‌یه‌کی په‌نچه‌ر بوو. له‌به‌ر سێبه‌ری دارێکدا رایانکیشا. من و عه‌لی سنجاری به‌پیاسه‌کردن به‌ره‌وه ئه‌و چاخانه‌یه‌ چووین که له‌و نزیکانه‌بوو. له‌وێ له‌گه‌ڵ پیشمه‌رگه‌یه‌کی تورکمان ئاشنا‌بووم که فرۆکه‌یه‌کی عیراقی خستبووه‌ خواره‌وه. ده‌مانچه‌ی فرۆکه‌وانه‌که‌ی له‌قه‌ده به‌ستبوو و نیشانه‌ی هێزی هه‌وایی عیراقی هه‌لگرتبوو. پاش نیو سه‌عات بانگیان کردین و درێژه‌مان به‌سه‌فه‌ره‌که‌مان دا به‌ره‌وه په‌واندز.

به‌رپرسی میحوه‌ری شه‌ره‌که، کابرایه‌کی به‌ناویانگی عه‌سکه‌ری بوو که ناوی عه‌بدوڵلا ئه‌حمه‌د ئاغا‌ی په‌واندزی بوو. له‌دوای هێرشی عیراق بۆ سه‌ر ناوچه‌که، به‌شیکێ گه‌وره‌ی ئه‌و ناوچه‌یه به‌گونده‌کانیشیه‌وه به‌ته‌واوه‌تی سووتینرا‌بوو. کاتیک چاوت به‌ناوچه‌که ده‌که‌وت که سه‌رتاپای کرابوو قاقنه‌س و به‌پاشماوه‌ی گیا و دار و ده‌وه‌ن داپۆشرا‌بوو، ترسێکی گه‌وره‌ دا‌یده‌گرتیت. وه‌کو ئه‌وه‌ وابوو که به‌ته‌ورێکه‌وه به‌شپوه‌یه‌کی وه‌حشیانه بکه‌ویتته ناو باخێکه‌وه، شه‌لم کوێرم ناپارێزم.

عه‌بدوڵلا ئه‌حمه‌د ئاغا بۆ خۆی به‌شداری له‌ دوا شه‌ری به‌رگری له‌ شاخی هه‌ندرتین، کردبوو، که ده‌که‌وته لای خوارووی ئه‌و جیگایه‌ی ئیمه‌ی لیبووین. رژیمی عیراق سالی ۱۹۶۶ هێزه‌کانی خۆی له‌ چواره‌وری شاری



رەواندز كۆكردبوو، كه چەند كليۆمە تريك دوور بوو لەو جىگايەى كه ئيمەى لى بوو. بە جوانى تۆپە گەورەكان، سەربازگە گەورەكانمان دەبينى كه گەوتبوونە بەشى خوارەوئەى شار. شارەكە بۆ خۆى كەوتۆتە سەر سنگى شاخىك و ريزە مالىكى گلىنەى كوردانەى لى دروست كراو. وا بەرنامەريژى كرابوو كه شەوى ١٥ لەسەر ١٦ى نيسان هيرش بكرىت، ئەو بوو رۆژى ١٤ى مانگ سەرۆك كۆمار عەبدولسەلام عارف لە رووداوىكى گوماناوى هەلىكۆپتەردا لەنزيك شارى بەسەر گيانى لەدەست دا.

عەبدولسەلام عارف بەيەكەىك لە دوژمنە سەرسەختەكانى كورد دەژمىردا. مردنى سەرۆك كۆمار هيوايەكى نوپى خستە دلى خەلكەو كه بەلكو كيشەى كورد بەشيوەيەكى ئاشتيانە چارەسەربكرىت. هەر دوای مردنەكەى عارف، كورد لە رىگاي راديوى دەنگى كوردستانەو بەبانگەوازىكيان ئاراستەى رۆژيمى عىراق كرد بۆ چارەسەركردنى كيشەكە بەرىگايەكى ئاشتيانە. رۆژيمى عىراق بەهيرشىكى گەورە وەلامى كوردەكانى داىوە كه لە سىي گولاندا دەستى پىكرد.

هيزىكى سەربازىي كە پىكهاىبوو لە (٣٠) هەزار سەرباز و پىنج هەزار جاشى كورد هيرشيان هيتابوو سەر چىيائى هەندرين، كورد لە ژير فەرماندەيى عەبدوللا ئەحمەد ئاغاي رەواندزىدا بەرگرىان كرد بوو. پاش شەرىكى بەردەوام كە ١٠ رۆژى خاياند، بەيارمەتى تۆپخانە و فرۆكەى جەنگىي عىراق، لە رۆژى ١٢ گولاندا توانييان نيوى شاخى هەندرين داگىربكەن. ئەوان و ايان دەزانى كه هەموو شاخەكەيان بەتەواوئەتى داگىرکردوو، هەربۆيە هيرشيان كرده سەر چىيائى زۆرك. ئامانجى هيرشەكانيان ئەو بوو كه لەدوو لاو بەتوانن كۆنترۆلى ئەم بەر و ئەوبەرى ئەو دوو بەرزايىبە بكەن، تا لەو رىگايەو دەست بگرن بەسەر رىگاي گرنكى حاجى ئۆمەران-رەواندزدا. پى دەچوو كه رۆژيمى عىراق زۆر گەشبين بووبىت بەگرتنى ئەو دوو شوپنە ستراتىجىيە. رىنومايى هيزى هەواييان

كردبوو كه لە رووخاندن و خراپكردنى رىگاكاندا خۆ بيوين. هەر ئەوئەوش بوو هۆى ئەوئەى كه رىگاكان وەكو خۆيان بىننەو. بەلام هەرچىيەك بوئى ژيانى لى هاتبوو خرابوو بەر دژوارترين هيرشىي تۆپخانە و فرۆكە. لە شويتىكى ترى ئەم باسەدا لە كاولكارىيەكانى ئەم هيرشە دەدويم. ئەو بەكەمىن جاربوو لەماوئەى شەش سالى شەردا كه گونەكان بەشەوئەىش بۆردومان دەكران. گوندىيەكان بەشەوانە دەگەرانهو بۆ ناو مالىكانيان، ناچاربوون لەو شويتانەدا بىننەو كه خۆيان تيدا دەشاردوو لە نزيك گونەكانيانەو.

رۆژى ١٢ى گولان سوپاي كورد هيرشىيى بەرپەرچدانەوئەيان كرده سەر سوپاي عىراقى و لەماوئەى يەك رۆژدا توانييان چىيائى هەندرين لەدەست سوپاي عىراق رىگاربكەن. هيرشى سوپاي كورد هيندە بەخىرايى و كارىگەر بوو، كه سوپاي عىراقى نەيتوانى بەئاسانى خۆيان و جەخانەى لەبن نەهاتووئەيان رىگاربكەن. كورد توانيان دەست بگرن بەسەر ژمارەيەكى زۆر لە كەرەستەى سەربازىي كه زۆر بەكەلك بوو بۆيان.

عەبدوللا ئەحمەد ئاغاي كه خۆى نەخشەى هيرشەكەى دارشتبوو، ئەو شويتانەى نيشان دەداين كه كورد هيرشيان لىو كردهو. باسى ئەوئەى دەكرد كه ژمارەيەكى زۆر لە ژنان پشتىوانيان لە پيشمەرگە كردهو لەكاتى دەستپىكردنى هيرشەكەدا، خۆشيان ئامادەكردهو تەف بكەنە ناوچاوى ئەو سەربازانەى كورد كه ئەگەر لە بەردەم سوپاي بەهيز و پرچەك و نابەرانبەرى عىراقدا هەلبىن. سوپاي عىراقى كه دە قاتى پيشمەرگەكانى كورد دەبوون، هەلىكى باشيان بۆرەخسابوو تا خۆيان لە خۆرئاوای چىيائى هەندرين قايم بكەن.

ژنەكان پىويستيان بەو نەبوو كه بى رىزىي بەپىاوەكانيان بكەن، چونكه ئەوانەى گەرانهو سەركەوتوو بوون، ئەوانەشى لە شاخ مانەو، وەكو قارەمانىك گيانى خۆيان بەخشى. هەر لەسەرەتاو هيرشەكە سەركەوتوو

بوو. ههزاران سه‌ریازی عیراقی ویل و سه‌رگه‌ردان بووبوون و پریان کردبوو، کاتیکی کورد هیرشیان کرد. عیراقییه‌کان به‌شهرمه‌وه پاشه‌کشه‌یان کرد و له‌دوای خۆیان هه‌زار کوژراو و هه‌رچی که‌لوپه‌لیان بوو به‌جییان هیشت.

ژهنه‌رال بارزانی سه‌ریلندانه، بو‌ماوه‌ی رۆژتیک ته‌قه‌ی راگرت و داوای له‌عیراق کرد که‌با بیین ته‌رمی کوژراوه‌کانیان به‌رنه‌وه، به‌لام سه‌رۆکی سوپا تاماده‌نه‌بوو دان به‌کوژراوه‌کاندا بنیت. ئەوان ده‌یانوت ئەو ته‌رمانه‌ی که‌له‌شاخی هه‌ندرتین که‌وتوون، ته‌رمی چه‌ته‌کورده‌کانن.

سه‌رۆکی سوپای عیراقی له‌ره‌واندز شایه‌تی تیکشکانه‌گه‌وره‌که‌ی خۆیان بوو، که‌چی له‌رادیۆی رۆژمه‌وه‌گوێ بیستی پیا‌هه‌لدانی رۆژیم بووین بو‌ئەو سه‌رکه‌وتنه‌ی به‌ده‌ستی هینابوو. ئەوه‌بوو فه‌رمانده‌که‌به‌ته‌له‌فۆن ئاگاداری رۆژیمی کرد که‌با تۆزیک ده‌ست بگرن به‌پیا‌هه‌لدانی سه‌رکه‌وتنه‌که‌یه‌وه.

ئیدرسی کوری ژهنه‌رال بارزانی که‌بو‌خۆی به‌شداری له‌شه‌ره‌که‌دا کردبوو، چه‌ندین جار هه‌والی کوشتنی خۆی له‌رادیۆی عیراقه‌وه‌بیستبوو. رۆژنامه‌نووسیکی فه‌ره‌نسی (پینی ماوریس) له‌کاتی شه‌ره‌که‌دا له‌وێ بووبوو. ئەو بو‌خۆی له‌گه‌ل ئیدریس بارزانی خه‌ریکی چاخوارده‌نه‌بوو بوون کاتیکی له‌رادیۆی عیراقه‌وه‌هه‌والی کوشتنی بلاوکرابوووه. کاتیکی به‌دوورییه‌که‌ی (پشده‌ری) سه‌یری ره‌واندزم ده‌کرد، شه‌ش تۆیم ژمارد، که‌له‌به‌رده‌م سه‌ریازگه‌که‌دا دانرابوون. له‌پشده‌ریم پرسی که‌ئاخۆ هۆی چی بووه که‌پیشمه‌رگه‌له‌دامینی چیاکه‌دا گیرسابوونه‌وه، له‌کاتیکی‌دا ده‌یانتوانی درێژه‌به‌سه‌رکه‌وتنه‌کانیان بدەن.

له‌وه‌لامدا وتی: ئیمه‌هیچ به‌هانه‌یه‌که‌مان نییه‌ که‌واز له‌پرنسپی به‌رگری له‌خۆمان به‌ینین. شه‌ری ئەم دواییه‌باشترین نمونه‌یه‌له‌تاکتیکی و به‌رگری و هه‌یزمان. هه‌تا ئیمه‌له‌ناو چیا سه‌رکه‌شه‌کاماندا به‌رگری له‌خۆمان بکه‌ین، رۆژیمی عیراقی ناتوانیت سه‌رکه‌وتن به‌ده‌ست به‌یتنی به‌سه‌ر

سوپای مه‌شقیپیکراوی ئیمه‌دا. هه‌روه‌ها ئیمه‌بووینه‌ته‌خاوه‌نی تۆپخانه‌ی قورس و ئیستا باشت‌له‌جاران ده‌توانین خۆمان له‌هه‌یرشی ئاسمانی پیا‌رتیزین.

ئیمه‌بووینه‌ته‌خاوه‌نی چه‌کی قورس که‌له‌شه‌ردا له‌دوژمنمان گرتوو، شه‌ره‌زایی سه‌ریازیمان له‌سوپای پیشمه‌رگه‌دا وایکردوو، که‌ته‌رازووی هه‌یزی شه‌ر، به‌قازانجی خۆمان رابگرین. هیچ مۆلگه‌یه‌کی عیراقی نییه‌ که‌تۆپه‌کانی ئیمه‌ی نه‌گاتن. ئەمه‌سه‌ره‌رای ئەوه‌ی که‌رۆژی عیراق باش ده‌زانیت که‌ئیمه‌هه‌موو هه‌یزی خۆمان ده‌خه‌ینه‌کار، کاتیکی بیته‌سه‌ر پیا‌وانه‌ی هه‌یز.

عه‌بدو‌ل‌لا ئەحمه‌د ئاغا، له‌قسه‌کانیدا، له‌به‌کاره‌ینانی وشه‌ی سه‌رکه‌وتن یاخود تیکشکان خۆی ده‌پاراست. وه‌کو زۆری تر ئەوه‌یش پیتی وابوو که‌چۆن عه‌ره‌بی عیراقی بتوانن که‌مترین سه‌رکه‌وتن به‌سه‌ر کورددا به‌ینن، به‌هه‌مان شتیه‌ کوردیش ده‌توانن سه‌رکه‌وتن به‌سه‌ر عه‌ره‌یدا به‌ینن. گه‌وره‌ترین گرفت ئەوه‌یه‌که‌چۆن بتوانیت هه‌لومه‌رج و یه‌کسانی له‌هه‌یزدا بخوێنیت تاکو ئاشتی له‌به‌ینی کورد و عه‌ره‌یدا ده‌سته‌به‌ر بکریت.

له‌سه‌یه‌کی خاکی به‌پیت و سه‌روه‌تمه‌ندی عیراق، کورد نیشه‌جین لێی. هه‌زاران ساڵه‌کورد له‌سه‌ر ئەو خاکی ده‌ژین، به‌چاوی خۆیان داگیرکه‌رانی وه‌کو ئەله‌کسه‌نده‌ر و مه‌غۆل و تاتار و عه‌ره‌بیان بینیوه‌تا ده‌گاته‌ئەم سه‌رده‌مه‌ی ئیستایان. بنه‌ماله‌ی کورد هه‌ن که‌ده‌توانن بنه‌چه‌ی خۆیان تا سه‌رده‌می پیش مه‌سیح بگه‌رتننه‌وه. به‌درتیزی میژوو دا‌پرا‌نیک له‌نیوان سنووری کورد و عه‌ره‌یدا هه‌بووه‌و هه‌یه. ئەم سنووره‌درێژ ده‌بیته‌وه‌تا دوا شاخ و ده‌شته‌کان له‌یه‌کیان جیا‌ده‌کاته‌وه، پاشان به‌ره‌و سه‌حراکانی لای سووریا له‌لای رۆژئاواوه‌تا سه‌حرا بی سنووره‌کانی نزیک که‌نداوی عه‌ره‌ب درێژده‌بنه‌وه. چوار پینج سالتیک ده‌بیته‌، له‌سج به‌ش دوو به‌شی کوردستانی عیراق (باشووری کوردستان)، له‌ژیر کۆنترۆلی سوپای

شۆرشگێری کورد دایه. ئەو بەشە ی تری کوردستان (مەبەست لەو بەشە یه که له ژێر دەستی عێراقدا یه)، که ناوچه یه کی باریک پێکدههێنێ و دهکهوێته لای رۆژئاوای ئەو بەشە ی که له ژێر دەستی کورد خۆیان دایه، ئەم ناوچه یه وه کو پردیک چیاکان و دهشتاییه کان به یه که وه گری ددهات. هیچ کاتییک ئەم ناوچه یه هی عەرهب نه بووه، سنووره سروشتیه کان ههزاران ساڵه هه بوونیان هه یه.

له دوا ی شه ری یه که می جیهانه وه، کوردستان (باشووری کوردستان) به عێراق وه لکینرا، یه کیک له هۆیه کان ئەوه بوو که عێراق به یج سهرچاوه زۆر و زه بنده سروشتیه کانی کوردستان نه یده توانی خۆ ی به ریوه به ریت. ئەم به زۆر پێکه وه لکانده بو کورد جیگای ناخۆشحالی بوو، چونکه ئەوان ناتوانن به شتیکی سهرچاوه سروشتیه کان یان بو خۆیان به رن. که چی ئەم به زۆر گرتدانه یارمه تیه کی باشی بوژاندنه وه ی تابووری عێراقی داوه له ماوه ی ئەم چل ساڵه دا (۱۹۲۰ تا ۱۹۶۱)، واته سه ره تای ده ست پێکردنی شه ری کورد. له و کاته وه به شی هه ره زۆری قازانجی سهرچاوه سروشتیه کانی کوردستان له لایه ن عێراق وه بو کاولکردنی کوردستان و له به ریه ک ترازاندنی کۆمه لگای کوردستان ته رخان کراوه. ئینگلیزه کان له سه رده می شه ری یه که می جیهانیدا کوردستانیان له گه ل میسۆپۆتامیا گرتدو ولاتی نوێی عێراقیان لی پێکهینا. له راستیدا عێراق ناوی ئەو به شە ی خوارووی ولاته که یه. ئینگلیزه کان توانیان کورد له ناو سنووری عێراقدا به یلنه وه، به پشتیوانی هیرشه هه واییه کان یان بو سهر گونده کوردیه کان، له به رانه ر هه راپه رینیکی کورده کاندان. ئەم هیرشه هه واییه کان ی به ریتانیا بو سهر ژن و مندالی کورد که تاراده یه کی زۆر بو خه لکانی ده ره وه ی ئەو ناوچه یه نا ئاشنان، ده بوو په له یه کی شه رم بوا یه، به ته ویلی هیزی هه وایی به ریتانیا وه.

هه موو سالی ۱۹۶۱ ده ولته تی عێراق له خۆئاماده کردندا بوو بو شه ریکی نوێ، بو سه رکوتکردن و داگیرکردنی ناوچه کوردیه کان. ده یانویست

کوردستان به ته وا وه تی هه لלוوشن. له خۆرا نه بوو که عێراق زۆر به دیکه ته وه له به کارهینانی وشە ی کوردستان خۆ ی ده بوارد، که له سی به ش به شتیکی خاکی ئەو ولاته پێکدههینیت. داموده زگای راگه یاندنی ده ولته ت و نوێنه ران و قسه که ره ره سمیه کان یان هه میشه وشە ی «باکووری خۆشه ویستیان» به کاردههینا بو ولاتییک که هیچ کاتییک مو لکی عه ره ب یان کلتووری ئەوان نه بوو. له ماوه ی ئەم شه ش ساڵه دا ده سه لاتداری سوبایی به کرد وه هه موو پێداویستییه کی تابووری و سه ربازیان خستۆته گه ر بو ئە وه ی بتوانن ده ست به سه ر کوردستاندا بگرن. سه ره رای ئەمانه ش سنووری نیوان کورد و عه ره ب له هه موو کات زیاتر دیاری کراوترن. من خۆم شایه تی ئەوه م، کاتییک له دۆلی نیوان چیای زاگرو س و هه ندرینه وه، ته ماشای شاری گه مارۆ دراوی ره واندم ده کرد. چوارده وری شاره که له ژێر ده ستی پێشمه رگه دایه و ناو شاره که ش به ریگایه کی باریکی بچکوله له لای خواروویه وه به به غدا وه گرتدراوه، ئەو ریگایه ش کورد کۆنترۆلی ده که ن.

به درێژایی میژوو، کوردانی نازادیخواز که له نیو چیا سه رکه شه کان یان ده ژین و ئیمه پالمان پیوه دا بوون، هه ره شه یان له دراوسیکان یان نه کرد وه. به لām به پیچه وان وه خۆیان چه ندین جار که وتوونه ته به ر هه ره شه ی توانه وه و نه مانه وه. له گه ل ئە وه شدا هیچ کاتییک کورد رووبه رووی میستۆدی درندانه ی وه کو ئە وه ی له شه ری ئیستادا رووبه روویان کرا وه ته وه، نه بوونه ته وه. له ماوه ی ئەم شه ره ی ئیستادا ژماره یه کی زۆر له و کوردانه ی که له ژێر ده سه لاتتی رژیمدان که وتوونه ته به ر شالاوی توانه وه. هه ندیک له وانه توانیوانه خۆیان بگه یه ننه ناوچه نازادکرا وه کان، به شیکیشیان راگوتیرون بو شوینانی تر.

رژیمی عێراق تابه فه عه ره به کۆچه ره کان له شوینی کورده کاندان جیگیرده کات. له راستیدا هه ر کورد به شیوه یه ک له شیوه کان رووبه رووی راوانان و ئەشکه نجه بوونه ته وه. هه ر به و هۆیه وه یه کورد له وبا وه ره دان که چه ک دانان و ته سلیم بوون به عێراق مانای له ناوچوونی نه ژادی کورد و

کلتور و دهکده‌ها. به‌همه‌موو بر پایه‌که‌وه کورد به‌رگری له‌و سنووره سروشتیانه ده‌کهن، هه‌تا هیرش نه‌کریته سه‌ریان. له‌ ماوه‌ی ئەم شەش سەڵەدا، ناوچه ئازادکراره‌کانی ژێرده‌سه‌لاتی کورد له‌لایه‌ن خۆبانه‌وه‌ هوکمرانی ده‌کریته. له‌ راستیدا ده‌وله‌تیکی سه‌ربه‌خۆیه. هه‌موو ئەو ناوچانه‌ی که سنووریان به‌ئێران و تورکیا و هیه‌ له‌لایه‌ن کورده‌وه‌ کۆنترۆڵ ده‌کریته. به‌لام کورد هیچ خۆشییه‌کیان نه‌ له‌ عێراق و نه‌ له‌ ئێران نه‌بینیوه‌وه. ئەو دوو ولاته‌ کیشه‌که‌ وه‌کو کیشه‌یه‌کی ناوخۆی عێراق ده‌بینن، له‌ چوارچێوه‌ی سه‌ربه‌خۆیی ئەو ولاته‌دا. ئەو دوو ولاته‌ سیاسه‌تیکی توندوتیژ له‌دژی کوردستانی عێراق به‌کارده‌هێنن و سنووره‌کانیان به‌رووی کورداندا، داده‌خه‌ن. ئەگه‌ر به‌چاویکی مرۆف دۆستانه‌وه‌ بۆ کیشه‌که‌ برونین، ئەوا بۆمان ده‌رده‌که‌وێت که عێراق و ئێران سیاسه‌تیکی دژوار به‌رانبه‌ر کورد به‌کارده‌هێنن. ئەگه‌ر کاره‌ساتیک له‌و دوو ولاته‌ رووبدات، ئەوا که‌لک له‌ یارمه‌تییه‌ ده‌ره‌کییه‌کان وه‌رده‌گرن، به‌لام له‌ به‌رانبه‌ر تراژیدیای کورددا که‌مه‌رخه‌من. رژیم هه‌لیکی باشی بۆ ره‌خساره‌وه‌ که‌ به‌رگریکردنی کورد که‌ ئەوان پێی ده‌لێن یاخیبون، له‌ خۆیندا نقوم بکات. له‌ ماوه‌ی ئەم پینج سەڵه‌ی شه‌ردا، رژیمی عێراق به‌شیکی گه‌وره‌ی کوردستانی کاول و وێران کردووه‌ و خه‌لکه‌ سقیله‌که‌شی دووچارێ ئازاریکی بێ وینه‌ کردووه‌. زیاده‌رژیی نییه‌ ئەگه‌ر بلێین له‌ ماوه‌ی ئەم پینج سەڵه‌دا، خه‌لکی سقیلی کورد هه‌میشه‌ له‌ناو مالتویرانیدا خۆی بینیوه‌ته‌وه‌. به‌راستی سه‌یره‌ چۆن ئەم میله‌ته‌ توانیوه‌تی بمینن، له‌ کاتیکدا هه‌میشه‌ خۆی له‌ خه‌تی به‌رگریدا بینیوه‌ته‌وه‌. ئالیه‌دا ئەو راستیه‌مان بۆ ده‌رده‌که‌وێت که‌ ئەگه‌ر گه‌لیک بیه‌وێت بژی، که‌س ناتوانیته‌ تیکی بشکینن، جا داگیرکه‌ر چهند خۆی به‌گه‌وره‌ بزانیته‌.

هه‌لوێستی هه‌ردوو ده‌وله‌تی ئێران و تورکیا به‌رانبه‌ر به‌کیشه‌ی کورد مانای ئەوه‌ نییه‌ وا لیک بدریته‌وه‌، خه‌لکی ئەو ولاتانه‌ ئاگیان له‌وه‌ نه‌بیته‌ که‌ چی له‌ باشووری کوردستان رووده‌دات. هه‌ر بۆیه‌ش ئاره‌زووی ئەوه‌ ده‌کریته‌ که‌ ده‌سه‌لاتدارانی ئەو دوو ولاته‌ کارناسانی بۆگه‌یانندی

هاوکاریه‌ مرۆییه‌ جیهانیه‌کان بۆ خه‌لکی ئازارچه‌شتووی ناوچه‌ کوردیه‌یه‌کان بکه‌ن. کاریکی مرۆفانه‌ی له‌و جووره‌ ده‌بووه‌ هۆی ئەوه‌ی که‌ جیهان به‌چاویکی تره‌وه‌ له‌و ولاتانه‌ پروانیت، له‌ کاتیکدا که‌ رای گشتی چاودیری تراژیدیای کورد ده‌کات. چهند وینه‌یه‌ که‌مان له‌ خانووه‌ رووخاوه‌که‌ی عه‌بدوله‌هاب محمه‌د عه‌لی ئاغای ره‌واندزی گرت. ناخۆشحالی خۆی ده‌رپری که‌ نه‌مان ده‌توانی لای ئەوان بمینینه‌وه‌ بۆ نان خواردنی نیوه‌رۆ. خاترخوازیان کرد و به‌ره‌و گوندی ریزانۆک که‌وتینه‌ ری.

## دیدار له گهڵ عهزهبێک که ژهنرالی توپخانهیه

له گوندی پێزانۆک له لایهن کاپتن که مال نوعمانهوه ميوانداری کراين، ئەو پیاویکی عهزهبه و له ریزی سوپایی شۆرشگێری کورددا خهبات دهکات. زمانی کوردی نه دهزانی، ههريۆیه عهلی سنجاری ئهرکی وهرگێرانی کیشا، تێروانینهکانی خۆی بۆ شی دهکردینهوه له مەهر ئەو رهوشه ئارامهی که له ئارادا بوو. پێشبینی رووداوی خراپی دهکرد، بێدهنگی رژیمی بهغدا له په یوهندی له گهڵ کێشه ی کورددا. ئەو له و پر وایه دا بوو، به لکو دلێش بوو له وهی که دهسه لانداری سوپای عێراقی به پریان له سه ر کپینی چه کی قورس، به تایبه تی فرۆکه ی جهنگی گه و ره که توانای هه لگرتنی بۆمبای پێنج ته نی هه بیته تا له دژی کورد به کاری به یین. باسی ئه وه شی ده کرد که هه ندیک له زله یزه کان چه ک به رژیمی عێراق ده فرۆشن هه تا ئه و کاته ی پاره ی هه بیته، یاخود به توانیته له کویت و سه وودیه قه رز بکات.

هه موو ئه وانهی که له م کێشه یه دا به شدارن، ئه وه باش ده زانن که ئه و چه کانه به دژی کورد به کار ده یه نرین، چونکه رژیمی عێراقی له لایهن ه یچ ه یزیکه ی ده ره کیسه وه هه ره شه ی لێ نه کراوه و خۆشی هه ره شه له دراوسێکانی ناکات. ئه وه بۆ پێنج سا ل ده چیت له هه لپه ی کپینی چه ک و به فیه رۆدانی سه ره وته ی ولات دان. هه ر له م ماوه یه شدا به بی خواستی رژیمی عێراق، لایه نی به رانبه ر (کورد) بوونه ته خاوه نی چه کی زیاتر، که پێنج سا ل له مه وه به ر شه ر دهستی پێکرد، کورد، نه یان ده و تیرا خه ویشی پێوه بیین.

کاپتن نوعمان له سه ری ده روات و ده لیت: من عه زه بم و ده ره جه داریکه ی ده رچووی توپخانه م، له و باوه ره دام که سوپای عێراقی له رۆژیکه ی وه کو ئه مرۆدا له ره وشیکه ی وادا نییه که به توانیته به سه ر کورددا سه ربکه ویت. رژیمی عێراق بۆ خۆشی له و راستیانه گه یشتووه، هه ریۆیه هه ول ده دات ته رازووی ه یز له رێگای به کاره یبانی چه کی قورسه وه تیک بدات. سوپای

عێراقی بۆی ده رکه وتووه که هه موو دارایی سوپای عێراق به شی ئه وه ناکات که به سه ر سوپای کورددا سه ربکه ویت له و ناوچانه ی که سه روشت پارێزگاریان لێ ده کات. ئیوه حسابی ئه وه بکه ن که به و بۆمبایانه ناوچه یه کی زیاتر له کوردستان وێران ده کریت و خه لکه سفیله که شی دوو چاری ئازار چه شتنیکه ی زیاتر ده بنه وه. شه ری ناوخۆ له عێراق بووه ته سه ره چاوه یه کی په یدا کردنی پاره بۆ رژیمی سه ره بازی به غدا و لایه نگره کانیان. بازرگانی چه ک کپین به "نیوه ئاشکرا" له به ینی کورد و سوپای عێراقدا ده کریت. ره نگه ئه مه وه کو شتیکی سه یه ر چاوی لێ بکریت. به لām ئیمکانی ئه وه هه یه که له گه رمه ی شه ردا به توانیته چه ک له سوپای عێراقی یاخود جاشه کورده کان بکړدیت. ره نگه ئه مه بۆ که سیکه ی گه شته که ر نا ئاسایی بیت. به لām بۆ که سانیک که له ناوچه که دا ده ژین و ه یچ داراییه کی تر یان نییه، کاریکی سه روشتیه. به تایبه تی ئه مه له ده ره جه ی یه که مدا جاشه کورده کان ده گرتیه وه که پێوسته شه ره که بۆ ژبانی خۆیان و ما ل و مندالیان، به کار به یین. ئه گه ر ئه وان چه ک هه لگرتن بۆ رژییم ره ت بکه نه وه ئه و دوو چاری زیندان و ئه شکه نجه ده بنه وه و یانیش ده ست ده گیریت به سه ر ما ل و مو لکیاندا و به زۆر را ده گوێزین.

له راستیدا که سوکاری ئه م جاشانه وه کو بارمه یه ک وان له ژبیر ده سته ی رژیمی عێراقدا. ئه گه ر جاشه کان، چه ک هه لگرتن بۆ رژییم ره ت بکه نه وه، مه ترسی ئه وه یان هه یه که که سوکاریان له ده ست بدن. ئه م سه ره بازیانه (جاشانه) مانگانه ۱۵۰ کرۆنی سویدی وه رده گرن، له به ره ئه وه ی ئه م پاره یه به شی ئه وه ناکات که خه یزانه کانیانی پێ بژین، بۆیه چه ک و ته قه مه نی ده فرۆشن. سه ره وک جاشه کان چه ند سه د که سیک ناو نووس ده کهن و پاره کانیان وه رده گرن، که زۆریه ی جار ئه وان ته نها پاره ی چه ند جاشیک ده دن و ئه وی تریشی له گه ل فه رمانده سوپایه کاندا به ش ده کهن. شه ره که بۆته سه ره چاوه ی نان په یدا کردن بۆ هه ندیکیان. هه ریۆیه هه تا ئه و کاته ی رژیمی سه ره بازی حاکم بیت، کپین و فرۆشتنی چه ک و ته قه مه نیش

بەردەوام دەبیت.

لای ئیسوارە گەراینەووە بۆ ناوپردان. من و عەلی سنجاری پریارمان دا جاریکی تریش بەرپیگای رەواندز - حاجی ئۆمەراندای پڕۆین، ئەم جارەیان بۆ ئەوەی لە رەوشی ئەو چەند خیزانە بکۆلینەووە کە پەنایان هینابوو بۆ ناوچەکانی ژێر کۆنترۆلی شۆرش.

### پاشماوەی ئیستگەییەکی رادیۆ

رۆژی یەکشەممە رێکەوتی ۲۰ی ئاب گەراینەووە بۆ گوندی ریتزانۆک و پاشان بەرەو جیگای پاشماوەی محەتەیی رادیۆی دەنگی کوردستان، کەوتینە ریتگا. محەتەیی رادیۆکە یاخود چاکتریلیم پاشماوەکەیی لە ئەشکەوتیتکدا بوو، لە بەرزاییەکی خوارووی ریتگای رەواندز - حاجی ئۆمەراندز. هەلگەراپین هەتا گەیشتینە دەرگای ئەشکەوتەکە. بەرەبوونیکی بچکۆلە لە بەردەمی ئەشکەوتەکەدا هەلکەوتیبوو، کە پیتکەاتبوو لە سەربانیکی بەردینی سروشتی و دیوارێک کە تا سەربانەکە رۆیشتبوو. ئەم ژوورە بچوو کە لەگەڵ ئەشکەوتەکەدا لە بەک درابوون و کونیکی بچکۆلەیان لەبەیندابوو.

لەم شۆینەدا هەموو ستافی (دەنگی کوردستان) کارەکانیان بەرپۆتەدەبرد، هەتا هیترشە گەورەکەیی ئەم دواییە، ئەو بەو دەنگی کورد خامۆشکرا و هەموو شتەکان گواسترا بوونەووە بۆ شۆینیتیکی تر، لە لاپەرەکانی دواتردا باسی لیتۆدەدەکم.

هەر لە دەرگای ئەشکەوتەکەدا، جیگای ئەو گوللە و بۆردومانانەیی ریتیم دەبینران کە کردبوویانە سەر رادیۆکە. دوو دانە لە جیگایی گوللەکان هیندە قوول و گەورە بوون ئاوی لە زەوییەکە هەلقولاندبوو و گۆلای بچکۆلەیان دروستکردبوو. لەسەر شاخەکە کە سەربانی ئەشکەوتەکەش بوو، جیگای بۆمبا دەبینران، بەلام پێ دەچوو هیندە بەهیتز نەبووبوون تا بتوانن سەربانە دەمەتر بەرزەکەیی سەر محەتەیی رادیۆکە هەلۆشیتن. جیگای رادیۆکە بەدژواری بەبۆمبای ناپالم بۆردومان کرابوو بەشیتۆیەک کە سەربان و شۆینی چوونە ژوورەیی بەتەواوی وەکو خەلۆزیان لێ هاتبوو. ژمارەییەکی زۆر پارچە ئاسن کەھی بۆمباکان بوو بەهەرچواردەوری محەتەیی رادیۆکەدا بلابووونەووە. یەکیک لە بورجەکانی رادیۆکە هیتشتا لەوئ مابوو. وەکو عەمودیکی رەش بەرەو ئاسمان هەلچوو بوو.

عهلی سنجاری که به شیوه‌ی کی سهرسور هیتنر له و هیترشه‌دا نه جاتی بووبوو، ئەو به‌ره‌یوانه‌ی نیشان دام که وه‌کو قافنه‌زی لی هاتبوو، وتی: کاتی بۆردومانه‌که خۆم هه‌لدایه‌ ناو ئەو رپه‌وه‌ بچووکه‌ی که ده‌که‌وئته به‌ینی دیواری هه‌یوانه‌که و سنگی شاخه‌که. موعجیزه‌یه‌که بۆ خۆی که ناگره‌که به‌ر من نه‌که‌وت. ناگریکی وا که‌وته‌وه له‌و باوه‌ره‌دابووم که هه‌موو شاخه‌که بتوئیتته‌وه. له‌و ماوه‌ کورته‌ی نیوان دوو هیترشدا توانیم خۆم بگه‌یه‌مه‌ لای هاو‌رپیکانم له‌ ئەشکه‌وته گه‌وره‌که‌دا. خۆمان له‌ ده‌وری کلاورۆژنه‌که کۆکردبووه‌وه بۆ ئەوه‌ی به‌دوکه‌ل نه‌خنکین. ئەمه له‌ دوا رۆژدا روویدا، پیتش ئەوه‌ی بورجه‌که و ئەو جه‌نراتۆره‌ی که به‌به‌نزین کاری ده‌کرد تیک بشکینن. پاشماوه‌ی که‌لوپه‌له‌کامان، سی دانه‌ نیره‌ری رادیۆ که له‌سه‌ر سی شه‌پۆلی جیاواز کاریان ده‌کرد، هه‌موو که‌لوپه‌ل و ده‌زگاکامان به‌ته‌سجیل و گرامافۆن و به‌رنامه‌ی ته‌سجیلکراو و قه‌وانی گرامافۆن و هتد، هیچ زبانیکیان پینه‌گه‌یشتبوو، به‌لام پیتوست بوو هه‌رچی زوو‌تره له‌م ئەشکه‌وته بیانگوئینه‌وه.

له‌ چهند سه‌د مه‌تری سنووری ئیران جیگامان ناماده‌کردوو. فرۆکه‌کانی عیراق چیتر ناتوانن هیترشمان بیننه‌ سه‌ر (مه‌به‌ست بۆ سه‌ر رادیۆیه‌) له‌به‌ر ئەوه‌ی ئەوان مه‌ترسی ئەوه‌یان هه‌یه‌ که بۆمه‌کانیان بکه‌وئته‌ ناوچه‌کانی ئیرانه‌وه‌.

به‌زه‌رده‌خه‌نه‌یه‌که‌وه عه‌لی وتی: له‌راستیدا ئیمه‌ ده‌ست ناخه‌ینه‌ ناو کاروباری به‌غدا و تاران، له‌ ئیحتیمالی هاتنه‌ پیتشی ده‌مه‌قاله‌ی ئەو دوو وڵاته‌. ئیمه‌ ته‌نهما رادیۆ کوردیه‌که‌ی خۆمان ده‌پارێزین.

هه‌موو رۆژتیک مه‌وجه‌کامان ده‌گۆرین، له‌گه‌ل ئەوه‌شدا پاش ماوه‌یه‌کی کورت ده‌گه‌نه‌ سه‌رمان. بلاو‌کردنه‌وه‌ی نیوکاتزمیتر به‌رنامه‌ هه‌موو رۆژتیک، کافیه‌ بۆ ئیمه‌. ئەو سه‌ربازه‌ به‌خته‌وه‌رانه‌ی که رادیۆیه‌کی بچووکیان هه‌بیت ده‌توانن گوی له‌ده‌نگی کوردستان بگرن، پیتش ئەوه‌ی ده‌ستگا

ته‌شوبشه‌که‌ی به‌غدا موزیک و قسه‌کامان له‌و ئاوازه‌ ئەمه‌ریکایه‌ Kiss me honey، ئەزیزم، ئەزیزم ماچم که، honey kiss me" نقوم بکات.

له‌ پال ئەم ئاوازه‌ ناسراوه‌ له‌لای کورد، رژیمی عیراق سیاسه‌تیکی رپاکارانه‌ به‌کارده‌هیتن بۆ ئەوه‌ی بتوانیت کورد به‌لای خۆیدا رابکیتشی به‌وه‌ی که رۆژانه‌ شه‌ش سه‌عات موزیکی کوردی بلاوده‌کاته‌وه‌. له‌ راستیدا ئیمه‌ گوی بۆ به‌رنامه‌ کوردیه‌کانیان راده‌گرین، به‌لام که‌س باوه‌ر ناکات به‌وه‌ی که ده‌یلتین. ته‌نهما رادیۆیه‌که‌ که راستی بیژ بیت و به‌که‌لک بیت له‌لای ئیمه‌، رادیۆیه‌کی غه‌یره‌هه‌بیه‌، ئەویش رادیۆی ئیسرائیه‌. رادیۆی ئیسرائیل له‌ناو گوئگری عه‌ره‌بیشدا ره‌واجی زۆره‌، هه‌ر بۆیه‌ شه‌ رژیمی عیراق ناویرت په‌خشه‌که‌یان تیک بدات به‌موزیک یان شیوه‌ی تر. له‌ راستیدا "حه‌قیقه‌ت به‌سه‌ر هه‌واله‌ هه‌لبه‌ستراوه‌کاندا سه‌ر ده‌که‌وئت".

من به‌باشی له‌ کاریگری بۆمه‌ ناپالمه‌کان گه‌یشتم پیتش ئەوه‌ی محه‌ته‌ی کاولکراوی رادیۆ کوردیه‌که‌ به‌جی به‌یتم. به‌دزیژی دۆلی حاجی ئۆمه‌ران، له‌ هه‌ردوو به‌ری روبا‌ره‌که‌دا ئەو خیزانه‌ ئاوارانه‌م ده‌بینی که خه‌ریکی گیره‌کردن بوون. کاتیک محه‌ته‌ کاولکراوه‌که‌م به‌جی هیتشت، داوه‌تیان کردم که سه‌ردانی ئەو جیگا نوییه‌ بکه‌م، که له‌ به‌شیکی تری ئەم راپۆرتهدا باسی ده‌که‌م.

## گوندی بۆمبارانکراوی گهلله

ئهشکهو ته سوتاووه کائمان له دواى خۆمانهوه به جى هيشت و به رهو لای لۆربه کهى که عهلى سنجاری به کرى گرتبوو، چووين. سه ياره که مان به رهو گه وره ترين گوندی دۆلى حاجی ئۆمه ران- په واندر، واته گهلله ئاژوتى، که له لایه ن کورده وه پىنى ده وترا «شاره چکۆله که مان».

له گهلله بازارى کى بچکۆلانه ی لى بوو، ئه و که ره ستانه ی لى ده فرۆشرا، که به قاچاخ له ئيران و عىراقه وه ده هينران. رهنگه خوینه ران به لایانه وه سه ير بىت که بۆجى که لويه لى عىراقى وه کو قاچاخ چاوى لى ده کرا. وه لامه کهى ئاسانه. ئه و ناوچانه ی که له لایه ن سوپای شۆرشگى کورده وه کۆنترۆل ده کرىن، له ژىر بارى ئابلقه يه کى ئابوورى سه خت دان. نه يان ده هيشت هىچ که لويه لىک له سنوورى به توندى کۆنترۆل کراوى کورد و عىراقى ده رباز بىت، سوپای عىراقى به ئاسانى چاوه دىرى رىگاوبانه گه وره کانى ده کرد که ناوچه کوردییه کانى به و ناوچانه وه ده به سته وه که ده که وه ژىر کۆنترۆلى ده ولته ت. ته نها چه ند رىگایه کى بچووک و رىگای ولاخدار هه بوون بۆ ناوچه کوردییه کان. ده ولته ت بۆ ئه وه ی بتوانىت ئابلقه که ی به رته سک تر بکاته وه چه ندین جار برىارى ده ست به سه رداگرتنى گویدرئىژ و ولاخى بارى تری دابوو. بۆ خوینه رىکى سویدى کارىکى له و جوړه پىکه نین ئامىزه که برىارى ده رکردنى گرتنى ئاژوله بدرىت، به لام بۆ ئه و ئاژولانه و خاوه نه کانىان تراژىدیا بوو.

ئه و دوو کانه فه قىرانه ی بازارى گهلله، به قوماشى ئالا و والا تابلۆيان دروست کردبوو. سى چوار چاخانه شى لى بوو، که کورد به خوڤيان و جامانه رهنگا وره نگه کانىانه وه، چایان لى ده خوارده وه و باسى سىاسه ت و بازرگانىان تىدا ده کرد.

له زۆر جىگا دانىشتووانى ئه و گونده، به ژن و پىاوه وه، خه رىکى

چاگردنه وه ی خانوه کانىان بوون. مرۆف لىره دا ئه وه ی بۆ ده رده که وىت که کورده کان به ده ولته مه ند و فه قىرىانه وه، هه مىشه به که ره سته ی هه رزان خانوه کانىان دروست ده کن، به خشتى سووره وه کراو. گهللىک له ناوچه کانى کورد له لایه ن ده ولته ته وه هه وللى داگىرکردنىان دراوه، گهللىک له و خانوانه دیواى ده ره وه یان رووخابوون، هه ر ئه مه وایکردوه که نه توانىت به که ره سته ی باش خانوه کان دروست بکن. شه رى ئه م دواىبه نمونه يه کى باشه بۆ ئه و کاولکارىبه درىژخایه نه، که له سه رده مى ئىنگلیزه کانه وه له دواى جه نگی يه که مى جیهانه وه ده سته پىکردوه و رۆژىمى به غداش درىژه ی پىده دا.

لىسته يه ک له و سه دان گوندانه ی که کاول و وىران کرابوون نىدرابوون بۆ رىکخراوى نه ته وه يه کگرتوه کان و کۆمىته ی خاچى سوورى نىوده ولته تى. به داخه وه تا ئىستا ئه و رىکخراوانه نه يان توانىوه شتىکى به رچاو بکن بۆ پاراستنى ژيان و موک و مالى ئه و خه لکه، له و ده شه رانه ی که به شىوه يه کى فه رمى ده که ونه بنده سته سه ردارىتى ده ولته تى عىراق.



## ئەو پەناھەندەنى كۆپەن دەيانپاريزن

لە كاتى گەرانە دەدا سەردانى ئەو خىزانە ئاوارانەم كرد كە لە ژىر دار و درەختە كاندا ژيانىان دەبرە سەر، لە دۆلى حاجى ئۆمەران - پەواندز. نازانم بەچ زمانىك باسى ئەو ھەژار بىبەى كە دوو چارى ئەو ناوچانە بوو بەكەم. لە گەل باری ژيانى نالەبارى ئەو خەلكانەى كە ئەو پىنج شەش سال دەبىت بەو شىو پە ژيان بەسەر دەبەن.

زۆر لەو ژن و مندال و پىرانە خرمى ئەو پىشمەرگانە كە لە رىزى سوپاى شۆرشگىرى كورد دا خزمەت دەكەن. لە راستىدا زۆر بەيان ھەموو سەرودەت و سامانىكىيان لە دەست داو. ئەو ئاوارانە لە ھەولتى ئەو دەدان كە لە نىزىك بنكەى سەر كوردابەتى كۆمىتەى راپەراندن و بارەگای ژەنەرال بارزانىدا بن، بۆ ئەو نانى رۆژانەيان بەدەنى تاكو بتوانن بژىن. زۆر لە پىرەكان و ژنان رىگابەكى دوور دەبىن تا خۆيان بگەبەننە بارەگای ژەنەرال بارزانى و راستەوخۆ لە دەستى خۆبەو بەشى رۆژانەى خۆيان وەر بگرن. بارزانى بۆ خۆشى ھاودەردى خۆى لە گەل ئەو خەلكە ھەژارەدا دەردەبرى و، بەو ھەى كە لە ماو ھەى ئەو شەش سالەدا ژيانىكى سەختى بەسەر دەبرد. ژەنەرال بارزانى بۆ خۆى لە ئەشكەوت و خىمە و كەپر و خانووى گلىندا ژيان بەسەر دەبات، ھەر وەكو ئەو پەناھەندە ھەژارانە.

لە نىزىك پردى حافز، كە بەبۆمبا تىك و پىك درابوو و تەنھا چوارچىو ھەى ئاسنەكەى ماوو، چاوم بەژن و پىاو تىك كەوت خەرىكى تەختەردنى جىگابەك بوون لە قەراخ گەردىكدا. كە لىيان نىزىك بووینەو، عەلى سنجارى باسى ئەو ھەى بۆ كردم كە ئەوانە ژن و مەردىكىن خەرىكى دروستەردنى خانووبەك بۆ زستان بۆ خۆيان و مندالەكانىان.

كاتىك وىستم وىنەبەكى ژنەكە بگرم، دەموچاوى خۆى شار دەو. قەناعەتقان پىكرد كە بتوانىن وىنەبەكى بگرن، بەلام بەداخو ھە سەر كەوتوو

نەبوو، بەشىك بەھۆى جەلە دراو ھاكىبەكانى بەرەو ھەى كە فەرقى نەبوو لە گەل رەنگى ئەو جىگابەى كە خەرىكى خانو دروستەردن بوون لىتى، بۆ ئەو ھەى بتوانىت خۆى و مندالەكانى لە سەرمای زستان لى بپارىزى.

كچ و كورپىكى پىنج شەش سالەمان بىنى كە لە ناو دارەكانى دارستانەكەو ھەى سەريان دەرهىنا. پرسىارم لە باوكىيان كرد كە ئاخۆ دەتوانم وىنەى خانو ھەىيان كە كەوتبوو ژىر چەند درەختىكەو، بگرم، بەلام ئەو بەدەم كىلاتى زەو بەكەبەو بەھاكە ناسەكەى دەستى وتى: «بۆچى وىنەى ئىمە دەگرىت، تۆ ناتوانىت لە جىاتى ئىمە وىنەى پىشمەرگەكانمان بگرىت؟» دەستى بۆ عەلى سنجارى و ھەر سەكەى كە بەخۆى و جانتاكەبەو بەدوامانەو بوو، راپىشا.

بەرەو لای كەپرە ھاوینىبەكەى ئەو خىزانە چووم كە خەرىكى كۆلاندى گەنم بوون، دواى ئەو ھەى كە لە بەر خۆر وشكى دەكەنەو دەبھارن و دەبەكەن بەساوەر، كە خواردىكى خۆمالى كوردىبە. داىكەكە، فەرشىكى بەقەدى دوو دارو ھەى گرى داوو، كوردبوى بەجۆلانە بۆ بچوكەتەرىن ئەندامى خىزانەكەيان كە مندالىكى سى چوار مانگى بوو. مندالە گەورەكەيان، ئاقلانە بەدوام كەوت بۆ لای كەپرەكەيان، لە كاتىكدا كە داىك و باوكەكەى خەرىكى كارى خۆيان بوون.

مال و سەرودەتى ئەو خىزانە پىك ھاتبوو لە بەك دوو لىفە و بەرەى دراو و چەند قاپىكى زەرد ھەلگەراو، سەماو ھەرىك و چەند كوپىك و چەند كىسەى بچوك كە ساوەر و ئاردىان تىكردبوون.

بە سەدان خىزانى تر كە لە ھەمان بارودۆخدا دەژيان، لە خوارو ھەى ئەو رىگابەى حاجى ئۆمەران - پەواندز، دەبىران. سەرچاو ھەى كوردىبەكان دەلین كە دوو سەد ھەزار كورد پەنايان بۆ ژىر دەسەلاتى سوپاى شۆرشگىرى كورد ھىناو تا بىانپاريزن. دەبىت ئەو ھەى بوتەرت كە پىش ئەو ھەى شە دەست پى بكات، كوردستان دەو ھەندەتەرىن و بەپىت و بەرەكەتەتەرىن بەشى ئەو

ولاته بووه. پيشتر زۆر بهی ئەو خیزانانە لە گوندەکانیان، بەکاری  
کەشاوەرزبیهووه خەریک بوون و ژيانیکی بەقیمەت هەبووه کە شایستە  
مروۆف بێت. بەروبوومی وەرزیهکان کە پێک هاتبوو لە گەنم و جو و توتن  
و میوه و... هتد بەشی ئەو دەکرد کە بەچاکی خۆیان و بەشێکی گەوره لە  
دانیشتوانی عێراقی پێ بژین.

گەلیک لە پروناکبیرانی کورد بەئارەزووی خۆیان لەو پەيوەندییە  
کوردی-عەرەبییە کە هەبووه خۆیان گونجانند و خزمەتییکی زۆری ئەو  
دەولەتە تازە بنیاتنراویان کردبوو. هەموو ئەمانە ئیستا بوون بەکەلاو،  
سەدان هەزار وەرزیتری کورد بەزۆر لەسەر گوندەکانیان دەرکراون، هەموو  
پروناکبیرانی کورد لەسەر کارەکانیان دوورخراونەتەوه. هەموو گەلی کورد  
ناچارکراوه کە لەژيانیکی ناخۆشدا بژین.

ئەم هەموو خەڵکە لەلایەن سەرۆکی عێراقەوه وەکو پيشمه‌رگه چاویان  
لێ دەکریت و، بانگەشەیی ئەوه دەکات ئەگەر بگه‌رپینهوه دەیانەخشیت. لە  
بەشەکانی تری ئەم کتیبەدا بۆمان دەرەکه‌وێت کە چی لەوانە دەکەن کە  
دەگه‌رپینهوه بۆ لای پزیم. منداڵانی کورد لە کوردستاندا، لەماوەی ئەم  
شەش سالەدا نەیان توانیوه بچنە قوتابخانە. بەشێک لە کوردستان کە  
جارێک لەجاران زیاتر لە ملیۆنێک کەسی لێ دەژیا، ئیستا یەک  
قوتابخانەیی تیدا نییە. کەم خۆراکی و مەلاریا و نەخۆشی سیل  
ناوچەکان داگیر کردووه. پزیمی بەغدا ئەمبارگۆی دەرمانی خستۆتە سەر  
کوردستان. هەموو ئەو پەناھەندانە و ئەو بەشە کوردستانی ئازادکراو،  
تەنها چوار دوکتۆر و چوار خانووی لە قوردروستکراوی لیبیە کە کراون  
بەخەستەخانە.

## پزیم دیت و پزیم دەروات

### بەلام کیشی کورد هەروەکو خۆی ماوەتەوه

هاوړیکانم گوتیان لەو پزیمگرمە عێراق راگرتبوو کە ئیوارەیی پزیمی یەک  
شەممە ۲۱ی تاب، لە رادیۆی عێراقەوه خویندرایه‌وه. پزیمی عێراق  
بەشپۆیه‌کی گشتی، داوای لە هەموو هاوڵاتیانی عێراق دەکرد کە یەک  
بگرن و داوای دەکرد کە کورد و عەرەب وەکو برا بن. هاوړیکانم زۆر  
نیگەرانی بوون لەو پەيامەیی عێراق کە هەر قسە کۆنەکانی کاوێژ دەکرده‌وه و  
هیچ شتیکی تازەیان پێ نەبوو بۆ چاره‌سەرکردنی کیشی کورد.

لەگەڵ ئەوه‌شدا پزیم بریاری دا‌بوو کە داخوایه‌کانی گەلی کورد  
بپه‌ژین. بەلام مەبه‌ستی پزیم چی بوو لە داخوایه‌کانی گەلی کورد، لە  
بەیاننامە‌که‌دا رۆن نەکرابوو. چەند دەقه‌یه‌ک داوی ئەوه، ئەو براده‌ری  
کە لە ژووره‌که‌دا لەگەڵ دەمایه‌وه، حەسەن حەیدەر، گوتی لەو  
هەلسە‌نگاندنە خیرایه‌یی رادیۆی ئیسرایلی گرت، لە مەر ئەو بەیانەیی کە  
عێراق دەرکردبوو. رادیۆکە باسی هێلی سیاسەتی سەرۆک وەزیرانی  
وەلانراو بەزازی دەکرد، کە خەتیکی نەرم تر و ریبالیستانه‌یی هەبوو بۆ  
چاره‌سەری کیشە‌که. پزیمی تازە وای نیشان دەدا کە ئەوان پەیره‌وی لەو  
دوازدە خالەیی کە بەزازی داینا‌بوو بۆ چاره‌سەرکردنی کیشی کورد، دەکەن.  
بەلام باسی ئەو پینج ملیۆن دیناره‌یان نەکرد کە پزیم بریاری دا‌بوو بۆ چاک  
کردنه‌وه‌ی ئەو رینگا و بانانە‌ی کە پزیم بۆردومانی کردبوون و خرابایی  
کردبوون، ئەم پرە پارهیە کە دەیکرده مەسروفاتی چەند پزیمی سوپای  
عێراق، بۆ هەموو "باکور" واتە کوردستان تەرخان کرابوو. پزیم لە ئیستاوه  
دەستی کردبوو بەچاکردنه‌وه‌ی رینگا سەربازیه‌کان، ئەمەش کوردەکانی تووره  
کردبوو، چونکە ئەو رینگایانە بۆ هێرشه‌ سەربازیه‌کانی داها‌تووی عێراق  
چاک دەکرانه‌وه. بەزازی هەمە‌مین سەرۆک وەزیری سقیل بوو داوی

کوډه تاکه‌ی عه‌بدولکه‌ریم قاسم له‌ سالی ۱۹۵۸. دواى ئه‌وه‌ی که له هیرشه سه‌ربازبیه‌که‌ی به‌هاردا شکستیان خوارد بوو، توانی ئه‌ندامانی ده‌وله‌ت که هه‌موویان عه‌سکه‌ری بوون پازی بکات به‌وه‌ی که دان بنین به‌داخوازیه‌کانی کورددا، که بریتی بوون له ئۆتۆنۆمی کلتووری و ریک‌خراوه‌یی.

نزیکه‌ی مانگیک پیش سه‌فه‌ره‌که‌م بۆ کوردستان له قاهیره بووم، به‌ریکه‌وت به‌زازیش له‌وی بوو که بۆ سه‌ردانی ناسر هاتبوو. به‌زاز له هۆتیلیک دابه‌زیبوو که په‌نجا مه‌تریک دوور بوو له هۆتیله‌ی که منی لی بووم. ئه‌و شوینه له لایه‌ن ژماره‌یه‌کی له ژمار نه‌هاتوو له سه‌ربازی میسری چاوه‌دیری ده‌کرا. به‌سه‌یاره‌ی ئاخیر مۆدیل ده‌یانیه‌نا و ده‌یانبرد. له میوانداریه‌کی شایسته‌دا که بۆ به‌زاز ئاماده‌کراوو تی: ئیمه له‌گه‌ل کورد گه‌یشتووینه‌ته ریک‌که‌وتنی کۆتایی. ناسر له لایه‌ن خۆیه‌وه خۆشحالی خۆی ده‌رپری و ریک‌که‌وتنه‌که‌ی به‌رز نر‌خاند.

چهند رۆژیک دواى ئه‌وه‌ی که گه‌راپه‌وه بۆ به‌غدا، به‌زاز له لایه‌ن سه‌رۆک کۆمار عه‌بدولسه‌لام عارفه‌وه وه‌لانرا و له جیگای ئه‌و (ناجی تالیب)ی دانا که پیاویکی عه‌سکه‌ری بوو. به‌م شیه‌وه‌ی هاو‌ریکانم گوئیان له‌و به‌یانه گرتبوو که حکومه‌ته‌که‌ی ناجی تالیب ده‌ری کردبوو، کورد زۆر له ناوه‌رۆکی نا‌روون و شارده‌راوه‌ی به‌یانه‌که نیگه‌ران بوون.

زۆر شت ده‌وتریت و ده‌کریت، ده‌بیت بیر له زۆر شتیش بکریته‌وه پیش ئه‌وه‌ی بگه‌نه ریک‌که‌وتنی کۆتایی.

### رادیۆی ده‌نگی کوردستانی عێراق

رۆژی دووشه‌مه ریکه‌وتی ۲۲ی ئاب سه‌ردانی رادیۆی ده‌نگی کوردستانی عێراقم کرد. خانووی رادیۆکه له ئه‌شکه‌وتیکی ده‌ستکرد دروست کرابوو، به‌پێچه‌وانه‌ی ئه‌و ئه‌شکه‌وته‌ی که دوو رۆژ له‌وه‌و پیش سه‌ردانیم کردبوو. دوو دانه تونیل، به‌به‌رزایی مه‌تر و نیویک و به‌دریژایی ۱۵ مه‌تر تونیل بۆ ناو کپه‌که‌ی لی درابوون.

سێ دانه نیره‌ر که له‌سه‌ر سێ شه‌پۆلی جیاواز بلاوده‌کرانه‌وه، دوو ته‌سجیل و گرامافۆنیکی لی بوو. دیواره‌کان به‌کاغه‌ز و نایلۆن داپۆشرا‌بوون بۆ ئه‌وه‌ی زیخ و خۆل نه‌که‌وتنه‌ خواره‌وه به‌سه‌ر جیه‌ازه‌کاندا، که به‌ته‌نیشته دیواری (قه‌راخی) کپه‌که‌دا دانرا‌بوون. سێ دانه مۆتۆری کاره‌بایی که به‌به‌نزیب کاریان ده‌کرد له نزیک ئه‌و شوینه‌وه خرابونه چاله‌وه. کابلی ئه‌ستوور له‌و ماتۆرانه‌وه راکیشرا‌بوون بۆ ناو ئه‌شکه‌وته‌که. له نزیک ئه‌شکه‌وته‌که‌وه ئه‌نتینی نیره‌ر له قوله‌یه‌که‌وه به‌روه ئاسمان هه‌لچوو بوو. چهند دۆشکه‌یه‌ک و تۆپی سووک له نزیک شوینی رادیۆکه‌وه دابه‌سترا‌بوون. بیجگه له‌و گرووپه پاسه‌وانه‌ی که چاوه‌دیری محه‌ته‌ی رادیۆکه‌یان ده‌کرد، بیست که‌سیک که پیکهاتبوون له خه‌لکی رۆشنبیر و ته‌کنیک‌کار رادیۆکه‌یان به‌رپه‌وه‌ده‌برد. سه‌یدا سالیح یوسفی که هه‌موو ژبانی خۆی بۆ پیشکه‌وتنی کلتووری کوردان ته‌رخان کردبوو، به‌رپرسی رادیۆکه بوو.

سه‌یدا سالیح یوسفی ده‌موچاوتیکی زه‌عیف و جوانی هه‌بوو. لووتیکی ریکویتیکی هه‌لۆبانه و چاوه‌کانیشی زیت. ئه‌و جلی خۆمالی کوردی و کراسیکی سپی خاوتینی له‌به‌ردا‌بوو. ده‌مانچه‌یه‌کی به‌قه‌ده‌وه بوو، پێ ده‌چوو ته‌نها له به‌ر هه‌قاله‌کانی تری که چه‌کدار بوون هه‌لی گرتبیت. دنا سه‌یدا له‌و که‌سانه نه‌بوو چه‌ک هه‌لبگریت تا به‌هۆی ئه‌وه‌وه ریزی بگیری‌ت. ده‌نگی سه‌یدا له هه‌موو کوردستاندا ناسراوه. که‌م جار هه‌یه ئه‌و

پیشمه‌رگانه‌ی که له ناو چیاکاندا ده‌گه‌رین و رادیۆکانیان له ته‌ک تاقم و تفه‌نگه‌کانیان ده‌به‌ستن، پرۆگرامه‌که‌ی سه‌یدا له بیر بکه‌ن.

سه‌یدا سالیح یورسفی ده‌یگوت: ئیمه‌ی کورد گه‌لیکی هه‌ژارین. تو به‌چاوی خۆت ده‌بینیت که چ زه‌حمه‌ت و قوربانیه‌ک ده‌ده‌ین تا بتوانین ئەم رادیۆبه‌ دابننن و گه‌له‌که‌مان بتوانیت به‌زمانی خۆی گوێ له‌ خۆی بگریت. من چه‌ندین نامم له‌ لایه‌ن گوێگره‌کانمانه‌وه‌ بۆ هاتوه‌ که خۆشحالی خۆیان ده‌رده‌پرن و سوپاسمان ده‌که‌ن که ده‌توانن گوێ له‌ زمانێ کوردی و موزیکی کوردی بگرن. گه‌لیک له‌ وانه‌ جگه‌ له‌ زمانێ کوردی هیچ زمانێکی تر نازانن. ئەوان ده‌توانن له‌ رادیۆکانیا نه‌وه‌ گوێ له‌ چه‌ندین زمان بگرن که یه‌ک وشه‌ی لێ تیناگه‌ن. به‌دلنیا یه‌یه‌وه‌ تو تینگه‌یشتنت بۆ ئەوان هه‌یه‌، کاتیکی ئەوان ده‌توانن به‌خۆشحالیه‌وه‌، گوێ له‌ زمانێ خۆیان و موزیکی خۆیان بگرن. له‌ چه‌ندین لاوه‌ له‌ ده‌ورو به‌ری ئیمه‌، زۆر به‌توندی قه‌ده‌غه‌یان له‌سه‌ر گوێ گرتن له‌ رادیۆکه‌ی ئیمه‌ داناوه‌. تیناگه‌م، چۆن بتوانیت به‌شیه‌یه‌کی ته‌کنیکی پینگا له‌ خه‌لک بگیری "به‌دزیه‌وه‌ گوهداریمان" بکه‌ن. به‌دلنیا یه‌یه‌وه‌، چاخانه‌ و قاوه‌خانه‌ و دوکانه‌کان، ناتوانن به‌ناشکرا گوێ له‌ ده‌نگی کوردستان بگرن، ده‌نا پرو به‌رووی سزا ده‌بنه‌وه‌، به‌بیانوی پرو پاگه‌نده‌ی نایاسا یه‌یه‌وه‌.

له‌گه‌ل ئەم کاردانه‌وه‌ تاراده‌یه‌ک نا‌کاریگه‌رده‌ا، رادیۆکه‌مان هه‌میشه‌ ته‌شوبشی (من له‌ خه‌لکم بیستوه‌ که پێیان وتوه‌ "هانی هانی") رژیمی عیراقی به‌دواوه‌یه‌. ئیمه‌ به‌ته‌واوی مه‌عناوه‌، خۆشاکه‌ی ده‌که‌ین له‌سه‌ر شه‌پۆله‌ نادیاره‌کان. ئیمه‌ شه‌پۆله‌کان ده‌گۆرین. که‌چی ئەوان دیسان دوامان ده‌که‌ون. ئیمه‌ خۆمان له‌وه‌ شه‌پۆلانه‌ نزیک ده‌که‌ینه‌وه‌ که دراوسێکانمان به‌کاری ده‌هینن، به‌لام رژییم دیسان وه‌دوو مان ده‌که‌ویت و گوێ ناداته‌ ئەوانیش و ده‌نگی ئەوانیش خراپ ده‌کات. ئیمه‌ له‌ کاتی جیاواز جیاواز دا به‌رنامه‌کانمان بلاوه‌که‌ینه‌وه‌. رژیمی به‌غدا بیست و چوار سه‌عات به‌دوو مانه‌وه‌یه‌ بۆ ئەوه‌ی ئەو ده‌نگه‌ نازاده‌ی ئیمه‌، به‌و ئاوازه‌ ناخۆشانه‌

خامۆش بکات.

ئهی که‌سیک که له‌ هیچ زمانێکی تر تینه‌گات چی بکات؟ ئایا ده‌وری که‌ر و لال بیه‌ین؟ به‌لێ، ئیمه‌ تووشمان بووه‌ به‌تووشی که‌سانێکی سیاسیه‌یه‌وه‌ که هیچ تینگه‌یشتنێکی مرۆفانه‌یان نییه‌ و به‌پشتیوانی له‌ یاسا نامرۆفایه‌ تیه‌کانیان نکۆلی له‌ گرنگترین په‌یوه‌ندی مرۆفانه‌ ده‌که‌ن ئەویش په‌یوه‌ندی به‌زمانی زگماکیه‌یه‌وه‌یه‌ له‌گه‌ل هاوولاتیاندا.

له‌ کاتی شه‌ردا، رادیۆکه‌مان به‌به‌رده‌وامی له‌ ژێر بۆردوومانی فرۆکه‌کاندا یه‌. هه‌ریۆه‌ خه‌ته‌ری گیانه‌، ئەگه‌ر له‌ نزیک مه‌حه‌ته‌ی رادیۆکه‌مانه‌وه‌ قه‌رار بگیری. رژیمی عیراق به‌باشی جینگای ئیمه‌ پێده‌زانیت، کاتیکی که‌ به‌باشی خۆیان ته‌بارکرده‌وه‌ بۆ هێرشێ داها توویان، کام بۆمبای گه‌وره‌ و گرانه‌ به‌سه‌ر ده‌نگی کوردستاندا هه‌لی ده‌رێژن له‌ناو ئەم شاخه‌ دا.

که‌ کاتی بلاوکرده‌وه‌ی رادیۆکه‌ ته‌واو بوو، چووین بۆ لای ئەو دوو که‌په‌ر بچکۆله‌ و خیمه‌یه‌ی که‌ دوو سه‌د مه‌تریک له‌ لای مه‌حه‌ته‌که‌وه‌ بوون. له‌ یه‌کێک له‌ که‌په‌رکاندا مێزێکی نووسینی لێ بوو له‌گه‌ل چه‌ند قه‌وانێک و چه‌ند وه‌رگریکی ترانستۆر. ده‌نگی نازادیه‌ی رادیۆی ده‌نگی کوردستان لێه‌وه‌ تێروانیسه‌کانی خۆی به‌کوردی و عه‌ره‌بی ئاماده‌ ده‌کرد، که‌ کاربه‌ده‌ستانی رادیۆکه‌ له‌ رادیۆی ولاتانی تره‌وه‌ وه‌ریان ده‌گرت.

که‌په‌رکه‌ی تریان وه‌کو عه‌مبارێک به‌کار ده‌هینا. به‌شی چێشته‌خانه‌که‌یان له‌ لایه‌ن ژنێکه‌وه‌ سه‌ره‌به‌رشتی ده‌کرا، برنج و شله‌ی بۆ لێ ده‌ناین. یه‌کێک له‌ کاربه‌ده‌ستانی رادیۆکه‌ خه‌ریکی دروستکردنی زه‌لاته‌ بوو. هه‌ر که‌ چاوی به‌من که‌وت به‌گه‌لته‌وه‌ چه‌قۆکه‌ی برد بۆ لای ده‌می و وه‌کو میکروفۆنێک ده‌ستی کرد به‌پروپاگه‌نده‌ وه‌کو بێته‌ریکی باشی رادیۆ: «هه‌لۆ، هه‌لۆ! ئیتره‌ ده‌نگی کوردستانه‌، ده‌مانه‌ ویت ناگادارتان بکه‌ینه‌وه‌ به‌گه‌یشتنی میوانێکی دووره‌ ولات که‌ له‌ لایه‌ن کۆمیتته‌ی سویدی \_ کوردیه‌یه‌وه‌ نێردراوه‌ له‌ ستۆکهۆلم. ئیستا خه‌ریکی دروستکردنی زه‌لاته‌یه‌کی خۆشی کوردين بۆ

## به هاری سه گه کان

دوای نان خواردنی نیوه پۆ، سهردانی ئه و ره شماله کوردانه مان کرد، که بلاو بوو بونه وه به سهر ته پۆلکه به کی به زرذا که ده که وته ئاستی ۲۰۰۰ مه تر سه رووی ده ریا وه. له نزیک هه ر په شماله کوه توتله سه گی گه وره و، توره که ده یانحه پاند ده بینران. پیتشمه رگه یه ک وتی: «به هاری دوایی، به هاری سه گه کان بوو. سه گه کان خه نی بوو بوون به هۆی ئه و هه زاران که لاکه حه یوانانه ی که له ئه نجامی بۆردومانی ته یاره کانی عیراقدا، کوژرا بوون. به لام ئیستا ده بیت به کرانه وه ی ئه و ئیسقانه گه ورانه که وشک بوونه ته وه رازی بن، که لیره وه له وێ وه کو ته پۆلکه ی بچووک له کوردستاندا هه لچنراون». خاوه ن ره شماله کان سهر به خیتله کان نه بوون. ئه وان له گونده کانی خۆیان له و سهر کتیوانه ده ژیان. ئه وان وه کو عادات له هاویناندا له نیو ئه و ره شماله نهدا ده ژیان.

ئه وان به خۆیان و مه ر و مالا تیانه وه هاوینان بۆ حه سانه وه روویان ده کرده ئه م جیگیانه. ئه و زه ویانه ی که ره شمالیان لی هه لده دا هی خۆیان نه بوو به لکو پاره یه کی که میان ده دا به خاوه ن زه ویه کان تا بتوانن لیبی بمیننه وه و هه مان کات ده بوو وه عدی ئه وه بده ن که مه رو مالا تیان زیانه خۆری نه که ن. ئه م ئازه لدارانه وه کو عاداتی که هه زار ساله ی خۆیان، له به ره مه گرنگه کانی خۆیان که پیک هاتبوو له گوشت و که ره و په نیر و خوری و پیسته و هتد، به شی دراوسیکیان ده دا. ناتوانریت هیچ کام له نه ته وه کانی دراوسی کی کورد له گه ل کورد به راورد بکرتن کاتیک باسی ئازه لدار ی ده کرتیت. سه رۆکه کانی عیراق له وه تینه گه یشتوون که به ره مه ئه و ئازه لدار یبه شتیکی به نرخه بۆ هه موو خه لکی عیراق، هیچ شتیکی ناتوانیت قه ره بووی بکاته وه. له هیرشه که ی به هاریاندا، سه ربا زانی عیراقی به هه زاره ها ئازه لیان کوشتبوو، که پیویست بوو بکرتنه سه رچا وه ی ژیان ی دانیشتوانی ئه و ولاته. له جیاتی ئه وه سه گ و دالاش کردوویانه ته

دوکتۆر راستگه لدی. خوشکه ئایشیش خه ربکی لینانی برنج و ترشه له نزیک رادیۆکه مانه وه. بۆ هه موو گوینگره کانمان ئاواتی ئه وه ده خوازین که نۆشی گیانیان بیت».

له گه ل کار به ده ستانی رادیۆی دهنگی کوردستان، نیوه پۆ خوانیکی به تام و چیتزمان خوارد. ئیواره له رادیۆکه وه بیستم که به ره سمی باسی سه ردانه که ی ئیمه یان کردووه. به لام ئه م جار ه یان به راستی و دروستی، که له لایه ن سه یدا سالح یوسفییه وه نووسرا بوو.

جهژن له سهر كه لاکي توپيوي نو نازهلانه كه بههموو كوردستاندا  
بلاوبونه ته وه.

من تا رادهيهك درهنگ گه رامة وه بو باره گاي كوميتته ي بهرپوه بهرايه تي.  
له كه پره كه ماندا عه لي سنجايم بيني كه پيبي وتم: به ياني دواي نه وه ي  
ناني نيوه رولا ي من ده خوښن، حه زده كه م موخته بهرپيكي وي نه شتنه وه و  
كارگه يه كي چهك سازيت پيښان بدهم.

### هيوانداريي عه لي سنجا ي

پيش نيوه رولا ي رولا سي شه مه ۲۳ ي تاب، گفتم گوم له گه ل چه ند كه سيكدا  
كرد كه دوو چاري نازار و نه شكه نجه هاتبوون له زينداني رولا ي. هه روه ها  
وي نه م گرتن.

ده وره ي نيوه رولا ي عه لي سنجا ي هات به دواما و بردمي بو كه پره كه ي  
مالي خوښان. ژنه كه ي سنجا ي عه ره بيكي خه لكي مووسل بو، ته مه ني  
۳۰ سال ده بوو. نه م خيژانه سي كچيان هه بوو كه ته مه نيان پيښ، حه وت و  
سي سال بوو، له گه ل كوره چوار ساليه كه يان. نه وان له به يني خوښاندا  
به عه ره بي قسه يان ده كرد چونكه داكيان كوردي نه ده زاني. كچه كان، به و  
پهري نه زاكه ته وه، منيان سه رگه رم كردبوو به وه ي كه ماوه يه كي كورت  
شيعريان بو ده خوښنده وه و گورانيان بو ده وتم به عه ره بي.

خانم سنجا ي (هاوسه ره كه ي عه لي سنجا ي) تازه كي له لايه ن رولا ي وه  
گيرابوو له شاري مووسل، له پا ي كار و چالاكيه كاني مي ترده كه ي له  
كوميتته ي بهرپوه بهرايه تي له شاخ. سويا داوايان له خانم سنجا ي كردبوو  
كه ناو نيشاني مي ترده كه ي بلت و نه گه ريش بكرت به سيري ت بو  
ليپرسينه وه.

نه و يش به م شيويه وه لامي دابونه وه: «نويه چ پياويكن؟ يه كه م من  
تا وانبار ده كه ن به وه ي كه مي ترده به كورديك كردوه. پاشان به من ده لتي  
بچم پياوه كه م بينم بو ليپرسينه وه. نه وه نيوه ن كه ده بابيه و توپ و  
ته ياره تان هه يه. نه ي بوخوتان ناتوان به وه هه موو چهك و چولانه تانه وه،  
بچن بيهي ت؟»

كچه گه وره كه يان كه ده چوه قوتابخانه و به عه ره بييه كي جوان گوراني  
ده وت، ناچار بسو له لاي هاو رپي كاني نه لتي باوكي كورده، تاكو توشي  
گيرو گرفت نه بيت. ده ميك بوو منداله كان باوكي خوښان نه دي سوو، هه رويه

شیوهی ده‌موچاویان له‌بیر چووبووه‌ه.

ئییستا ئه‌وان توانیبوویمان بئین بۆ لای باوکیان چونکه بۆ ماوه‌یه‌کی کاتی ئه‌مبارگۆ له‌سه‌ر ناوچه‌ی رزگارکراوه‌کان هه‌لگیرابوو، خه‌لکی سفیل ده‌یان‌توانی هاتووچۆ بکه‌ن بۆ ناوچه‌ی کوردییه‌کان.

### تاقیگی وینه‌شوشته‌وه‌ی شۆرش

دوای ئه‌وه‌ی نانی نیوه‌رۆمان خوارد، سه‌ردانی موخته‌به‌ری شۆرشمان کرد، که له‌لایه‌ن وینه‌گریکی به‌ناوبانگی به‌غداييیه‌وه سه‌ره‌رشتی ده‌کرا. جیگای وینه‌گرتنه‌که له‌ په‌نای چاخانه‌یه‌که‌وه بوو، که ئه‌و کوردانه‌ی بیانویستایه وینه‌بگرن کۆده‌بوونه‌وه. وینه‌گره‌که هه‌م بۆ خۆی و هه‌میش بۆ شۆرش کاری ده‌کرد.

ژووری شتنه‌وه‌ی وینه‌کان (ژووری تاریک) نزیکه‌ی دوو مه‌تر دوجایه‌ک ده‌بوو. دوو گلتۆیی سوور که به‌دیواره‌که‌وه هه‌لواسرابوون، ژووره‌که‌یان رووناک ده‌کرده‌وه. پرسیارم کرد که له‌ کوپه‌ کاره‌بای راکیشاوه بۆ گلتۆیه‌کان. به‌پێکه‌نینه‌وه وه‌لامی دامه‌وه: راسته‌وخۆ له‌ خۆره‌وه وه‌ری ده‌گرم. پاشان گلتۆیه‌ سووره‌کانی نیشان دام که له‌ دوو سه‌تلی پلاستیک پیک هاتبوون، به‌کونیکی که له‌ دیواره‌که‌دا بوو چه‌سپینرابوو. هه‌روه‌ها ده‌زگای وینه‌گه‌وره‌کردنه‌که‌ش هه‌ر به‌خۆر کاری ده‌کرد.

وینه‌گره‌که کونیکی کردبووه سه‌ربانه‌که، که به‌سه‌ره‌قاپیکی دار ده‌کرایه‌وه. له‌ کاتی له‌به‌رگرتنه‌وه‌ی وینه‌کاندا، سه‌رقاپه‌که‌ی ده‌کرده‌وه تا تیشکی خۆر به‌ناو جیهازی گه‌وره‌کردنه‌که‌دا تێ بپه‌رێ.

کابرا رژیمی عیراقي تاوانبار ده‌کرد به‌وه‌ی که ده‌ستیان گرتوه به‌سه‌ر هه‌موو جیهازه‌کانی و خراب کردنیان له‌ شاری به‌غدا. هه‌روه‌ها سوپا کوره‌هه‌ژده‌ ساڵه‌که‌یان گرتبوو، ئه‌شکه‌نجیه‌یان دا‌بوو بۆ ئه‌وه‌ی زانیاری له‌سه‌ر باوکی بدات به‌ده‌سته‌وه. کوره‌که‌ی که ئییستا له‌گه‌ڵ باوکی ده‌ژی، دووچاری نه‌خۆشی ده‌روونی بووه، زمانی ده‌یگرت و کاتیکیش که بیویستایه قسه‌ بکات ده‌ستی ده‌کرد به‌گریان. باوکی نه‌یده‌ویست زۆری لێ بکات بۆ قسه‌ کردن به‌لکو پرووی کرده‌ من و وتی: «ئییستا زۆر باشتیره. ئه‌و به‌سته‌زمانه‌یان ماوه‌ی چهند هه‌فته‌یه‌ک ئه‌شکه‌نج ده‌بوو. ئه‌و لاواز و بی

### چه‌کی گهوران، که‌رسته‌ی یاریکردنی مندالان

رۆژتیکی تر دوو کوردم بینی له نزیک وینه‌گره‌که‌وه. ئەوانیش پێشمه‌رگه‌یه‌ک و کوره‌ ته‌مه‌ن یازده‌ سالانه‌که‌ی بوو. ئەو منداله‌ گچ‌که‌یه زۆر به‌جدیی جلی پێشمه‌رگانه‌ی له‌به‌ر کردبوو، چه‌ک به‌شانه‌وه و هی‌ده‌ک به‌قه‌ده‌وه. وینه‌یه‌کیانم گرت، که‌ شایه‌تی تراژیدیای که‌مبونی وانه‌ی ئەخلاق‌ی مندالانی کورد له‌و ته‌مه‌نی خویندنه، ده‌دات. ئەوان هی‌چ که‌رسته‌یه‌کی یاریکردنی تر جگه‌ له‌ چه‌ک و ده‌مانچه‌ی گه‌وره‌کان نانا‌سنه‌وه. له‌ ماوه‌ی ئەم پینج‌ ساله‌ی دوایدا، مندالانی کورد نه‌یان توانیوه‌ وه‌کو هاوته‌مه‌نه‌کانی خۆیان له‌ ولاتانی تر یاری بکه‌ن. ئەوان هی‌چ جووره‌ وانه‌یه‌کیان نه‌خویندوو، جگه‌ له‌ هونه‌ری توانینی خوژیاندن له‌ دنیا‌یه‌کی هه‌ژاردا. چوونه‌ خویندنگا بو‌ئوه‌ی بتوانیت دوا‌رۆژتیک بو‌خۆت به‌ده‌ست بخه‌یت، شتیکی نامۆیه‌ بو‌ مندالانی کورد. ئەمه‌ ئەو سه‌ختیانه‌یه که‌ له‌ داها‌توودا له‌ دوا‌ی شه‌ریش یه‌خه‌ی کوردستان ده‌گریت.

رۆژتیکی تر مندالانیکی ترم بینی که‌ یه‌ده‌گه‌کانی بو‌ باوکی هه‌ل‌گرتبوو. ئەو هه‌میشه‌ به‌دوا‌ی باوکیه‌وه بوو وه‌کو ئه‌وه‌ی که‌ له‌روودانی رووداویکدا ده‌ستبه‌جێ یارمه‌تی باوکی بدات.

حه‌وسه‌له‌ بوو، کاتیکی نازادیان کرد توانای قسه‌کردنی نه‌ما‌بوو. منداله‌کانی ترم که‌ سی‌ کچی بچ‌کۆله‌ن کاتیکی پاش دوو‌ سال له‌یه‌ک دا‌بران بینیا‌مه‌وه، نه‌یان ده‌ناسی‌مه‌وه. ئەوان له‌ دایکیان ده‌پرسی ئەو مامه‌یه‌ی که‌ ما‌چمان ده‌کات باو‌کمانه‌».

وینه‌یه‌کی کاکی وینه‌گر و سی‌ منداله‌که‌یم گرت، له‌نزیک موخته‌به‌ری شو‌رپش. ئەو وینه‌گره‌ که‌ هونه‌رمه‌ندیکی به‌ناوبانگ بوو، هه‌ر که‌ باسی که‌لوپه‌له‌کانی ده‌کرد که‌ له‌ به‌غدا خراپیان کردبوون، هه‌ناسه‌یه‌کی هه‌ل‌ده‌کیتشا.



## کارگهی چهک دروستکردن

دوانیوه‌رۆی ۲۳ی ئاب سەردانی کارگه‌یه‌کی چهک دروستکردنم کرد له کوردستان. ئەم کارگه‌یه نارنجۆکی لێ بەرهم دەهینرا. عەلی سنجاری بۆی باس کردم، کارگه‌ی تریش هەن که چهکی تر دروست دەکەن، بەلام لەم شوێنە ئێمە و دەورن. دەبگوت ئەم کارگه‌ی چهکانه دەبێت زۆر بەنهیتهی بپارێزین. ئەو کارگه‌یه‌ی که "زۆر له ئێمە و دەوربوو" دەبوو له ئەشکه‌وتیک یانیش لەبن شاخێکدا بێت. رەنگه هەموو که‌سیک، هەموو خانوویەک، ئەشکه‌وتێ، دەوه‌نێک لەم کوردستانه نەهێنیه‌کی شار‌دیه‌ته‌وه. ئەم کارگه‌ی نارنجۆک دروستکردنه‌ش یه‌کیک بوو له‌و نەهێنیه‌یه‌. بەرهمه‌کانی شار‌او نه‌بوون، بەلام جیگا‌که‌ی به‌ته‌واوی نەهێنی بوو. کارگه‌که له خانوویه‌کی گلێن که له شوێنێکدا بوو له لای رینگای حاجی ئۆمه‌ران \_ رەواندز، که زۆر زیره‌کانه شار‌درا‌بووه‌وه. لەم «کارگه‌یه‌دا» مه‌کینه‌یه‌کی ته‌راشکاری مامنا‌وه‌ندی لێ بوو که مۆتۆرێکی پێوه گرێدرا‌بوو به‌به‌ن‌زین کاری ده‌کرد.

که‌ره‌سته‌ی خاوی ئەم کارگه‌یه بۆی ئاسایی بوو. به‌مه‌کینه‌ی ته‌راشکاریه‌که بۆیه‌کان به‌پارچه‌ی ده‌سانتیمه‌تری ده‌بدرانه‌وه. ئەم بۆیه باریکانه داده‌تاش‌ران بۆ نزیکه‌ی یه‌ک له‌سه‌ر سی‌یان چواری ئەو ئەستوراییه‌ی که له‌سه‌ره‌تاوه هه‌یبوو به‌دوو سانتیمه‌تر که له‌شیوه‌ی بازنه‌ی په‌ستینه‌راوه‌چوون. دوا‌ی ئەوه شیوه‌ و فۆرمی‌کی نوێیان به‌بۆیه کورت‌کراوه‌کان ده‌دا، به‌شیوه‌یه‌ک که دوو سه‌رقاپیان بۆ هه‌ردوو سه‌ری بۆیه‌کان ده‌کرد. پاشان له شوێنێکی تر پرده‌کران له ماده‌ی ته‌قینه‌ره‌وه، که کورد له‌و بۆمبایانه‌ی که رژیمی عێراق ده‌بیاراندن به‌سه‌ر کوردستاندا و هه‌ندیکیان نه‌ده‌ته‌قینه‌وه، دا‌بینیان ده‌کرد.

باسی ئەوه‌یان ده‌کرد که ئەم بۆمبا خۆم‌الیانه کاریگه‌ری چاکیان هه‌یه بۆ

سه‌ر سه‌نگه‌ره‌کانی عێراق. کورد سه‌ربازه عێراقیه‌کانیان ناچار ده‌کرد له سه‌نگه‌ره‌کانیاندا خۆیان هه‌شار بدن، چونکه پێشمه‌رگه ده‌ستیکی بالا‌یان هه‌بوو له پێکانی سه‌نگه‌ره‌کانی سه‌ربازه عێراقیه‌کاندا. ته‌نانه‌ت فرۆکه‌کانی عێراق و تۆپخانه‌کانیان نه‌یان ده‌توانی سه‌نگه‌ره‌کانیان بپارێزن.

ئەو تاکتیکیه‌ی که پێشمه‌رگه‌ی کورد به‌کاریان ده‌هینا، خۆیان نزیک ده‌کرده‌وه له سه‌نگه‌ره‌کانی دوژمن به‌شیوه‌یه‌ک فرۆکه‌کان ناچار بوون هه‌رشه‌کانیان بوه‌ستین، نه‌وه‌ک زیان به‌هه‌تره‌کانی خۆیان بگات. پێشمه‌رگه باسی ئەوه‌یان ده‌کرد که ئەوان زۆر که‌لک له‌و بۆمبا خۆم‌الیانه وه‌رده‌گرن، به‌تایبه‌تی له شه‌ری ده‌سته‌و یه‌خه‌دا.

کابرای ته‌راشکار، چه‌ندین دانه له‌و بۆمبانه‌ی نیشان دا‌ین که به‌و بۆیه ئاسایی و سادانه دروستیان کرد‌بوون. بەلام نه‌یان ده‌ویست که ئەو نەهێنیه‌ی که‌چ جو‌ره پلیته‌یه‌ک به‌کار ده‌هینن، که‌شف بکەن.

ئەوه‌ی که‌من لێی حال‌ی بووم ئەوه بوو، هه‌یچ کاتێک ئەو بۆمبایانه له کاری تیرۆریدا به‌کار نه‌هه‌ترابوون، چونکه کاری تیرۆری له‌لایه‌ن کوردوه وه‌کو کارێکی نائەخلاق‌ی و قبزه‌ون چاوی لێ ده‌کرا. جگه له شه‌ر له‌گه‌ڵ سوپادا، کورد هه‌ندیک چالاکیان ده‌کرد که به‌شیوه‌یه‌کی زۆر ورد به‌رنامه‌رێژیان بۆ ده‌کرد له‌دژی کارمه‌نده دل‌ره‌قه‌کان و ئەو خائینه‌ی که به‌رچه‌له‌ک کورد بوون.

### گفتوگو له گهل شو كوردانهى شه شكه نجه درابوون

دوانبوهرۆى ههمان رۆژ، چاوپيڤكه وتنم له گهل يهك دوو لهو كوردانه كرد كه پيشتر له زيندانه كانى رژيمى به غدا دا، پرووبه پرووى شه شكه نجه كرابوونه وه. ژماره يهكى زۆر شه شكه نجه درابوون و جوړى شه شكه نجه كانيش زۆر بوون.

ههر بچوو مایه بۆ باره گای كۆمبتهى راپه راندن، دهیان زیندانبيان نشان ده دام كه له گرتووخانه كانى عیراقدا شه شكه نجه درابوون.

پێ ده چوو سهركۆمار عه بدولسه لام عارف له بیری چووبیتته وه كه له سه رده مى به عسییه كاندا بۆ ماوه يهكى كورت سه رۆكى ده ولت بووبوو.

به ماوه يهكى كورت دواى پرووخانى به عسییه كان، كتيبيتيكان چاپ و بلاو كرده وه به ناوى "المنحرفون". لهو كتيبه دا باسى چه ندين جوړ شه شكه نجهى نامرۆفانه كرابوو، كه به عسییه كان كردبوو يان. دواى شه وهى كه سهركۆمار توانى شه به عسیانهى كه دژايه تيان ده كرد دووربخاته وه، كتيبه كهى قه دهغه كرد.

### به راورد كرده نى كاره ساتيك به كاره ساتيكى تر

ئيسوارهى ههمان رۆژ هه والى شه بومه له رزه گه ورده يم بيست كه له رۆژهه لاتى توركيا پرووبدا بوو. پاشان له زۆر رۆژنامه دا ده باره ي شه و يارمه تيبه مرۆفانه يه ي كه له لايهن ريكخواه مرۆف دۆسته كانه وه بۆ شه و ناوچه يه ته رخان كرابوو، خوينده وه. كورد هه ستيان به هاوده ردى ده كرد له گهل قوربانيبه كانى شه م كاره ساته سروشتيبه، نيگه رانى شه وه بوون كه شه وان هيج ئيمكانيتيان نييه يارمه تى هاوسيتيانيان بدن لهو ديو سنورى توركيا وه. شه بى ده سه لاتييه شبان بهو باره ناله باره ي خۆبانه وه گرتده دا كه له ماوه ي شه شه ساله دا دوو چارى ها تيبوون.

هه روه ها روداويكى تر كه له لايهن راگه ياندى رۆژئاوا وه سه رنجى بۆ راکيشرا، په يدا بوونى نه خۆشى كۆليرا بوو كه له ناوچه ي هه وليتر دۆزرايه وه. هه موو هه وليك خرايه كار بۆ شه وه ي ريگا له بلا بوونه وه ي بگيريت. به لام سه ركوتكردى كورد بهو شپوه وه حشيانه يه و شالوى له ره گ وريشه هه لكيشانيان هيج هاوده رديه كى له گهل ده رنه بر درا، يا خود هه لمه تيكى هاو كاربيان بۆ نه خرايه گه ر. چونكه كورد له ناو عيراقيكى سه ربه خۆدا ده ژين، بۆيه ئازاره كانيان وه كو كيشه يه كى ناو خۆبى شه و لاته چاوى لى ده كريت.

## نەخشەخانەكەى دوكتور ھەسەن ساماوارى

رۆژى چوارشەممە رېكەوتى ۲۴ى ئاب، سەردانى نەخشەخانەكەى ناوپردانم کرد که لەلایەن دوکتۆرىكى عەرەب بەناوى دوکتۆر ھەسەن ھەسەن ھەسەن ھەسەن دەکرا.

لە ماوەى ئەو شەپەرە دوورودرێژە بى مانایەى لەدژى کوردان، ژمارەيەكى زۆر عەرەب بەشداریان لە خەباتى کورداندا کردبوو یاخود بەشێوەى جیاواز پشتیوانیان کردبوون. دوکتۆر ھەسەن یەكێك بوو لەوانە كە بۆ دوو سال دەچوو لە نەخشەخانەى كورددا كاری دەکرد. لە ھەموو ئەو ناوچە ئازادكراوە كوردیانەى كە ملیۆنێك خەلكى لى دەژى، لەم كاتەدا تەنھا چوار دوکتۆریان ھەيە، ئەوانیش دوکتۆر تاهیر بابان، حىكمەت ھەكیم، ھەسەن ساماوارى (لەوانەيە: سامەرايى- ئاراس) و ئەحمەد سالىح.

ئەم خەستەخانەيە كە لە نىوان چەند دارىكى گەورەدا ھەلكەوتبوو، زۆر لە جادەى حاجى ئۆمەرەن \_ پەواندزەو دەوور نەبوو. ژوورێكى گلین وەكو ژوورى چاودىرى كەردن، ژوورێكى دەرمان كەردنى برىندار و عەمبارێك، سالتونىك كە جىگای دە قەرەوتلەى تىدا دەبوو ھەو و چىشتخانەيەكیش لە تەنىشت خەستەخانەكەو ھەو. شونى خۆشتن لەو جىگایەى كە ئاوى لى دەھاتە خوارەو، ئەویش كانىيەك بوو كە ھەمیشە ئاوىكى سازگارى لەبەر دەرۆيشت و سەرچاوەى ئاوى خواردەنەو ھەو، ھەرۆھە جىگایەك بۆ فرىدانى پىسايى. پاشان بەوردى باسى ھەمووى دەكەم. بەلام با جارى سەرىكى جىگای بىنىنى نەخشەكانى دوكتور بەدەين.

ژوورى فەھسكەردن و بىنىنى نەخشە لە ژوورێكى پىنج مەتر بەسى مەتر پىكھاتىبوو. كەلوپەلەكانى ناو ژوورەكە پىكھاتىبوو لە دوو مەتر، دوو كورسى، كورسىيەكى درىژ و كىتەبخانەيەك. ئەو ھەو پاستى بىت، قەرەوتلەيەكى لى نەبوو كە لە قەرەوتلە بچىت بۆ پاكشان. سەكۆبەك لە

تەنىشت دەرگاگەو، بۆ ئەو مەبەستە دروست كرابوو. ئەم سەكۆبە يەك دوو بەتانى خاچى سوورى لەسەر پراخراوو لەگەل خاوييەك.

ژمارەيەكى زۆر نەخشە پۆژانە روويان دەكردە ئەو جىگایە، نزیكەى ۵۰ تا ۱۰۰ كەس. دەوا و دەرمانىش لە دڵنەوايى كەردن و قسەكەردن و دەرزىيەك و چەند ھەيىك بەدەر نەبوو، ئەویش پەيوەندى بەجۆرى نەخشەيەكەو ھەو. زۆرەيان دەبوو بەچەند دەنگە ھەيىك پازى بوونايە، چونكە ئەگەر بۆ ھەر نەخشەيىك پاكەتێك ھەيىان بەدایە كە پەنجايان سەد دانەى تىدابوو، ئەوا ھەرزوو كۆتايى بەدەرمان دەھات.

جىگای تىماركەردن لە راستىدا لە بەشێكى ئەو عەمبارە پىكھاتىبوو، كە برىان داوو بۆ ئەو مەبەستە.

سالتونى نەخشەخانەكە پىكھاتىبوو لە جىگایەكى ھەوت مەتر بەپىنج مەتر كە جىگای دە قەرەوتلەى تىدا كرابوو ھەو. زۆرپایەكى لە پۆلا دروستكراو لە ناوەرەستى ژوورەكەدا دانرابوو. ئىستە قەرەوتلەكانىان بردبوو دەروو، لە ژىر درەختەكاندا داينانبوون.

زەحمەت بوو لەو تىبگەيت كە چۆن ئەتوانرا جىگای دە نەخشە لەو ژوورە بچكۆلەيەدا بكەيتەو. دوكتور ھەسەن وتى: بەلى «دەبىت جىگای دە قەرەوتلە بكەينەو لەو ژوورەدا، ھەندىك جار دەبىت لە دە نەخشە زىاترىش لەسەر ئەو قەرەوتلەنە بكەون، جگە لەو چارەيەكى ترمەن نىيە».

چىشتخانەكە كە پىكھاتىبوو لە كەپرىكى بەگل سەرگىراو، ئەو رۆژەى كەمن سەردانى ئەو شونەم كەرد، داخراوو. نەخشەكان كە بەو ناوەدا بەنىتو دار و درەختەكاندا بلاو بوو بوونەو، ئەو رۆژە لەلایەن كەسوكارىيانەو خواردىيان بۆ دەھات. جارى وا ھەبوو مەرۆف، ھەموو كەسوكارى ھەندىك لە نەخشەكانى دەبىنى كە ھاتبوون بۆ لای كەسە نەخشەكانىيان، بەگوپرەى ئامۆژگارىەكانى دوكتور خواردىيان دەدانى.

لە ھەموو كوردستانى ئازاددا تەنھا يەك دەرمانخانەى لىيە. ناتوانىت

هه موو عه مباری دهرمانی خهسته خانه که له گه ل ئه و دهرمانانه ی که له لای دوکتۆریکی سویدی هه یه به راورد بکه یت. دوکتۆر حه سه ن له سالی ۱۹۶۶ دا به پررسی خهسته خانه که بوو، ئه و کاته ی که شه پری هه ندرین دهستی پێ کرد. ئه و ده لیت «رۆژانه نزیکه ی په نجا تا شه ست برینداری مه ده نیمان بۆ ده هات که به سه ختی بریندار بوو بوون. دوا ی ئه وه ی که فه حسمان ده کردن و ئه وه ی که پیویست بوایه بۆمان ده کردن، داوام له که سوکاری برینداره کان ده کرد که خزمه برینداره کانیا ن له ده ور به ی خهسته خانه له ژیر دار و درهخت و ده ون و شاخ و داخه کاندایه بشار نه وه. من بۆ خۆم ده ون به ده ون و بن دار به بن دار و ئه شکه وت به ئه شکه وت سه ردانی نه خۆشه کانم ده کرد. هه ولّم دها که هه تا بتوانم برینداره کان به شپوه یه کی بهر بلاو، بلاو بکه مه وه ئه ویش له بهر ئه وه ی نه وه کا خهسته خانه که تۆپیکه ی بهر بکه ویت که له لایه ن فرۆکه کانی هیزی هه وایه عیراقه وه به بهرده وامی به شه و و به رۆژ ده یانباراند به سه ر ناوچه که دا و هه رچه بکه که زیندو بووایه یا خود زینده وه ری بپارتیزایه راویان ده کرا، تا به کۆمه ل خه لک سه ریا ن تیا بچیت.

له کاتی شه ره که دا هه یج شتیکی گواستنه وه مان له بهرده ستدا نه بوو. زۆر جار چه ند رۆژیکه ده خایاند تا نه خۆشه کان ده گه یشتنه خهسته خانه که. زۆر به یان خوتینیکی زۆریان له بهر ده رۆیشت و به واقه و ماوی، گه لیک جاریش به بێ هۆشی ده گه یشتنه خهسته خانه که».

هه ندیک له و بتله دهرمانانه ی پیشان دام که له خاچی سووری سویدییه وه بۆیان نیردرا بوو وتی «ئیمه ژبانی گه لیک نه خۆشمان له مردن رزگار کردووه له ریتگای ئه وه ی که شله ی جیتگا گرتنه وه ی خوتینمان تیده کردن. له کوردستان به شپوه یه کی ئاسایی، باسی خوتین گۆرین هه ر نییه. ئیمه ئه و ماده دروستکرا وه مان ده کرده نه خۆشه کانه وه، که له دوا ی خوتین چاکترینانه. به و شپوه یه چه ندین که سمان له مردن رزگار کردووه. من وه کو که سیکی بێ ده سه لات و ابووم له بهرده م ئه و بریندارانه ی که سک

و قه فه سه ی سنگیا ن بریندار بوو بوو، به لام تارا ده یه ک ده متوانی یارمه تی ئه وانه بده م که ده ست و لاقیا ن یا خود له شیا ن بریندا بوو بوو. له سه ره تادا هه ولّم دها که خوتینه که یان بگه یڕه سینمه وه و برینه کانم پاک ده کردنه وه و بۆم ده پێچان و هه ولّم دها که له شوتینیکی په نه اندا خوتیا ن بپارتیزن تا له فرۆکه کانی دوزمن بپارتیزین که هه میشه به سه ر سه رمانه وه گف و هۆریان بوو.

یه که م شه پۆلی برینداره کان زیاتر خه لکی سقییل بوون، دوا ی ئه وه پێشمه رگه برینداره کانیا ن له به ره کانی شه ره وه ده گواسته وه، چونکه کاتیکی زۆرتری ده ویست بۆ گواستنه وه ی ئه وان.

ئه و پێشمه رگانه ی که به برینداری ده که وتنه ده ست سوپای عیراقییه وه، هه یج هه وایه کیا ن به ژبا ن نه بوو. برینداریکی کورد که مه ترسی ئه وه بکات ده گه یڕیت، خۆی خۆی ده کوژیت ئه گه ر هیزی تیدا ما بیت. هه تا ئیستا نه مان بیستوو هه که سوپای عیراقی یه ک گه راوی کوردی به ردا بیت. به لام کورد هه ولده دن یارمه تی سه ره تایی ئه سیره عیراقیه کان بدن له گه ل ئه وه ی که توانایه کی سنوورداریان هه یه، هه تا ته سلیمی سوپای عیراقیا ن ده که نه وه. مرۆف ناتوانیت به خه یالیشیا بیت که پێشمه رگه یه کی ئه سیرکرا و بگوتی زیتنه وه بۆ خهسته خانه یه کی تیرو ته سه لی عیراقی، به لکو ته سلیمی سوپای عیراقی ده کريت و به شپوه یه کی گشتی تیرباران ده کرتین».

دوکتۆر بهرده وام ده بیت و ده لیت: «ئیمه له کاتی هه ترشه گه وره که ی به هاری سالی ۱۹۶۶ دا، رۆژانه سه دان برینداری سوکمان وه رده گرت. ژماره یه کی زۆر به ناپالم و چه کی تر دوو چاری سووتاندن ده بوون. ئیستا به شتیکی زۆری ئه و سووتاوانه دوو چاری ئیلتیه بات هاتوون که زۆر زه حمه ته بتوانین چاره سه ریا ن بکه ین به و بړه که مه ئیمکانیا ته ی که هه مانه». له دوکتۆرم پرسی ئایا تۆ چۆن برینداره سهخت و سووکه کان دابهش ده که یت. ئه ویش له وه لامدا وتی: له راستیدا به گوتیه ی ئه وه ی که

برینداره‌کان چ پارچه‌یه‌کی له‌شیان له‌ده‌ست داوه. بۆ نمونه برینداریک که ده‌ست یان قاچ یانیش بینایی له‌ده‌ست دابیت ده‌که‌وئته‌خانه‌ی برینداره سه‌خته‌کانه‌وه. ئەوه‌شی بۆ نمونه په‌نجه یانیش شوئینیکی له‌شی بریندار بووبیت به‌سووک له‌قه‌له‌م ده‌دریت. ئەو بریندارانه‌ی که له‌شیان به‌شیتوه‌ی جو‌راوجۆر پیکراوه و خوئینیان که‌م له‌به‌ر روئیشتبیت، له‌خانه‌ی برینداری سووکدا جیگا ده‌گرن.

ژماره‌یه‌کی زۆرم له‌و که‌سانه بینیی که به‌هۆی شه‌پوه که‌م ئەندام بوو بوون، له‌که‌پره‌کانی کۆمیتته‌ی به‌رپوه‌به‌رایه‌تی که له‌گه‌ل سه‌رکرده‌کانیاندا له‌گفتوگۆی دووردرئێژدا بوون. گفتوگۆکان به‌شیتوه‌یه‌کی سه‌ره‌کی له‌سه‌ر دوو شت بوون: چاره‌سه‌ری برینداره‌کان و هاوکاری بۆ که‌سوکاره‌کانیان تا برسی نه‌بن.

که‌م ئەندامه‌کان و ئەوانه‌ی که پئوستیان به‌یارمه‌تی هه‌بوو به‌شیتوه‌یه‌کی ره‌سمی ده‌نێردان بۆ کۆمیتته‌ی به‌رپوه‌به‌رایه‌تی، به‌لام ئەوان پئییان چاکتر بوو که بچنه‌لای باره‌گای بارزانی. من بۆ خۆم ژماره‌یه‌کی زۆرم له‌وانه بینیی له‌نزیك خیمه‌که‌ی ژه‌نه‌رال بارزانیه‌وه هه‌روه‌ک له‌سه‌ره‌تای ئەم راپۆرتوه‌ ئیشاره‌تم پیکرد.

له‌نیوئه‌و کوردانه‌ی که داوای هاوکاریان ده‌کرد گه‌نجیکی کورد بوو که باش نه‌یده‌بیسست و ده‌بویست جیه‌ازیکی به‌هێزکردنی بیستنی چنگ بکه‌وئیت. ئەو زۆر که‌لله ره‌قانه له‌نزیك خیمه‌که‌ی بارزانیه‌وه لیبی داده‌نیشست و له‌لایه‌ن یاریده‌ری بارزانیه‌وه رۆژانه پاره‌ی پێده‌درا، که له‌لاپه‌ره‌ی بچوک بچوکدا لای خۆی تۆماری ده‌کرد و له‌گیرفانی دا قایی ده‌کرد.

دوو پێشمه‌رگه‌ی ترم بینیی که یه‌کیکیان چاوی راست و ئەوی تریان چاوی چه‌پی له‌شه‌ره‌که‌ی هه‌ندرتیندا له‌ده‌ست دا‌بوو. ئەوان له‌ بارزانی، عه‌مه‌لیاتکردن و چاوی ده‌ستکردیان ده‌ویست.

بێجگه له یاریده‌ری بارزانی، دوو کوری خۆشی له‌وئ کاربان ده‌کرد، ئەوانیش ئیدریس و مسعود بارزانی بوون، که هه‌میشه به‌ده‌م ئەو که‌سانه‌وه ده‌هاتن که داوای یارمه‌تیان ده‌کرد.

ئوه‌م بۆ روون نه‌بووه‌وه که ئاخۆ ئەو دوو پێشمه‌رگه‌یه‌ی که چاویان له‌ده‌ست دا‌بوو چیان بۆ‌کرا، به‌لام من ئەوه‌م بیست که ئەنجومه‌نی راپۆرتی شوێرش توانیبوویان له‌گوندی گه‌لاله نه‌خۆشخانه‌یه‌کی ددان بکه‌نه‌وه و دوکتۆریک له‌وئ کاری ده‌کرد.

کوره‌کانی بارزانی کاروباری خزمه‌تی کۆمه‌لایه‌تی و ده‌رمان و کاروباری پزشکیان دا‌بین ده‌کرد. ئەوان جگه له‌و ئه‌رکانه‌ی له‌سه‌ر شانیان بوو، به‌را‌ده‌یه‌کی گه‌وره‌ش نیوه‌ی کاره‌کانی ئەنجومه‌نی شوێرشیان له‌سه‌ر شان بوو.

هه‌ندیک له‌ برینداره‌کان شایه‌تی ئەوه بوون که رژیمی عێراق له‌شه‌ردا چ جو‌ره میتۆدیک به‌کار ده‌هینیت به‌رانبه‌ر کورد. له‌ناو برینداره‌کاندا پیاوێکم بینیی که قاچیکی په‌ریبوو، گه‌نجیکی بیست سالیم بینیی که به‌سه‌ختی ده‌ست و سه‌ری بریندار بوو بوو.

زۆربه‌ی ئەو بریندارانه‌ی که هاوکاریان ده‌ویست، گه‌لیک میتۆدیان به‌کارده‌هینا بۆ ئەوه‌ی داخو‌ازیه‌کانیان یانیش نیوه‌ی داخو‌ازیه‌کانیان جیبه‌جی بکرایه. زۆربه‌ی جار کاره‌که به‌وه کۆتایی ده‌هات که یه‌کیک له‌ کوره‌کانی بارزانی نامه‌یه‌کیان ده‌دا به‌و که‌سه‌ی که داوای یارمه‌تی ده‌کرد و ده‌یانارد بۆئهو خه‌سته‌خانه‌یه‌ی که بۆ ددان دروستیان کردبوو له‌گه‌لاله، یانیش ده‌یانارد بۆ لای به‌رپرسی دارایی له‌کۆمیتته‌ی راپه‌راندن.

ئا به‌و شیتوه‌یه کاروباری کۆمه‌لایه‌تی و ده‌رمانی به‌رپوه‌ ده‌چوون له‌ کوردستاندا. من له‌ دوکتۆر حه‌سه‌نم پرسیی که ئاخۆ چ نه‌خۆشیه‌ک له‌و ناوچه‌یه‌دا به‌ربلاوه. ئەو به‌ریز هه‌موویانی ناو‌زه‌د کرد: مه‌لاریا، تیفوس، زه‌حیری، ئیلتیهاب کردنی چاو و تراخوما، که‌مبونی قیتامین و ئیسکه

نەرمە ھەروەھا کەم خۆراکی و نەبوونی خۆین، بەشیوەیەکی گشتی لاوازی و کرمی مەعیدە و ھتد.

نەود دەرسەد لەو نەخۆشانە سەردانی دوکتۆر ھەسەن دەکەن، تەمەنیان لەژێر چل سالییەوویە، دەبوو کە تەمەنیکی درێژیان لە پێش خۆیان بەجێ ھێشتبیت. زۆری ئەوان بە دەست کەمبوونییەو بە یانیش ئیلتیھابا تەو دەنالین، کە دەتوانریت لەم سەردەمە ئیمە تیدا دەژین، بەشیوەیەکی ئاسان چارەسەریان بکەیت. بەلام دوکتۆر بەم شیوەیە باسی گێرگرفتەکان دەکات: دەرمانەکانمان ناتوان ھیچ کەلکیان ھەبێت ھەتا ئەوکاتە کەمی پێداویستیەکانی ژیان ھەبێت. برسیتی و ئەو نەخۆشیانە کە لەو دەو بەلاو دەبنەو تەنھا بەخۆراکی تەواو دەتوانریت بەدژیان بوەستینەو. پاشان دەکریت کەلک لە دەرمان وەرگیری. نمونە بەرچاومان ھەبەو ئەو کە خۆراک و دەرمان چ دەوریکیان ھەبە.

ولاتی سوید نمونە بەکی گەشاوویە کە تێیدا رەفاهیەتی ژیان و خۆراکی باش بوو ھاوالاتیان چاکترین ھو بوون بوو لە رەگ و ریشە ھەلکیشانی نەخۆشی سیل. زۆر ولاتی تریش ھەن کە ئەم ئەزمونەیان ھەبە.

کوردستان دەتوانریت لە کاتی کەدا کە لە رەوشیکی ئاساییدا بیت، خۆراک و پێداویستیەکانی ژیان پێشکەش بەھاوولاتیان بکات. ئەو ئەو شەرە پێنج سالییە و گەمارۆی ئابورییە کە خەلکە کە دوو چاری برسیتی و کەمیون کردووە.

ھێرشە ھەواییەکانی رژیمی بەغدا کە بوو لەناوبردنی دەغل و دان و کوشتنی گیانەبەران دەکران، وایکردووە کە خەلکانیکی زۆر نەتوان بەروبوومی کشتوکالییان بەکار بەیتن. لە سێبەری رەشی شەردا، ئەو نەخۆشیانە کە بەھۆی کەم خۆراکییەو دەتەننەو وەکو نەخۆشی سیل، لە ناوچە کەدا تەرەتینیان بیت.

من ناتوانم ئەو نەخۆشیانە لە رەگوریشەو ھەلکیشم کە دوو چاری

نەخۆشە برسییەکان ھاتوون. ئەوان لە سەرەتادا دەبیت خۆیان تیر بکەن. پرسیارە کە ئەو یە بەج شیوەیە ک؟ لە کوئی ھاوکاری پەیدا بکەین بوئەو ی لەو برسیتیییە کەم بکەینەو؟ شتیکی مەحالە کە بتوانین لەلایەن دەولەتیکی عەرەبییەو کۆمە کمان پی بکەیت. ئەوان نایانەوویت خۆیان تووشی چەرمەسەری بکەن لە گەل ھاوئەژادانیان لە بەغدا کە کاروباری حکومەت بەرپۆ دەبەن.

خاچی سووری نیتو دەولەتی چەندین ھەولیان داو بوو ئەو ی بەغدا رازی بکەن تا بتوانن خۆراک و دەرمان و جلویە رگ بوو کورد بنیرن، بەلام بەغدا ھەموو ئەو ھەولانە ی رەت کردۆتەو.

ئابلقە ی تەواو تە لەسەر کوردستان وایکردووە کە ولاتە کە بەتەواو تە ی گۆشە گیر بییت. لەسەر ئەم رەوشە دەزگا گەورەکانی دەنگویاس خۆیان کەر کردووە. بەرژەوئەندی ئابووری ھە ی تر وایان کردووە کە دەولەتی بەغدا بتوانریت راکە یاندنی جیھانی و راکە یاندنەکانی تر چا و بنوقیتن لە تراژیدیای کوردستان. زۆر کەم ھەن کە بزانی چ لە شاخەکانی کوردستاندا روودات.

بەلام ئەو ی کە روودات "کیشە یەکی ناوخی عیراق" نییە. بەلکو کیشە یە کە ھەموو مرۆقاییەتی پەبوەندیار دەکات. بەھۆی پێکدادانەکانەو ھەموو خەلکی کوردستان بەبەردەوامی رووبەرۆوی مردن دەبنەو، مردن لە رێگای برسیتیییەو، بەھۆی ئەو نەخۆشییانە کە ناتوانریت چارەسەریان بکەیت بەھۆی نەبوونی پێداویستی ژیان. لە ھەموو شەر و کیشەکاندا، لایەنەکان ھاواری و ھاوکاریان دەکریت. عەرەبەکان ھاوارییان زۆرە و، کوردیش کەم.

ئەم قسانە ی دوکتۆر ھەسەن لە کاتی کەدا دەکرین کە لە گەل رەوش و گۆرانکاریەکاندا دەگونجیت، کاتی کە دامودەزگای تورکەکان لە گەلێک لاو ھاوکاریان بوو دیت، لە ھەموو دنیاو، کە زۆر دوورین لەو گۆشە گیرە ی کە

کورد دوو چاری هاتون، له کاتیکدا که به شیوه یه کی به ربللاو هاو کاریه کان ده نیردرین بۆ تورکیا تا له کاربگه ری ئه و کاره ساته سروشتییه کهم بکه نه وه که دوو چاری رۆژئاوای تورکیا هاتبوو. به لام هیچ کام له و ریکخراوانه ی که له و نزیکانه ی ئیمه کارده که نه یان توانی دهستی یارمه تییان بۆ ئه و ناوچه سنووربانه رابکیشن که ئه وه بۆ پینج سال ده چیت له ناو کاره ساتدا ده ژین. ئه م کاره ساته بووه ته فاکته ریک له ماوه یه کی دریتتر له شه ری یه که م و دووه می جیهان.

ئه و ره وشه ئالۆزه ی که خه لکی سقیلی کوردی تیدا ده ژی، وه کو تاقیکردنه وه یه ک وایه بۆ ریکخراوه مرۆقایه تییه کان. ئایا ئه و ریکخراوه مرۆقیانه چون بتوانن خویان بگه یه ننه ئه و خه لکانه ی که پتوبستیان به کۆمه ک هیه له و ناوچه که نارگیرانه ؟

من پرسباری ئه وه م کرد که ئاخوچ ده رمانیک له وانی تر زیاتر پتوبسته ، دوکتور ئاوا وه لامی دامه وه :

- ده رمان دژی مه لاریا .

- ده رمان دژی جوړه ها کرم .

- په نسلین و ستریتۆمیسین و... هتد

- ماده دی میکروۆب پاککه ره وه .

- (د. د. ت) و سابون و جوړه کانی .

- ماده دی ئارامکردنه وه .

- ده رمانی دژی زه حیری و دژه به کتريا ، ئه و شله یه ی که ده کړیته له شه وه وه کو ئاوی موقه تهر، که به هۆی زه حیری وه له له شدا کهم ده بیته وه .

ههروه ها دوکتور ئاره زووی ئه وه ی ده کرد که که ره سته ی برینپیچی و جهراحی و بابه ته کانی هه بیته .

دوکتور باسی ئه وه شی ده کرد که پتوبستی زۆریان به عه مباریکي

پاراستنی ده رمان به تایبه تی ئه و شله یه یه که له جیاتی خوین ده کړیته نه خو شه وه ، هیه ، له کاتی بۆر دومانکردنه له ناکاوه کانی عیراقدا .

له پال ئه و ده رمان و که ره ستانه ی که له لایه ن خاچی سووره وه نیردرابون ، ده رمانیش ده بینرا که نیشانه ی ئیرانی و عیراقیان پیوه بوو ، به قاچاخی هینرابون .

من دلّم به وه خو ش بوو که توانیم ئه و ئامپیره ی که زه ختی خوینی خۆم پیده گرت له گه لّ ئه و ئامپیره ی که دوکتور بۆ گویتگرتن له دلّی نه خو ش ده بکاته گویتچکه ی ، به جیبه یلم بۆ خه سته خانه ی ها وپیشه کهم دوکتور هسه ن . سوپاسم کرد بۆ ئه و زانیاریانه ی که پییدام و خاترخوازیم لی کرد .

پرسباری سه ره کی ئه وه بوو چون بتوانریت خه سته خانه یه ک که به مانای وشه خه سته خانه بیت بۆ ئه و دوکتوره عه ره به که خۆی کردبووه قوربانی و شایه نی بیت، دابین بکړیت. ته نه ها نه خو شه کانی ئه و پتوبستیان به خه سته خانه یه کی وایه ، به لکو هه موو دانیشتووانی ناوچه که که ئازاریان ده چیشته پتوبستیان پییه .

رۆژی پێنج شەممە، ٢٥ی ئابی ١٩٦٦، دوا رۆژی میوانداریم بوو لە لایەن کۆمیتە یارپەراندنی شۆرشەو. لە راستیدا هەموو ناوچەکانی حاجی ئۆمەرەن - رەواندزم بینیبوو. ئەو ناوچە یە چەندین دۆل و شیوی لێیە، کە سەرەوخوار کوردستانیان لە خاچ داو. ئەگەر مەروەف بیتوانیایە جاده قیرتاوێکانی دۆل و شیوێکان بە کاربەینی ئەوا دەتوانیت بە ماوێهێکی کەم بە نێو کوردستاندا بگەریت. هەموو ئەو رێگانە دەچنەو سەر ئەو ناوچانەی کە لە ژێر دەستی رژێمی عێراقدا.

نەمەدەوێست ماوێهێکی زیاتر لە کوردستان بێنمەو ئەویش لە بەر دوو هۆ: یە کە میان ئەو بوو، هەستم دەکرد پێویستیەکانی خەلکی سقیلی کورد و ایان دەخواست کە راپۆرتێکی بە پەله بنوسم بۆ کۆمیتە ی سویدی - کوردی، لە دوايشدا بۆ خەلکی سوید. دوو هەم نەمەدەوێست خانەخوێکەم زیاتر زەحمەت بە دەم بە هۆی جینگاگۆرکی و گواستەو هەم لەم دۆل بۆ ئەو دۆل.

دەنا هەتا بێنی لە گەل ھاو رێکاندا خۆشم رادەبوارد. کۆمیتە ی راپەراندن میان بە باشترین خواردن کە دەست بکەوتایە، دەعوەت دەکرد، بەلام من ئیشتیای خواردنم نەما بوو لە کوردستان. بۆ هەرشوێتیک دەروێشتەم هەژار و بەلەنگاز و، مەروەفی برسیم دەدیت بە خۆبان و دەموچاو لاواز و چاو زەرد هەلگەراوێکانیانەو. ئەوان کاتیک دەیانزانن کە من دوکتۆرێکی سویدیم دەهاتنە پێشەو لێم و باسی نەخۆشیەکانی خۆبانیان بۆ دەکردم، کە زۆر بەی ئەو نەخۆشیانە بە هۆی کە مەبوونی ماددە ی پێویست و نەبوونی دەرمان بەدژی مەلاربا و... هتد، بلاو بوو نەو.

رۆژی هەینی ٢٦ی ئاب، ناوێردانم بە جێ هیشت و لە گەل مەحمەد مەحموود (سامی) کە کوێکی گەنجی ئەندامی کۆمیتە ی راپەراندن بوو، بەرەو بارەگای بارزانی رۆیشتین. سامی پێنج ساڵ لە زانکۆی لەندەن ژێانی بە سەر بردبوو، هەر بۆیە بە ئینگلیزی قسەمان دەکرد. ئەو چەندین ساڵ بوو ئەندامی پارتی دیموکراتی کوردستان بوو. ئەم شتەنە ی بۆ باس کردم: «سالی ١٩٦١، عەبدولکەریم قاسم توانیبوو بەرەو پرووی پارتی کوردان بێستەو، زۆر لە ئەندامانی پارتی زیندانی کردبوو، بە شێتیک لە بارەگاکانی حزب و ئێران کرابوون، کاتیک ژەنەرالی بارزانی دەستی بە بەرگریکردن کرد لە ناوچەکانی بارزان لە ١١ ئەیلوولی ١٩٦١ دا. لەو رۆژەو، پارتی دیموکراتی کوردستان دەستی بە خۆرێکخستن کردەو لە دەوری بارزانی. لە نیوان بارزانی و ئەندامانی پارتیدا ناکۆکی سەری هەلدا بوو. سکرێتیری پارتی ئیبراھیم ئەحمەد و پاشانیش جەلال تالەبانی کە کەسیکی گەنج بوو، بارزانییان بە جێ هیشت. جەلال تالەبانی لە هەولێ ئەو دا بوو کە لە لای خۆیەو لە گەل رژێمی عێراق رێک بکەوێت. وێنەکانی لە هەموو لاپەرەکانی رۆژنامەکانی بە غدا دا لە گەل سەرۆک وەزیرانی پیشوو عەبدولرەحمان بەزازدا بلاو دەکرایەو. بەرێهەرەکانی جەلال تالەبانی و ئیبراھیم ئەحمەد لە دژی بارزانی، بوو هۆی پیشاندانی هێزی بارزانی. پێشمەرگەکانی ژێر دەستی جەلال تالەبانی بە شێکی زۆر کەم و هیچ لە بارانەبووی لە شکرێ کورد پێک دەهێنن، کە نایانەوێت بەدژی ژەنەرالی بارزانی چەک هەلگیرن. دوا ی ئەو لێک ترازانە، رژێمی عێراق وای دەزانن کە ئێمە ناچار دەکات هەرچۆنێک بیت لە گەلیان رێک بکەوین. بەلام هەرزوو بۆیان دەرکەوت کە ھاوکاربکردنی تالەبانی لە گەل عێراق ناتوانیت تەرازووی هێز بە لای خۆیاندا بشکێنیتەو. ئێمە لەو باوەرەداین کە تالەبانی زۆر کەمتر رێزی لێ دەگیریت لە بەراورد لە گەل ئەو کاتە ی کە شان بە شانی بارزانی وەستا بوو.»



## دیدار له گه‌ل میوانانی تازه

دهم ژمپیر چوار گه‌یشتینه باره‌گای بارزانی. من به‌دوای ئه‌و هاو‌پیتیانده‌دا گه‌رام که جاری یه‌که‌م لیره بینیبوونم. به‌لام پیتیان وتم که ئه‌وان لیره نه‌ماون و میوانی نوێ له شوینه‌کانی ئه‌واندان. سیاسه‌تی بارزانی ئه‌وه بوو که خه‌لک له هه‌موو کوردستانه‌وه بانگه‌یشتن بکات و له‌گه‌لیان گفتوگو بکات له شوینه جباو‌ازه‌کانی خۆیدا، ئه‌و ماوه‌یه‌ی که ده‌مپینه‌وه وه‌کو میوانی شه‌خسی خۆی هه‌لسوکه‌وتیان له‌گه‌ل ده‌کات. دوو که‌سم بینی که برای یه‌کتربوون، ئه‌وانیش سه‌لاح و مسته‌فا نیره‌بی بوون، له هه‌مان کاتدا سه‌رۆک عه‌شیره‌ت و به‌رپرس بوون له پیشمه‌رگه‌کانی باکور.

سه‌رداری حه‌مه‌د ئاغا که ئه‌جوتسانی بارزانی بوو پیتی راگه‌یان‌دین که بارزانی ده‌توانیت ئیواره‌ی شه‌مه‌ی ۲۷ی تاب پیشوازی له میوانان بکات. پاشان ئاگادری کردین که بارزانی تووشی ددان ئیشه‌یه‌کی سه‌خت بووه، بۆیه نه‌یتوانبووه میوانه‌کانی ببینی. ئیمه‌ چاوه‌ریمان کرد تا رۆژی دوایی، ئه‌و شه‌وه له جیگا کۆنه‌که‌ی خۆم خه‌وتم له‌گه‌ل میوانانی تازه که له‌سه‌ر زه‌ویه‌که جیگایان راخستبوو.

رۆژی دوایی ئاگادار کراین که بارزانی ده‌وری سه‌عات ۱۰ی پیش نیوه‌رۆ، په‌یدا ده‌بیت. وه‌ک هه‌میشه یه‌کیک له خیمه‌کان ئاماده‌کرا. ده‌وروبه‌ری ۱۱ بوو که بینیم هه‌موو نیگا‌کان بۆ لای ئه‌و ده‌ربه‌نده ده‌یان‌روانی که که‌وتبووه خوار ئیمه‌وه، کاروانیکی بچووک که له پینج شه‌ش ئیسترتیک پتکه‌اتبوو به‌هیتواشی لیتمان نزیک ده‌بوونه‌وه. له ئه‌سپی یه‌که‌میان که‌سیکی جل سپی سواریبوو بوو که ده‌موچاوکی مه‌سیحییانه و ریشیکی سپی هه‌بوو، ئه‌ویش شیخ نازم ئه‌لعاسی بوو که به‌رپرسی سیاسی و رۆحی عه‌شیره‌تی ئه‌لعوبید بوو، له به‌ده‌ویه‌کانی ناوچه‌ی که‌رکووک بوو. دوای ئه‌وه‌ی که میوانه‌کان گه‌یشتنه ناو خیمه‌که، بارزانی خۆبشی په‌یدا بوو. ده‌وری سه‌عات ۱۲ شیخ ده‌ستی کرد به‌نوێژکردن له‌گه‌ل

ئه‌و چند که‌سه‌ی که له‌دوایه‌وه بوون. پاش ته‌واو بوونی نوێژه‌که‌ی، له‌سه‌ر زه‌ویه‌که دانیشت و به‌ده‌نگیکی به‌رز ده‌ستی کرد به‌پارانه‌وه و دو‌عاکردن بۆ برایه‌تی کورد و عه‌ره‌ب.

بارزانی کاتیک منی بینی که له بهره ده خیمه که دا دانشتیبوم، ئیشاره ی بۆکردم و پیتی وتم که پۆرم بۆ لای. چهند ههنگاوێک وهستا، به بێدهنگی چاوی لێ دهکردم. ناچار بوم که بێدهنگییه که بشکینم، به ناوی کۆمیتیه سویدی - کوردییه وه سوپاسم کرد بۆ ئه و میوانداریه ی که ئه و ده پۆژه لیبیان کردم. من به ژهنه رال بارزانیم وت: له کاتی گه رانه وه مدا چهند رۆژتیک له جنیف ده مینمه وه، پتم وت که ئاخۆ هیچ داخواری و راسپارده یه کی هه یه که بېگه نیم به کۆمیتیه ی خاچی سووری نیوده وه له تی، چونکه من ده مویست راپۆرتیکیان له سه ر ره وشێ کوردستان پششکه ش بکه م. ده بیت ئه وه ش بلیم که من هیچ کاره کته ریکه ی فه رمیم له م کاره دا نییه. بارزانی له وه لامدا وتی: «تۆ بۆ خۆت به چاوی خۆت ره وشه که ت بېنیوه. من نامه ویت له راپۆرته که ی تۆ خۆم هه لقه ورتینم، که بۆ خۆت به نامه ت بۆ داناوه. تۆ ده توانیت له راپۆرته که تدا بۆ ریکه خراوه که ت و خاچی سوور، ئه وه ی که خۆت پیت مه نتقییه بېنوسه ی، بۆ خۆت بېنیوته خه لکی سقیلی کورد له چ ره وشیکدا ده ژێ» پشش ئه وه ی خواحافیزی لێ بکه م، جاریکه تر سوپاسی هه ندیک له ئه ندامانی کۆمیتیه ی راپه راندم کرد، بۆ ئه و راپۆرته ی که به کورتی له سه ر ئه و پاکتاوکردن و ئه شکه نجه یه ی که له کوردستاندا به رپۆه ده بریت له لایه ن عێراقه وه ئاماده یان کردبوو بۆم.

دوای ئه وه، بۆ نانی نیوه رۆ له هه مان چادردا که شیخ نازم و ئه و چوارکه سه ی که له گه لێ بوون، ئاماده بووم. شیخ وه کو یه کیک له گرنگترین سه رۆکه ئایینییه کانی عێراق باسی لێ وه ده کرا، که کاربگه ری زۆری بۆ کورد هه بوو. ئه وه ی که به و شیوه یه و وا به رپۆزه وه پششوازی لێ ده کرا، چونکه ریکه ی نه دا بوو ئه ندامانی خه لکه ی له تالانکردنی مالتی کورداندا به شداری بکه ن. کاتیکیش قسه م له گه ل کرد، ئه و شته ی لێ نه شارده مه وه.

شه ری عێراق له گه ل کورددا بوو بووه هۆی ئه وه ی که زۆر له کورده کان دوو دل بن له به رانه بر وته کانی ئیسلام له مه ر براهه تی دنیایی. من پششتر له گه ل ئیدریس بارزانی له مه ر په یوه ندی کورد به ئیسلام، گه تگۆم کردبوو. ئیدریس بارزانی له وه لامدا وتی: شه ری عێراق و کورد وای کردوه که بېروباوه ری کورد به رامبه ر هه ندی وانه کان لاواز بێ. هیچ کاتیک پشش ئیستا به م شیوه یه کورد دوو چاری هه ره شه ی شه ری پاکتاوکردن نه بوون له لایه ن لایه نگرانی ئیسلامه وه. ئیدریس ده یگوت که هه له که له قورئانه وه نییه وه کو ری نیشانده ریک، به لکو هه له که له ده سه لاتدارانی عێراقییه وه یه. سیاسه تی عێراقییه کان کاربگه ری نازیزمی له سه ره و، عه بای ناسیۆنالیزمی عه ره بی له خۆ ئالاندوه. ئیستا یه کیک له سه رۆکه ئایینییه کانی عه ره ب هاتبوو بۆ لای بارزانی، تا له بهره م چاودێرانی بیا نیدا دان بنیت به و هه موو تاوانه ی که له لایه ن عێراقه وه ده ره ق به کورد کراون.

هیچ زانیاریه کم، له سه ر ناوه رۆکی دانشتینه که ی شیخ نازم و بارزانی ده ست نه که وت که ئاخۆ باسی چیان کردوه. ئه وه ش روون نه بوو که ئاخۆ، شیخ وه کو که سیکی سه ره به خۆ هاتبوو یانیش له لایه ن رۆژمی عێراقه وه نێردرا بوو.

ئەو دەی گرنگ بوو بۆ راپۆرتە کە ئیتمە ئەو بوو کە سەرۆکی ئیکی رۆجی بە ئاشکرا باسی تالانکردن و دەست بە سەرداگرتنی سەرۆت و سامانی کوردانی دەکرد.

دەسەبەست بزانم ناخۆ شیخ نازم رینگام دەدات وینە یەکی بگرم. لە سەرەتادا رازی نەبوو، چونکە کاریکی وا بەدژی پرنسیپەکانی قورئانە. کامیتراکەم هینا و پیموت کە بەی بە کارهینانی کامیتر ناتوانم راپۆرتیک لە سەر ژینانی خەلکی سقییل بنوسم، ئیتر ئەو بوو ئەویش رینگای دام وینە بیان بگرم.

رەنگە ئەو بۆیە رینگای دام وینە ی بگرم، تا هاو دەردی خۆی لە گەل کورد نیشان بدات و بە لگە یەکم بداتی کە ئەو لە هاتنە کە ی سادقانه یە. کورد بەم شیوێهە لە سەر شیخ قسە بیان دەکرد: «ئەو پیاویکی عادله و شیخیکی باشه، ئەو کاتە ی کە سوپای عیراق ئیمە ی دەرکرد لە گوند و مال و مولکە کامان، شیخ رینگای نەدا خیلە کە ی لە تالانیکردنی مالی کورداندا بە شداری بکات.»

رۆژی شەممە ی ۲۸ ی ئاب، دوا رۆژی من بوو لە باشووری کوردستان. پیش ئەو دە ی سە فەر بکە مەو بۆ لای خۆمان، لە رینگا لە جنیث لامدا، تا سەردانیکی کۆمیتە ی خاچی سووری نێودە و لێتی بکەم.

### کۆبوونەو دەم لە گەل پ. گایلارد، کۆمیتە ی خاچی سوور

پینج شەمە ی یەکی ئەیلول کە بە خە بەر هاتم لە میوانخانە ی (هوتیل) ی پریندینت لە جنیث، خۆم دیبەو. تە لە فۆنیکم بۆ هاو ریبە کم کرد کە لە خەستە خانە ی زانکۆ ی جنیث کاری دە کرد. بە لام خۆش بە ختانه ئەو رۆژە کاری نە دە کرد. هات بۆ هوتیلە کە بۆ لام و بردمی بۆ باره گای نێونە تەو دە یی خاچی سوور.

ناوی خۆم نووسی لە پرسگە کە ی گایلارد، دە مزانی ئەو پیشتر لە گەل کیشە ی کوردا خەریک بوو. لەو کاتە ی خەریکی ناو نووسین بووم لە لای پاسە وانە کە و بۆم باس دە کرد کە چ ئیشیکم هە یه، گایلارد لە ویتو ه رە تبوو. کابرای کارمە ند یە کسەر منی پیناساند و، ئەویش وتی دە توانیت ئیستا لە گە لم بێیتە ژوورەو. ژوورە کە ی لە قاتی سیبە م بوو.

ئەو لە پلە ی یە کە مدا دە یویست بزانیت ئەو هاو کاریانە ی کە لە لایە ن ریکخراوه جۆراو جۆرە کانهو ناردراوه بۆ کوردستان، چیان بە سەر هاتوو. پاشان وتی: «ئیمە هیچ بە لگە یە کمان بە دە ست نە گە یشتوو کە ناخۆ هاو کاریە کان گە یشتوو نە تە کوردستان یان نا. ئیمە بە لامانەو گرنگ نیبە بە چ رینگایە ک و بە چ شیوێهە ک هاو کاریە کان گە یشتوو نە تە کورد.»

منیش لەو ئەمدا وتم کە یارمە تیبه کان گە یشتوو نە تە کوردستان لەو ماوه ناخۆشە ی بە هاری سالی ۱۹۶۶. هە لبە ت من نە مده توانی وە لامی ئەو بە دە مەو کە ناخۆ یارمە تیبه کان بە تە و او هتی گە یشتوو نە تە کوردستان یان نا. پیم وت: کۆمیتە ی راپەراندن و بارزانی، سوپاسی ئیسو ه دە کە ن بۆ هاو کاریە کانتان. ئەو لە گە ل مندا لە سەر ئەو دە ی کە پیم وابوو زۆر زە حمە تە بتوانریت پە یو ندی بە کوردهو بە کریت، کۆک بوو. پینی راکە یاندم کە خاچی سوور لە هە و لێ ئەو دە دان وە فدیک بنیرن بۆ کوردستان، بە لام ئیستا دە نگۆی

ئەو ھەيەكە شەپكە ئا لەم كاتەدا وەستاو و ، باسی ئەو دەكریت كە كیشەكە بە ئاشتی چارەسەر دەكریت ، بۆیە ئیمە تا كاتیكى تر ھەولەكەمان وەستاندوو .

پیتەم وت كە كورد لەو ماوەیە كە پیتەدەوتریت گفستوگۆ بۆ ئاشتی ، پیتەستیەكی زۆریان بە دەرمان و جل و خۆراك ھەيە . ھیچ گەرانتیەك نییە بۆ ئەو كورد جارێكى تر یانیش چەندین جاری تریش ھیش نەكریتەو ھەریان . ئیستا درەنگە كە خاچی سوور وەفد بنیریت . بۆم باس كرد كە من بۆ خۆم دوو بە تانییم بە خۆمدا دەدا كە خاچی سوور ناردبوونی ، ھیچ كاتیك ھیندەئەو كاتە كە خۆم گرمۆلە دەكرد لە ژیر ئەو بە تانیانەدا ، بۆ ئەو خۆم لە سەرمای بە یانیانی شاخەكانی كوردستان پیتە خۆر ھەلھاتن بپارێزم ، لە گرنگی ھاوکاری مرۆفانە نەگەیشتووم .

من باسی كیش و گرنگی ئەو ھەم كرد كە وەفدیك بنیردیت بۆ لیکۆلینەو لە كوردستان . شەری پیتەم سالی و ئابلوقەئە دەرمان و خواردن و ھتد ، بە خەستی بۆردومانكردنی كوردستان بە ناپالم ، دەكریت بكریتە ھۆكاریك بۆ تێگەیشتن لەو كە لە كوردستاندا پیتەستی بە ھاوکاری ھەيە .

بە راستی جیگای داخە كە رێكخراو مرۆفیه كانی جیھان نەتوانن وەفدیك بنیرن بۆ كوردستان . كۆمیتەئە خاچی سوور ھەقی ئەو ھەيە وەفدیك بنیریت . بۆم باس كرد كە كۆمیتەئە سویدی - كوردی توانیبووتی كاربگەری لەسەر خاچی سووری سویدی پەیدا بكات ، ئەو بەباشی ئاگاداری ئەو ھەبوو . داواي لێ كردم كە راپۆرتیكى نووسراو ئامادە بكەم بۆ خاچی سووری نێودەولەتی لەمەر باشووری كوردستان . پاش ئەو ھە رەزامەندی كۆمیتەئە كوردی - سویدی وەرگرت ، راپۆرتیكم بۆ ئامادەكردن و بۆم ناردن .

### نامەيەكی درەنگ كەوتوو

رۆژی شەمە ۳ ئیلوول گەیشتمەو ھە فرۆكەخانەئە ئارلەندا (ستۆكھۆلم) ، بەخۆم و نۆسەد وینەئە نەشۆردراو ھەو و ، كۆمەلێك تیبینی كە لەسەر رۆژمیتێك نووسیبوونم . رۆژی داوایی سەیری سندوقی پۆستەكەم كرد نامەئە شەش ھەفتەئە تیدا كەلەكە بووبوو . لە ناو نامەكاندا ئەم نامەيەشم بۆ ھا تیبوو :

### ئازیزم سەلاحەدین

ھیوادارم دلت لیم نەرەخجی كاتیك دەبیستی من لە ھەولەكاندا سەركەوتوو نەبووم ، بۆ ئەو ھەيە بتوانم رینگایەكت بۆ پەیدا بكەم تا بچیتە كوردستان . نەمتوانی پەيوەندی بپەستەم بۆ ئەو ھەيە كەسیك پەیدا بكەم كە لەگەل خۆی لە سنوور بپەرینیتەو ھە بۆ كوردستان .

### لەگەل جوانترین سلومدا

ن . ن

## پیشکش به هاوریکانم، قاچاچیییہ کان

شانسم هه بوو که پیش سه فہر کردنه کمه بۆ کوردستان، ئەو نامہیم بە دەست نەگەشت، ئەو شوینەیی که لە هەموو مەرقایەتی دایانبراندووہ. توانیم سه فہر کردنه کمه بکەم بە هۆی چاکەیی ئەو قاچاچیییانەوہ که یارمەتی دەرن بۆ که مکردنەوہی برسیتی لەو ولاتەدا. من بەو پەری خوشحالییەوہ دەمەوێت ئەم راپۆرتە پیشکش بەو هاورێ نەناسراوانەم، قاچاچیییەکان بکەم، که بە هۆی ئەوانەوہ ئیمە توانیمان پەيوەندیەکی بچکۆلە لەگەڵ ئەو ئەندامانەیی مەرقایەتی که لەبیرکراون، بگرین.

نامەوێت بەرپرسیاریتی ئەوہ بخەمە سەر شانم که باسی ژبانی خەڵکی کوردستان بکەم. کورد خۆیان دەتوانن ئەو کارە بکەن. بەلام بەچ شتوہیەک؟ هەموو پەيوەندیەک لەگەڵ ئەوان قەدەغەپە. من تەنھا هەولێ ئەوہم داوہ بتوانم بێم بە پردیکی بچکۆلە لە نیوان ئەوان و دنیا دا. دەبێت رێگا بە کورد بەریت خۆیان داخواری و مافە مەرقایەتیەکانیان بخەنە پیش چاو. دەبێت مەجالی ئەوہیان بۆ پرەخسینریت که بتوانن باسی ئەو ئەشکەنجە و هەولدان بۆ پاکتاوکردنی نەژادییە بکەن، که رووبەر و یان بوئەوہ. لە دوو بەشی داھاتووی ئەم راپۆرتەدا، ئەوان خۆیان دینە قسە و باسی ژبانی خۆیان دەکەن. گێرانیەوہکان هی ئەوانن. ئەوان خۆیان بەرپرسیارن لە دروستی گێرانیەوہکان بۆ کۆمیتەیی سویدی - کوردی.

## لەمەر پاکتاوکردنی نەژادی و ئەشکەنجە لە کوردستاندا

بەشی زانیاری کۆمیتەیی راپەراندن

لە ۱۱ ئەیلوولی سالی ۱۹۶۱ دا جاریکی تر رژیمی عیراق دەستی کردەوہ بە شەر دژی گەلی کورد. لە ۸ ی شوباتی ۱۹۶۳ بۆ ماوہیەکی کورت شەرکە وەستینرا، بەلام هێرشەکان سەرلەنوێ لە ۹ ی تەمموزی ۱۹۶۳ دا دەستیان پیکردەوہ بە شتوہیەکی مالتویرانکەرانی. پاشان لە ۱۰ ی شوباتی ۱۹۶۴ دیسان بۆ ماوہیەکی شەرکە وەستینرا، لە نیسانی سالی ۱۹۶۵ دا دەستی پیکردەوہ تا ناوہ راستی حوزەیرانی سالی ۱۹۶۶ درێژەیی کیشا. هەزاران لە خەڵکی بێ تاوان و ئاشتیخواز بوونە قوربانی شەرکەکان، رژیمی عیراقی تەنیا مەبەستی لێدانی هێزەکانی پیشمەرگە نەبوو بە لکو خەڵکی سقیلیشی گرتبووہوہ، لەوانەش سەدان گوند و دەغل و دان و ئازەلبان لە ناو بردران. لە ماوہی شەرکەدا رژیمن گوندە کوردییە ئاشتیخوازەکانیشی بۆردومان دەکرد لەگەڵ شارەکانی که لە ژێر دەستی خوشیاندا بوون لەوانەش: قەلادزی، ئامیدی، دھۆک، زاخۆ، رەواندز، پینجوتین و کۆیە و زۆری تر. دانیشتووانی شارەکان ناچار دەکران مالتو و حالی خۆیان بۆ خێلە عەرەبەکان بە جێ بهێلن، لە خانووی نویدا جیگیر دەبوون که لەسەر کەلاوہکانی گوندە کوردییەکان دروستیان دەکردن.

ئەم راپۆرتە هەندیک لەو کاولکاریانە لەخۆدەگریت، که ژمارە و رۆژی تاوانەکە و ئەوہی که بەسەر خەڵکی سقیلیدا ھاتووہ، بەتایبەتی ژن و مندال. ئیمە بەھیوای ئەوہین بتوانین بەوردی تاوان و پیشیتلکاریەکانی رژیمی عیراقی که پینچەوانەیی نۆرمە نیونەتەوہییەکانن، بخەینە روو.

تەنھا ئەوہ بەس نییە باسی کوشتاری کودەتاچییەکانی شوبات لە ژێر راپەرانیەتی حزبی بەعسدا بکەین که لەدوای سالی ۱۹۶۳ وە پیتی هەستاون. ئەو تراژیدیانەیی که لەلابەن رژیمی قاسمەوہ کران، هەلەدەگرین بۆ هەلپکی تر.

## کۆمهڵکۆژی له شاری سلیمانی\*

ئهم کۆمهڵکۆژییه له لایهن پارتی به عسهوه کرا، که له شوباتی ۱۹۶۳دا دهولته تیان پیکهوهنا و بریاریان دا شهڕه که هه لگهیرسیتهوه، بهو شیوهیه ئه و پهیمانانی دابویان که دهیانه ویت کیشه که به ئاشتی چاره سهڕ بکهن، خسته ژیر پی.

ئهم رووداوانه له ئیواره ی ۸ و ۹ ی حوزهیرانی ۱۹۶۳ دا له شاری سلیمانی روویانداوه، که گه وه ترین شاری کورده. ئهم میتۆدانه به کارهتیران:

۱- راگه یانندی رهوشی نااسایی به پی ئه وه ی پیتشتهر خه لکه که ئاگادار بکریته وه.

۲- گرنتی هه موو ریگا و بان و ناوه ندی شار به ده بابه و سه رباز که به چه کی مؤدیرن چه کدار کرابوون.

۳- پشکنینی هه موو ماله کان بۆ گه ران به دوا ی چه کداردا.

۴- نیشانه کردنی هه موو ئه و خانوانه ی که ده پشکیندران.

۵- سوکایه تی کردن و لیدانی ژنان و پیره کان.

۶- گرنتی پینچ هه زار کهس به کارمه ندانی شاره وانی و پیانوانی باوه ریپیکراوه وه، له وانه ش به رپرسی کاروباری ته ندروستی و به رپرسی کارگه ی چیمه نتۆ و جگه ره و هه موو دوکتۆر و ئه ندازیار و پیانوانی ئایینی و هه موو کۆنه ئه فسه ره کان. ئه و پینچ هه زار کهسه دوو چاری ئه شکه نجه کرانه وه و، له سالۆنی سه ربازیدا به پی ئا و خواردن، هیشته نیانه وه. که سوکاریان بۆیان نه بوو سه ردا نیان بکهن.

\* لیره وه نووسه ر کۆمه لیک ناوی هیناوه، واته ناوی کهس و گوند و ناوچه، که له وانه یه هه ندیکیان به هه لیه ی نووسراین. به داخه وه وه رگیتیه وه لئی نه داوه لیتیان بکۆلیته وه یان راستیان بکاته وه. ئیمه ش وه ک ده زگا ده رفه تی ئهم کاره مان نه بووه، هه رچه نده له زۆر شویتیش راستمان کردوونه ته وه- ئاراس.

۷- زۆریه ی مال و دوکان و گۆره پانه کان له لایهن سه ربازه بی به زه بییه کانه وه تالان کران.

۸- ده سته ریتیه ی کردنه سه ر ژنان و کچانی گه نج.

۹- لیدانی پیاره پیره کان له لایهن هه ندیک له سه ربازه کانه وه. شایه تیک ده گیتیه وه که «سه ربازه کان ماله ی پیانوانی زۆر پیریان پشکنی به ناوی حاجی سیامه ند بۆ ئه وه ی تالانی بکه ن. به لام ئه وان هه یچیان ده ست نه که وت تا بیدزن جگه له سه ی پاکه ت جگه ره، بۆیه ئه وان سوکایه تییه کی زۆریان پیکرد، له پای ئه وه ی هه یچی له ماله که یدا نه بوو تا بیدزن».

- له نزیک سه یوانه وه وه سته مه حموود و فره شیبار عه لی باوه یان کوشت.

- کارمه ندی شاره وانی عومه ر ئه مینیان له سه رشه قام کوشت.

- کوتاله فره شیکیان له گه ل برا که ی به ناوی مه حموود حاجی عه بدوله رحمان له خانووه که ی خۆیاندا کوشت.

- میوه فره ش، عه لی جولیان له شه قامی سه یوان گولله باران کرد.

- سه ربازانی عیراقی هه رشیان کرده سه ر جیگا وه رشیه کان، مه ته کان و ئه ندامانی تیبی فوتابال. ژماره یه ک مامۆستیان کوشت، له ناویاندا یاسین مه مه د سالح و ئیسماعیل ئیبراهیم و مه مه دی حاجی سالح و ئه نوهر سه عید و دلشاد مه مه فره ج و سه ردار بیکهس، هه بوون.

- هه شتا زیندانیان به پی مه حکه مه له سیداره دا، له ناویاندا:

که مال مه مه د حاجی فره ج که خاوه نی کۆمپانیایه کی باره لگرتن بوو. نووری وه یس، کارمه ندی ده ولته بوو، دوا ی ئه وه ی که ئه شکه نجه ده ریت، ده یکوژن، له کاتیکدا هه یچ په یوه ندییه کی به پیتشمه رگه وه نه بوو بوو. قوتابیانی لا و کرابوون به ژیر ده بابه کانه وه به به هانه ی ئه وه ی که له شانه ی شویشدا ئه ندامبوون، له ناویاندا دارا عه بدوله قادری، که قوتابی بوو له زانکۆیه کی ئه وروپی، مه مه سدیق و مه سه ن سه ردار که قوتابی خویندنی بالا بوون و زۆری تریش.

- له سهیدسادی که له نزیکی شاری سلیمانیه، ئەفسه ریکی سوپا به ناوی مه تەر عه ماش، ۱۶ که سی گولله باران کرد که له نیویاندا ژن و مندالیش هه بوو، پاشان فرمانی دا هه موو ناوچه که بسووتین.

ئەفسه ریک که نه یوستیوو فرمانی عه ماش جیه جی بکات، له لایه ن عه ماشه وه ده کوژریت. پاشان وایان راگه یاند که ئەو ئەفسه ره، خۆی خۆی کوشتوو.

- له خانویه کی نزیکی سینه ما ره شید له سلیمانی پیاو پکیان به ستیوو وه و پاشان ۱۲ سه ربا ز به فرمانی ئەفسه ریک ده ستدریژی ده که نه سه ر ژنه که ی.

دوای ئەوه ش ته رمی (۲۶۷) کهس له ناو شار و ده ورو به ریدا دۆزرانه وه. کی بوون ئەوانه ی که راسته وخۆ به رپرسیاری کوشتنی ئەو خه لکه سفیله بوون؟ ئاشکرا بوو که برای سه رۆک کو ماری ئیستا (عه بدولپه حمان)، سه رۆک کو ماری پیشوو عه بدولسه لام عارف و پارتی به عس بوون که به رنامه یان هه بوو له پێگای هه وایی و پیا ده شه وه شاره که خاپوور بکه ن.

به لام هه ندیک له ئەندامانی ده ولت دژی ئەو پیلانه بوون. ده ره جه دارانی سه ربازی به رنامه که یان خسته ئەستۆی خۆیان و پیا ده یان کرد و به رپرسیاریتی ئەو کوشتاره یان که وه ته سه ر شان، ئەوانیش ئەمانه بوون:

۱- جه نه رال سدیق مسته فا.

۲- سه رۆکی پۆلیس که سه ن زهینه له عابدین.

۳- زا بت جاسم.

۴- دوکتۆری سوپا محمه د عه لی حوسین، که ئەندامی حزبی به عس بوو.

۵- کاپتن عابد عه لوان، به رپرسی لقی دیسپلینی سوپا.

هه زاران پیاو و ژن ده توان به وردی شایه تی له سه ره ئەم کو مە لکوژی به دن. شاری سلیمانی جاریکی تریش روو به رووی هیرشیکی له و جو ره بووه وه، دوا هه مینیان له ۲۳-۲۴ ئاداری ۱۹۶۶.

### کو مە لکوژی له شاری کو بیه

شاری کو بیه ش ئەو دیمه نه نازاراویانه ی له وه ی سلیمانی به خۆ به وه بینی، له ته مۆزی ۱۹۶۳ دا که ئیمه توانیومانه ئاگاداری له سه ره به ده ست به خه ین، ئەم تاوانانه روویاندا وه:

- دوو کهس به ناوی شه فیق حه مه خان و که مال ره شید حه ویزی به دوو عه مودی ته له فۆنه وه هه لواسران.

- ژن و کچانی گه نج دوو چاری ده ست درێژیکردن بوونه وه.

- سی شوانی میتردمندال گولله باران کران له کاتی کدا خه ریکی نان خواردن بوون. ئەم گوندانه ی ده ورو به ری شاره که بو ردومان کران:

۱- کونه گو رگ.

۲- تو یقا وا.

۳- شلی.

۴- دار به روو له.

۵- شیوا شوک.

۶- مام قه لیش. هه موو شته به قیمه ته کانی ئەم گوندانه به تالان بردران، ژنانی بیچاره کوژران له کاتی بو ردومانه که دا.

۷- گوندی یارمه له لایه ن ۸۰ که سی به عسیبه وه هیرشی کرایه سه ره. دوو کهس له و گونده دا که ناماده نه بوون خۆیان ته سلیم بکه ن، کوژران، له نه تیجه دا هه موو گونده که یان سووتاند.

۸- گوندی بابه زۆک سووتینرا. که سیک به ناوی عه لی حه مه وه یسی بریندار بوو و ژنه که شی کوژرا.

۹- گونده کانی تیمه رۆب، شوژی و شاو ه شکو سووتینران.

۱۰- گوندی سه ویرلی بو ردومان کرا که تیایدا کو پخای گونده که، کو پخا ره سوول کوژرا.

۱۱- له گوندی قازبه گی حه وت کهس بریندار کران. چواریان، دوو ژن و

دوو مندال گيانيان له ده ستدا.

۱۲- له لوكيد شازده كهس كوژران و چوار كه سيش بريندار بوون.

۱۳- له گونده كاني كاني كورده، قولگوله و نودولوك دوو پياو كوژران و دوو ژن بريندار بوون و، چل مانگا و ۲۰ ته سيش كوژران.

۱۴- له حاجي مه لا چند خانويه ك و مزگه وتي گونده كه كاول كران.

۱۵- ته م تاوانانه ي كه له سه ره وه باس كران له لايه ن سويا و جاشه وه به سه ركردايه تي سوياي ته ها ته لسه كه رچي كران. له كاتي ويران كوردي چناروك كه ده كه وپته داميني چياي هه يبه ت سولتان ته و كا برابه ۱۲ كه سي كوشت و ۱۲ ژن و پياويكي پيريان به ناوي حاجي عه زيز گرت و ناچاران كردن كه به شاخه كه دا هه لگه رپين بو ته وه ي رپيگا له پيشمه رگه بگرن كه جاريكي تر شاخه كه بگرنه وه.

۱۶- پياويكي پير به ناوي عه بدولر حمان حاجي ته سه د ته لچه له بي كوژرا و پاشان به به رچاوي ژن و كچه كانيه وه، كوره كه شيان كوشت. ژن و كچه كاني توانيويان خو بان رزگار بكن له گه ل ته وه ي كه سه ربازه كان ته قه شيان لي كردبوون.

۱۷- دوو كهس، ثيبين بوستاني و عارف ناغايان به عه مودي ته له فونه وه هه لواسيبوو.

۱۸- چوار سه د خانوو به ته واوه تي خاپووركران و پينج سه د و چلي تريش زه رريان پي گه يشتبوو، پاشان سه ربازه كان كه ره سته ي خانوه كانيان بو دروست كوردي سه ربازه گه يه ك به كار هيتابوو.

۱۹- ده وله ت خه لكي سفيليان تالان كردبوو له ناوچه كه و چل و نو هه زار حه يوانيان بر دبوو، و حه وت هه زار كيسه توتنيان سووتان دبوو.

۲۰- چوار ده وري گوندي شيخ مه نسوريان گرتبوو، خه لكه كه ي خو بان له مزگه وته كدا حه شار دابوو. هه موو خانوه كانيان سووتان دبوو، ده يان منداليان هه لدابوو ناو ناگره كه وه.

۱۲- گوندي خه له كان سووتيتنرابوو، كويخاي گونده كه كه ريم كويخا ته حمه د

به بومب گيانی له ده ست دابوو.

۲۲- ژن و مندالتيك له گوندي ئيله لا كوژرابوون.

له ماوه ي ته م هه موو ساله دا بو ردومان كردن و تالان كوردي گونده كوردييه كان دريژه ي هه بوو، له گه ل پاك تاو كوردي خه لكه كه ي. ته م رووداوانه ي كه له خواره وه باسيان ليته ده كريت له لايه ن سه ربازي عيراق ي و جاشه وه، له ته له گرام ي سه ربازييه وه كه خوتن دراونه ته وه، به ده ست خراون. به و ردي باس كوردي ته م به سه ره اتانه چه ندين لاپه رهي ده و يت، بو به ئيمه ته نها باس له هه نديكيان ده كه ين.



### هیتزه کانی دهولت

هیتزه کانی دهولت له دوا شهري رهواندزدا له مانگی ئایاری ۱۹۶۶دا، ئامانجیان ئهوه بوو که شاخی زۆزک بخه نه ژیر دهستی خویان. بهلام له لایه هیزی پیشمه رگه وه پاشه کشه یان پیکرا. ئه مه وای له بهر پرسیارانی سوپا کرد که تاکتیکیکی تر به کار بهین، بۆ نمونه ژماره یه کی زۆر ژن و مندالی کورد بگرن که له که سوکاری پیشمه رگه پیک دههاتن، له نیویاندا خیزانی عه بدولر حمان عه لی قازی هه بوو که سه رتیپ بوو. ئه و پیشتر له سوپای عیراقدا سه رتیپ بوو، ئیستاش ئه ندای کۆمیته ی به رتیه به رایه تی شوپش و راپه راندن بوو. هه روه ها خیزانی ئیسه راهیم ئه فه ندیش له ناو گیراوه کاندا بوو. ئه ویش پیشتر به رپرسیکی پۆلیسی عیراقی بوو، ئیستاش به رپرس بوو له هیزی نازادی له ناو شوپشدا.

ئه و له مانگی حوزه برانی ۱۹۶۶دا کوزرا. هه روه ها ژماره یه کی زۆر له که سوکاری پیشمه رگه گیران. هه موو ئه مانه یان سواری سه یاره ی سه ریازی کردبوو بۆ ئه وه ی بیان به ن له پیش سوپای عیراقیه وه دایان بنین، بۆ ئه وه ی کورد ناچار بکرین ته قه نه که ن. یان ده بوو ریگا به سوپا به ریت شوینه کان بگریت یانیش که سوکاری پیشمه رگه کان سه ریان تیا ده چوو. له ناو ئه و گیراوانه دا شه ش کچی ته مه ن دوو سال هه بوون له گه ل کچه که ی عه بدولر حمان قازی، که باوکی له شوپشدا کوزرا بوو. خیزانه کان هینرانه چیای زۆزک.

### ئهو هیرشانه ی که یاسا نیونه ته وه یسه کانسیان ده خسته ژیر پی

له ئاداری ۱۹۶۶دا، رژی می عیراقی گازی ژههراوی له دژی خه لکی سفیلی کورد به کاره یینا. ئه م کاره ش له دژی گوندی ئاسناو له رۆژ هه لاتی شاری پینجوتین کرا، ۲۸ بۆمبیان به سه ر ئه و گونده دا خسته خواره وه، ئه مه ش بوو هۆی بلاویو نه وه ی ده یان نه خۆشی له وانه: سک ئیشه، فرمی سک هاتنه خواره وه، نار هه تی قورگ، کۆکه و نازاری تر که چه ندین کاتژمیتری ده خیا نند. ژماره یه ک مندال مردن.

له ۱۷ و ۲۵ ئاداردا هه مان گاز به ۵۰ بۆمب به سه ر گوندی پی ری و به لان له ئاکری، باراندران. ژماره یه کی زۆر مندال کوزران و نزیکه ی سه د که س به ده ردی ئه و خه لکه ی لای پینجوتین چون که له سه ره وه باس مان کرد.

## بۆردومان

فرۆكەكانى عىراق ئەم گوندانەيان بۆردومان كرد:

گوندەكانى بيتوانا، بالى و كەرەك لە ناوچەى رەواندز، شەدەلە و سوورداش. ئەم بۆردومان كردنە زەرەرى زۆرى مالى و خان ويرانكردن و مەرپومالاتى بەدواوه بوو.

لە ۱۰ ئەيلولى ۱۹۶۵ دوو گوندى ماران و حەمزەبەگ لە پارىزگاي هەولير بەناپالم بۆردومان کران. سى خانوو ويران کراو و مندالتيك کوژار. بەتۆپ و تەيارە و دەبابە گوندەكانى ناوچەى قەرەداغ لەوانە كفرى، جەبارى، هەررەها دوکان و بادينان بۆردومان کران.

لە هەشت و نۆ و دە و يازدە و دوازدهى تشرىنى يەكەمى ۱۹۶۵ پەنجاي گوند ويران کران لە ناوچەكانى، جەبارى، زەنگەنە، سەنگاو و گەرميان كە بوو هۆى بى لانە و خانەكردنى هەزاران خيتران، ئەويش لە هيرشى جاش و جەيشدا. دەرەجەدارانى سوپا دەلتيك كە دەولەت فەرمانى دابوو هەموو گوندەكان لەگەل زهويدا تەخت بکړين.

لە ۱۴ تشرىنى يەكەمدا گوندەكانى شەدەلە و سەرگەلوو لە ناوچەى سوورداش بۆردومان کران.

لە ۱۶ و ۲۲ و ۲۷ تشرىنى يەكەمى ۱۹۶۵ دا گوندەكانى دېگەلە، بۆلاک، تەكەبە، قەرەداخ، كۆشان، كۆشک، شېو شېن، مینقا و كۆمتان، بۆردومان کران.

لە رۆژى ۱، ۸، ۱۳ و ۱۴ تشرىنى دووهمى ۱۹۶۵ دا گوندەكانى هۆنەر قام، پېرەمەگروون، هەلەدن و دوو گوندى تر لە ناوچەى دۆسكى، بۆردومان کران و بوو هۆى كوشتنى ژمارەبەك ژن و مندال.

لە كاتى خوئامادەكردن بۆ جەژنى قوربان لە بەهارى ۱۹۶۵ دا دايكيتيک كە خەربكى گۆرین و شتتى مندالەكانى بوو، فرۆكە ميگەكانى رژيم

ناوچەكەيان بۆردومان كرد و، يەكيتيک لە مندالەكانى كوژران.

لە ۱۴، ۱۵، ۱۷، ۲۱، ۲۳، ۲۵ و ۲۶ گولانى (ماي) ۱۹۶۵ ئەم گوندانە بۆردومان کران: چۆمان، شەدەلە، قالى، ريزان، پينچين، مەرگە، هەلشۆ، دزە و سۆستلى كە بوو هۆى كوشتنى ۷ ژن و دوو مندال و پياويكى پير.

لە ۲۸ گولانى ۱۹۶۵ دا ميگەكانى عىراق گوندى سۆريايان بۆردومان كرد كە دەكەويته نيو سنوورى باكورى كوردستانه وه (توركيا)، كەسيك كوژرا و دەكەسيش بريندار بوون و گەلتيك خانوش ويران کران. رژیى توركى بەتوندى نارەزايەتيان بەرانبەر دەولەتى عىراق نیشان دا.

لە ئابى ۱۹۶۵ دا گوندى نازەنين بۆردومان کرا، دوو ژن و مندالتيك كوژران و حەقده كەسيش بريندار بوون.

لە ۱۵ و ۱۸ نيسانى ۱۹۶۵ دا ناوچەكانى سەرگەلوو، خورمال، گۆردى و بەرزنجە بۆردومان کران.

لە ۴ و ۶ ئايارى ۱۹۶۵ و ۱۶ و ۱۹ ئادارى ۱۹۶۶ دا گوندەكانى بايزه حيا، پشت ئاشان، سۆردى، دۆسكى و پەرى بەناپالم بۆردومان کران و ژمارەبەك ژن و مندال كوژران لەگەل ژمارەبەك حەيوانات.

لە مانگى ئايارى ۱۹۶۶ دا، پاكتاو كردنى نەژادى خەلكى سقبلى كورد لەو ناوچانەى كە گەمارۆدراون دريژهى هەبوو. لە گوندى زهواكى سى ژن و مندالتيك كوژران و، ژنيكيش بريندار بوو بوو.

لە ئايارى ۱۹۶۶ رووداويكى دلتهزتين روويدا، ژمارەبەك لە قەرەجەكان (دۆمەكان، ئەوان ئيستا وا ناوى خۆيان دەبەن-وەرگيتر) دەيانويست بگۆيزنەوه لە نيوان ريگاي حاجى ئۆمەران بەرەو دەرەبەنديخان. فرۆكەكانى عىراق بۆردومانى ئەو خەلكەيان كردهبوو كە بوو هۆى كوشتنى ۱۸ لە قەرەجەكان و برينداركردنى ۱۱ى تر كە زۆربەيان مندال بوون.



## گوندە سووتاوەکان

گوندی بۆسکین که له ۲۲۰ مالت پیکهاتوو و ژمارهی دانیشتووانه کهی تیکرا له ۱۱۶۰ کهس پیکهاتوون، دوو جار له لایهن رژیمی قاسم و رژیمی به عسهوه سووتینراوه، خه لکه کهی دوو جار گونده کهیان دروست کردۆتهوه، به لام له ۲۸ نیسانی ۱۹۶۶ دا جارتیکی تر گونده که له لایهن له شکری بیستهوه هیرشی کرایه سهر و به بهر چاوی خه لکه که بهوه سووتینرا.

له ۱۲ نیسانی ۱۹۶۶ دا له لایهن جاش و جهیشهوه هیرش کرایه سهر گوندهکانی خورمال، کیردیگۆ و تیپرزینۆ، نو کهس کوژران که دووانیان منداڵ بوون.

له ۳۰ ئادار و ۲۰ نیسان و ۱۱ ئایاری ۱۹۶۶ دا، هیرش کرایه سهر دهشتی شاره زوور، کانی بهردینه، دهشتی ههولیر، هه مزه بهگ، شیروانه و کتوی پیران، که له هیرشانه دا شار تیک دران و تالان کران و مرۆفیش کوژران.

له ژیر فه ماندهیی قانون میسباح، له شکری بیست له ۲۰ ئایاری ۱۹۶۶ دا هیرشی کرده سهر گوندهکانی کفر دۆل، سه روچاوه، حاجی تودا، مهروه و تیرشاوا، ئەمه له گه ل ئه وهی که ئەو ناوچانه له ژیر دهستی پێشمه رگه دا نه بوون. له گوندی سه روچاوه ۹۶ کهسی سقیل کوژران، که دوو ژن و چوار مندالیان له نیتودا بوو. به کتیک له مندا له کان به سنگی دایکیه وه بوو بوو کاتیک سه ر یازه کان دایکه که یان کوشتبوو.

پیاویک به ناوی ئیبراهیم لاجان و کوره کهی و براهی به ناوی ئەحمه د لاجان کوژرابوون. له کاتیکدا کچه کهشی ویستبووی ئاو بکات به دهمی باوکیه وه، ئەویشیان کوشتبوو.

## رووداوەکانی سیانی له بهاری ۱۹۶۵ دا

ئهم گوندانهی خوارهوه هیرشیان کرایه سهر و بۆردومان کران:

۱- کرۆینی: دواي ئه وهی که ئەشکه نجه ده درتین ئهم خه لکانه ده کوژرتین ئەمهش ناوه کانیانه: فه رموو ره شید، شه ریف میرۆ، مه مۆ دیلیا، میرۆ ته میر، عه لی عیسا، عیسا بیرخۆ.

۲- کرۆلا (گوندیکی مه سیحیه): به کریتیگراوی عه ره ب موختاری گونده که و کوژلان گۆزالیان کوشتبوو، چونکه نه یان ویستبوو پاره بدهن به و به کریتیگراوانه.

۳- کیراب دیم: سه ر یازانی عه ره ب حه مید ئیبراهیمیان کوشتبوو.

۴- باتاس: پیاویک به ناوی عه بدولپه حمان عه بدولپه زاق کوژرابوو و هه موو شته کانیشیان بردبوو.

له ماوهی سی رۆژاندا ئهم گوندانه سووتینران و کاول و ویران کران، له م هیرشانه دا پۆلیس و ده بابه به شداریان کرد:

۱- کورده وهن ۲- بیرافۆک ۳- کیشخان ۴- سه رکار ۵- کۆمبه ل ۶- بیچییک ۷. قه لای مه لا ته یب ۸- خراپده م ۹- میترگه سوور ۱۰- په نیزی ۱۱- ئیملاک ۱۲- کانی که ره ک ۱۳- دۆستانه ۱۴- بخلۆخه ۱۵- ماشه را ۱۶- سوۆریا ۱۷- چه م زراف ۱۸- کیروۆش ۱۹- باژیدکنه ک ۲۰- خه رابدار ۲۱- سیلکی ۲۲- خه لیژ ۲۳- باکرما ۲۴- باخۆکه ۲۵- تووان ۲۶- هیتیان.

دانیشتووانی ئهم گوندانه له ناوچه سه ر یازه کانی ناوچهی باسکی، هاسه، چه مکۆک و زاخۆ کوژرابوونه وه.

۵- شاری زه مار، که ده که ویتته رۆژا ئاواي رو باری دیجله وه تالان و ویران کرا، ههروهک گوندهکانی چه م باحیف و ماسکا و هی تر. سه دان ختیزان ناچار کران مالت و حالیان به جی بهیلتن و رووبکه نه ناوچه رزگار کراره کان.

۶- بیجگه له پاکتاوکردن، فهرمانی دهستگیرکردنی ژماره‌یه‌کی زۆر له خه‌لکی ناوچه‌که درا، که ژنانیشی ده‌گرته‌وه.

۷- ژماره‌یه‌کی زۆر له خیزانی پیشمه‌رگه و ئه‌وانه‌ی که تازه په‌یوه‌ندیان به‌پیشمه‌رگه‌وه کردبوو، ناچارکران ئیمزای ئه‌وه بکه‌ن که هیچ په‌یوه‌ندییه‌کیان به‌پیشمه‌رگه‌وه نییه.

سوپای عێراقی هێرشێ کردی سهر دانیشتووانی زاخۆ و سواری سه‌یاره‌ی سه‌ربازیان کردن و فه‌رمانیان پێدان بچن له ناوچه‌ی پرژگارکراوه‌کاندا خۆیان بژین.

له ۲۷ ئایاری ۱۹۶۵ دا هێزه‌کانی پرژیم هه‌موو گه‌می ناوچه‌ی خانه‌قینیان سووتاند، که له ژێر ده‌سه‌لاتی پرژیم خۆیدا‌بوو، خه‌لکه‌که‌ی به‌وه تاوانبار ده‌کرد که هاوکاری پیشمه‌رگه ده‌که‌ن. له ئابی ۱۹۶۵ دا، گونده‌کانی به‌رده‌زهد، میکوگان و هه‌رمان سووتێران. خه‌لک کوزران و گونده‌کانیش تالان کران.

له یاداشتمه‌ی ژهنه‌رالی بارزانیدا ناوی ۲۶۸ گوند هاتبوو که سووتێنرابوون. ئه‌و گونده‌یه‌ی که له‌سه‌روه‌ی ناویان هاتووه، له‌و لیسته‌یه‌دا نین. سه‌دان گوندی تریش سووتێنرابوون که ئیمه‌ ناومان نه‌هێناون. له‌ خواره‌وه‌ی ناوی ئه‌و گونده‌ مه‌سیحیانه‌ی که سووتێنرابوون به‌کلێساکانیشیان‌وه ده‌خه‌ینه‌ پێش چاو:

۱- کلێسای ناو شاری ئامیدی و کتیب‌خانه‌که‌ی و قوتابخانه‌ی مه‌سیحیه‌کان- ۲- گوندی کوانی و کلێساکه‌ی- ۳- گوندی ده‌ری- ۴- گوندی هێزێک و کلێسا په‌مه‌یه‌که‌ی- ۵- گوندی بینانه و کلێساکه‌ی- ۶- گوندی ئه‌مشکی و هه‌ردوو کلێساکه‌ی- ۷- گوندی ئاردن که له‌ دێرزه‌مانه‌وه‌ ناوه‌ندی مه‌سیحیه‌کانه و دوو کلێسای تێدا‌بووه- ۸- گوندی دوودیا- ۹- گوندی بادشقی و کلێساکه‌ی- ۱۰- گوندی مازی و کلێساکه‌ی- ۱۱- گوندی ئاتوش و کلێساکه‌ی- ۱۲- گوندی ئارکان و

کلێساکه‌ی- ۱۳- گوندی سیان و کلێساکه‌ی- ۱۴- گوندی بابالفه ۱۵- بارینجا- ۱۶- گوندی سوداف ۱۷- گوندی سکری- ۱۸- هه‌سی- ۱۹- گوندی مالا عه‌ره‌ب- ۲۰- گوندی ته‌ل-ئه‌کبه‌ر ۲۱- گوندی شه‌فکه‌قمارا ۲۲- گوندی ماحمه‌دیک ۲۳- گوندی قرالۆ ۲۴- گوندی بافلۆیا ۲۵- گوندی ئافزیرۆکی ژووورو ۲۶- گوندی ئافسیرۆکی ژێری ۲۷- گوندی به‌یاد ۲۸- گوندی باکیرات ۲۹- گوندی هازیرکی ۳۰- گوندی ره‌یبه‌ی ۳۱- گوندی سورکه ۳۲- قه‌شفه‌ر و کتیب‌خانه مه‌سیحیه‌که‌ی ۳۳- گوندی بۆنداوا و کلێساکه‌ی.

هه‌روه‌ها ژماره‌یه‌کی زۆر مزگه‌وتیش له کاتی بۆمبارانه‌که‌دا پرووخان، له‌ نێویاندا ده‌توانین ناوی مزگه‌وتی گه‌لاله‌ به‌رین. هێشتا نوێژی نیوه‌رۆ ده‌ستی پێنه‌کردبوو، سه‌دان که‌س له‌ خواپه‌رستان که له‌ ناو مزگه‌وته‌که‌دا بوون به‌شێوه‌یه‌کی سه‌رسوره‌ینه‌ر نه‌جاتیان بوو.

## ده‌ستگیرکردن و زیندانی کردن

له پال هه‌موو ئەم تراژیدیانه‌ی شه‌ردا، هه‌زاران کورد به‌بێ ئەوه‌ی هیچ تاوانیکیان کردبیت ده‌ستگیرده‌کرتین و له‌ زیندانه‌کان توند ده‌کرتین به‌بێ دادگایی کردن. ژماره‌یه‌کی زۆر له‌وانه‌ ماوه‌یه‌کی دوورودرێژ له‌ زینداندان ده‌هێلترینه‌وه. خیزانی ئەو گیراوانه‌ به‌بێ سه‌ره‌رشت و به‌بێ ئەوه‌ی که‌سێک هه‌بیت هاوکاریان بکات، ده‌هێلدرینه‌وه و هه‌میشه‌ له‌ ژێر زۆر و سته‌م و دووچاری ئەشکه‌نجه‌دان ده‌بنه‌وه. دانیشتووانی شاره‌کان ده‌توانن باسی زۆر له‌ سه‌حنانه‌ بکه‌ن که‌ تووشیان هاتوون، کاتیکی هێزه‌ عێراقیه‌کان ده‌ستی زیندانییه‌کانیان ده‌به‌سته‌وه و به‌دوای زرتیپۆشه‌کانیان رایانده‌کیشان و له‌ قه‌راخ شوسته‌کاندا فرییان ده‌دان. زیندانییه‌کان هه‌تا بلیی به‌شپوه‌یه‌کی خراپ مامه‌له‌یان له‌گه‌ڵدا ده‌کرا و دووچاری نه‌خۆشی ده‌هاتن.

## گونده‌ کوردیه‌یه‌کان خۆتندن‌گا و خه‌سته‌خانه‌یان تیدا نیسه

شتیکی روون وئاشکرایه‌ که‌ هه‌زاران گوندی کوردی له‌ ماوه‌ی ئەم پینج ساڵه‌ی شه‌ردا له‌ خۆتندن‌گا و خه‌سته‌خانه‌ بێ به‌ری کراون. هێزه‌کانی عێراقی ژماره‌یه‌کی زۆر له‌ خۆتندن‌گاکانیان بۆردومان کردووه و پزێم هه‌موو خۆتندن‌گاکانی له‌ناوچه‌ نازادکراوه‌کاندا داخستووه، یه‌ک ملیۆن مرۆف له‌ ناوچانه‌دا ده‌ژین. شوێرشیگێرانی کورد نه‌یان‌توانیوه‌ ئەو خۆتندن‌گایانه‌ بخه‌نه‌وه‌ گه‌ر. به‌شیکێ که‌م به‌هۆی باری ئابوریه‌وه، به‌شیکیش به‌هۆی ئەوه‌ی که‌ ئەوان ناتوانن ناوچه‌کان له‌ هێرش عێراقیه‌کان بپارێزن، که‌ له‌ ماوه‌ی ئەم پینج ساڵه‌دا به‌به‌رده‌وامی بۆردومان کراون.

له‌و ناوچه‌ نازادکراوانه‌ی که‌ یه‌ک ملیۆن مرۆف لێی ده‌ژین، به‌ده‌گمه‌ن ده‌توانیت ده‌رمان یانیش خه‌سته‌خانه‌یه‌ک په‌یدا بکه‌یت. داموده‌زگا ده‌وله‌تیه‌یه‌کان ده‌ست به‌سه‌ر هه‌ر جۆره‌ ده‌رمانیکدا ده‌گرن که‌ له‌و ناوچانه‌ و ته‌نانه‌ت له‌ناو شاره‌کانیشدا بێت. ئەوه‌ش بۆ ئەوه‌یه‌ که‌ ئەوان نایانه‌وێت ده‌رمان بۆ ناوچه‌ نازادکراوه‌کان بنێردرێن. ته‌نه‌ها چوار دوکتۆر و چه‌ند جینگریک که‌ په‌یوه‌ندیان به‌پیشمه‌رگه‌وه‌ کردووه، هاوکاری قوربانیه‌کانی شه‌ر ده‌که‌ن، ئەویش به‌و بره‌ که‌مه‌ ده‌رمانه‌ی که‌ پیشمه‌رگه‌ به‌هه‌زار ده‌رده‌ سه‌ری لێره‌ و له‌وی په‌یدای ده‌که‌ن.

## بەنگە

لە خوارەووە ئەو فەرمانانەى كە بە شێوەى تەلەگراف نێردراون و كەوتوونەتە دەست شۆرشى كورد، نیشان دەدەين. ئەم تەلەگرافانە بەلگەن بۆ ئەوەى كە چۆن رژىمى عىراقى فەرمانى لەناوبردى خەلكى سڤىلى كوردستانى عىراقىيان داوہ.

ئەمەش دەقى قسەكانى نىوان سەرلەشكرىك و لەشكرى ۲۷ ى كۆماندۆى عىراقىيە:

كۆماندار: ھەلەو سەرلەشكر عەبدولپەزاق، چۆن؟ ئايا شەپەر ھەر بەردەوامە؟ فرۆكە مېگەكان ئامانجەكانىيان پىكاو؟ پىوستىتان بەيارمە تىيە؟ ھەموو گوندەكان بەئاگرى تۆپخانەكان خاپووركراون؟ رەحم بەو جولەكانە مەكەن. ھەرچىەكتان بەردەستەكەوت تالانى كەن و پاشان بۆ منيان بنێرە؟

سەرلەشكر عەبدولپەزاق: شەپەر ھەر بەردەوامە و تەبارەكانىش بەچاكي بۆردومان دەكەن. تۆپخانەكانمان ئەو گوندانەيان خاپور كردووە، كە پىشتەر باسمان كردبوون. تكايە ھىزى ھاوكارىمان لە دەربەندىخانەووە بۆ بنێرن تا بەھانای (رەعد) ھوہ بێن كە لەلایەن پىشمەرگەووە دەورىان گىراوہ. بەلئى، ھەرەك ئامازەتان پى كرد ھەرچىەكمان بەردەست بكەوئیت تالانى دەكەين، بەلام تا ئىستا ھىچ كوژراوئىكمان نەدۆزبوو تەوہ.

كۆماندار: ئەى ئەو كوژراوانەى كە لە تەلەگرافەكەدا باستان كردوون چىيان بەسەر ھاتووە؟ دەبێت چەند كوژراوئىكمان بۆ بنێرن!

سەرلەشكر: بەلئى، ھەول دەدەين.

سەر كۆمارى ئىستا عەبدولپەحمان عارف، ئەو كاتەى كە سەرۆكى سوپا بوو، بەفەرمانى ژمارە ۲۷۸ لە رۆژى ۶ حوزەيرانى ۱۹۶۵ دا، فەرمانى داوو:

۱- ھەموو ئەو كىلنگانەى كە لە ژىر دەسەلانى پىشمەرگەدان، دەبێت خاپوور بكرىن.

۲- ھەموو بەروبوومى ئەو جوتيارانەى كە پەيوەندى بە پىشمەرگەووە دەكەن دەبێت دەستى بەسەردا بگىرئیت.

ئەو تەلگرافانەى كە تىياياندا ھاتووە گوندە كوردىيەكان بۆردومان بكرىن:

۱- لە ھىزەكانى مەزھەرەوہ بۆ لەشكرى دوو (ژمارە ۸۱، ۱/۹/۱۹۶۵)، ئايا ھەموو گوندەكان بسووتىن، ئاگادارمان بكەنەوہ!

۲- لە ھىزەكانى مەزھەرەوہ بۆ لەشكرى ۲ (ژمارە ۳۳، ۹/۱۱/۱۹۶۵)، گوندى مۆردخودامان سووتاند. دەبێت ھىزە ھەوايىەكانىش گوندى نەبەركان بسووتىن.

۳- لە يەعرووبەوہ بۆ لەشكرى ۲ (ژمارە ۵، ۹/۱۱/۱۹۶۵)، دامودەزگا ھەرىمىەكان ئامادەن ھەموو گوندەكان بسووتىن. تكايە فەرمان بە سوپا بەدەن.

۴- لە سوپای دووہوہ بۆ ھەموو ھىزەكان: تكايە ناوى ئەو گوندانەمان بۆ بنێرن لەو ناوچانەى كە دەبێت بەناپالم يانىش لە رىگای تۆپخانەكانمانەوہ كاولييان بكەين.

۵- لە لىوای دووہوہ (ژمارە ف، ۹/۱۱/۱۹۶۵)، ئاگادارتان دەكەينەوہ كە گوندەكانى ئەسكەندەر بەگى و دەلوسنمان سووتاند. بۆ سوپيان و ھەموو ھىز و بەتالىوئەكان، توانيمان گەمارۆى گوندى مالمىش بەدەين و ئىستا لە ژىر كۆنترۆلى ئىمەدايە. كاتژمىر يازدە و چل و پىنج دەقىقە، دەست بەسووتاندنى دەكەين.

۶- لە ھىزەكانى يەعرووبەوہ بۆ لەشكرى ۲ (ژمارە ۲۰، ۱۲/۱۱/۱۹۶۵)، ئەم گوندانەمان لە ژىر دەستدایە، كاومان كردوون. گوندى كارۆ، گوندى كۆى تەپە، گوندى كانى ھەنجىر.

۷- له لهشکری دووهه بو ناوهندی هیزی ههواپی کهرکوک (ژماره ۹۲، ۱۲/۱۱/۱۹۶۵)، تکایه جارێکی تریش بهناپالم گوندهکانی قه‌مچووخه و سه‌رمورد، بۆمباران بکه‌نه‌وه.

۸- له هیزه‌کانی یه‌عرووبه‌وه بۆ لهشکری دوو (ژماره ۲۲، ۱۲/۱۱/۱۹۶۵)، له په‌یوه‌ندی له‌گه‌ل ته‌له‌گرافی رۆژی ۱۱/۸، گوندی بۆلقامی‌شمان وێران کرد.

۹- له هیزه‌کانی عیما‌ده‌وه (ژماره ۲۲، ۱۲/۸/۱۹۶۵) بۆ هیزه‌کانی مه‌نسور، داواتان لێده‌که‌ین ئه‌م گوندانه به‌ناپالم بۆردومان بکه‌ن. گوندی کانی سوور، گوندی ره‌سوول بچکۆل، گوندی خۆره.

۱۰- له هیزه‌کانی ئالاوه بۆ هیزه‌کانی مه‌نسور (ژماره ۴۳، ۱۲/۸/۱۹۶۵)، په‌وشی رووداوه‌کان هه‌تا کاتژمێر ۹ به‌م شپوه‌یه. گونده‌که ده‌سووتیت، جاشه‌کان تا ئیستاش خه‌ریکی ئاگر تیبه‌ردانی ئه‌و شویتانه‌ن که نه‌ سووتاون. زیاتر له شه‌ش لاشه‌ی پیتشمه‌رگه له ناو ئاگره‌که‌دا دۆزراوه‌ته‌وه.

ئهم فه‌رمانانه‌ی خواره‌وه له مه‌ر هیزه شه‌رانیه‌کان، له سه‌رکردایه‌تی هیزه‌کانی مه‌یدانییه‌وه. نه‌یتنی و به‌په‌له:

۱- ده‌بیت به‌ته‌واوه‌تی رێگا له دزه‌کردنی ده‌رمان له که‌رکوک و لیوای هه‌ولێر و سلیمانیه‌وه، بگه‌ڕیت، بۆ ئه‌و شه‌ره بچووکانه‌ی که سه‌ربه‌و شویتانه‌ن، هه‌روه‌ها دیاله و خانه‌قینیش. ده‌بیت ته‌نها رێگا به‌و نه‌خۆشانه بدریت که مۆله‌تی دوکتۆریان پێیه. ئه‌م فه‌رمانه ده‌بیت به‌ته‌واوه‌تی جێبه‌جێ بکه‌یت به‌هاوکاری داموده‌زگاکانی سوپا، هه‌روه‌ک چۆن له پارێزگای مووسل ئه‌نجام ده‌دریت.

۲- ده‌بیت به‌وردی چاودێری فرۆشتنی ده‌رمان به‌نه‌خۆشه‌کانیش بکه‌یت. به‌رپرسیارانی سوپا و که‌تیه‌کان، ده‌توانن رێنۆتیستان بکه‌ن له‌وه‌ی که به‌چ شپوه‌یه‌ک هه‌لسوکه‌وت بکه‌ن و به‌چ شپوه‌یه‌ک ده‌رمانه‌کان دابه‌ش بکه‌ین. ده‌بیت به‌رپرسیارانی خه‌سته‌خانه‌کان له هه‌موو ئه‌و

پارێزگایانه‌دا ئاگادار بکه‌نه‌وه، که ده‌رمانخانه‌کان ئه‌و ره‌چه‌تانه‌ی که ده‌رمانی پێ ده‌فرۆشن له‌لای خۆیان هه‌لبه‌گرن و نابیت ده‌رمان به‌که‌سیک بفرۆشریت که ره‌چه‌ته‌ی شویتنه په‌سمیه‌کانی پێ نه‌بیت. ماوه‌ی نێوان ئه‌و کاته‌ی که ره‌چه‌ته‌که‌ی لی نووسراوه تا ئه‌و کاته‌ی ده‌رمانه‌که ده‌کریت نابیت له چل و هه‌شت سه‌عات زیاتر بیت، ئه‌گه‌ر نا ده‌بیت ره‌چه‌ته‌که له‌لایه‌ن هه‌مان دوکتۆره‌وه که نووسیویه‌تی نوی بکه‌یته‌وه.

۳- ده‌بیت ئه‌و که‌سانه‌ی که مۆله‌تی ده‌رمان فرۆشتنیان هه‌یه له‌و شارانه‌ی که ناومان هێنان و شاری خانه‌قین و شه‌ره‌کانی تری سه‌ر به‌و پارێزگایانه، لیسته‌ی ئه‌و ده‌رمانانه‌ی که وه‌ری ده‌گرن بۆ فرۆشتن بده‌ن به‌له‌شکری پینج به‌دوو نوسخه، دانه‌به‌کیان لای خۆیان به‌یله‌نه‌وه. هه‌موو داوده‌رمانیک ده‌بیت له‌ژێر کۆنترۆلی سوپای پینجدا بگۆزێرتنه‌وه و له‌ژێر چاودێری و فه‌رمانی ئه‌واندا به‌کاربه‌یتریت.



## هه‌ندیک له که سایه‌تیه‌کانی کوره

### عهلی هه‌لی

ناوم عه‌لی حه‌لۆیه، فه‌رمانده‌م له سوپای پێشمه‌رگه‌دا. له‌و ماوه‌یه‌ی که تاگره‌ست بوو له‌ نیوان ئیمه و حکومه‌تدا، گه‌رامه‌وه بۆ گونده‌که‌ی خۆمان و له‌گه‌ڵ ژن و دوو کچه‌که‌مدا له‌وئ مامه‌وه.

شه‌ویکیان که هه‌موومان له‌ ده‌وری ئاگردانه‌که‌مان کۆبوو بووینه‌وه، بۆمبایه‌کیان له‌ لوله‌ی زۆپاکه‌وه خسته‌ خواره‌وه بۆمان و ته‌قییه‌وه. کاتی که به‌خه‌به‌رهاقمه‌وه، ته‌نها بووم، ژن و منداله‌کانم جاریکی تر به‌خه‌به‌ر نه‌هاتنه‌وه. ئه‌و خامه‌ی که له‌سه‌ر چاومه، هه‌میشه‌ ئه‌و کاره‌ساته و ژن و منداله‌کانم به‌بیرده‌هینیته‌وه له‌گه‌ڵ ئه‌و چاوه‌ی که له‌ده‌ستم دا.

ئه‌و تراژیدیایه‌ی که به‌سه‌ریان هه‌تنام، له‌ کاتی که‌دا به‌رنامه‌ریژی بۆکراوو، که ناشتی له‌نیوان ئیمه و دوژمندا بوو. ئه‌و چاوه‌ ده‌ستکرده‌م له‌لایه‌ن ژنه‌راله‌ بارزانییه‌وه، بۆم به‌دروستکردن درا، وه‌کو دل نه‌واویه‌ک.

### عه‌لی سنجاری

ناوم عه‌لی سنجارییه و ته‌مه‌نم ۳۴ سا‌له، ژنم هه‌یناوه و چوار مندالم هه‌یه. ته‌کنیک کاری ته‌له‌فۆناتم. تا ئه‌و کاته‌ی له‌ شاری مووسل له‌لایه‌ن رژیمه‌وه ده‌ستگیرکرام له‌ دائیره‌ی ته‌له‌فۆناتی عیراق کارمه‌ند بووم. له‌ نیوه‌شه‌وی که‌دا ژماره‌یه‌کی زۆر سه‌رباز دایان به‌سه‌ر ماله‌که‌مدا و ده‌ستیان کرد به‌پشکنین. له‌گه‌ڵ خۆیان راپیچیان کردم، هه‌تا گه‌یاندمیانه‌ گرتوو‌خانه به‌فۆنداغه‌ تهنه‌نگ لێیان دام.

تا برده‌میان بۆ لێپرسینه‌وه، ئه‌شکه‌نجه‌یان دام، به‌شێوه‌یه‌ک که له‌هۆش خۆم چووم. به‌ئای سارد به‌خه‌به‌ریان هه‌تنامه‌وه. پاش نیو سه‌عات برده‌میان بۆ ژووری لێکۆلینه‌وه، عیزه‌دین نافع لێکۆلینه‌وه‌ی له‌گه‌ڵ ده‌کردم.

داوای ئه‌وه‌ی لێده‌کردم که دان بنه‌م به‌وه‌ی که په‌یوه‌ندیم له‌گه‌ڵ

پێشمه‌رگه‌دا هه‌یه و ناوی هه‌موو ئه‌وانه‌یان پێ بلێم که سه‌ر به‌شوێرشن. به‌لام من هه‌یچ په‌یوه‌ندیه‌کم له‌گه‌ڵ پێشمه‌رگه‌دا نه‌بوو و که‌سیشم نه‌ده‌ناسی که په‌یوه‌ندی به‌شوێرشه‌وه هه‌بێت.

ئێتر عیزه‌دین وه‌کو شیت و هاری لێهات، فه‌رمانی به‌و پێنج پۆلیسه‌ دا که له‌وئ بوون، که له‌سه‌ر زه‌ویه‌که رابکێشن، ئێتر ده‌ستی کرد به‌تیه‌له‌دانم له‌سه‌ر و ده‌موچاوم، هه‌تا خۆپن له‌ده‌م و لوقمه‌وه فیچقه‌ی کرد. پاشان برده‌میانه‌ ژووری که‌وه که گه‌لۆپێکی زه‌عیفی تیدا داگیرسابوو. ئه‌و په‌له‌ خۆپنانه‌ی که هه‌ی ئه‌و زیندانیانه‌بوون که پێش من برده‌ویاننه‌ ئه‌و ژووره‌وه، به‌دیواره‌که‌وه ما‌بوون. له‌سه‌ر کورسییه‌ک دایانام که دوو پۆلیس له‌م لاو له‌و لاوه وه‌ستا‌بوون. زۆر به‌نه‌رمی پێیان وتم که دان بنه‌م به‌و تاوانانه‌ی که منیان پێ تاوانبارکردبوو. تا سه‌عاتیک به‌ته‌نها به‌جێیان هه‌شتم، پاشان نافع هات و پێی وتم که بریاربان داوه بکۆژن، ئه‌ویش نه‌ک به‌فیشه‌ک به‌لکه‌ پارچه‌ پارچه‌م بکه‌ن هه‌تا ده‌مرم.

ته‌لێکی کاره‌بایان له‌ قاجی چه‌پم به‌ست، پاشان ته‌لێکی تریان له‌ کاره‌باکه به‌ست و خسته‌یان سه‌ر له‌شم و هه‌موو ماسوله‌که‌کانی راته‌کاند. دوا‌ی ئه‌وه‌ی سێ چوار جار ئه‌و کاره‌یان له‌گه‌ڵ دووباره‌ کردمه‌وه، دیسان له‌هۆش خۆم چوومه‌وه. دوا‌ی ئه‌وه‌ بۆ ماوه‌ی پێنج سه‌عات که‌وتنه‌ لێدان و پرسیارکردن. دوا نیوه‌رۆی ئه‌و رۆژه به‌ته‌نها به‌جێیان هه‌شتم، قاپێک شو‌ریای سو‌یر و پارچه‌ ناتیکیان دامی. خواردنه‌که‌م خوارد، چاوه‌رێتی ئه‌وه‌م ده‌کرد که ئاوم بده‌ن، کاتی که‌ زانییم ئاوم پێ ناده‌ن، چوومه‌ لای په‌نجه‌ره‌که‌وه و داوای ئاوم کرد. سێ سه‌عات چاوه‌رێتم کرد، هه‌تا له‌هۆش خۆم نه‌چووم ئاویان بۆ نه‌هه‌تنام. که به‌هۆش هاتمه‌وه، که‌سێک سه‌ری به‌رز کردبوومه‌وه و ئاوی ده‌دامی. پیاویک له‌و لایه‌وه به‌به‌رچاومه‌وه ئاوی له‌ مه‌رکانه‌یه‌ک ده‌رده‌هه‌تتا و ده‌یخوارده‌وه. په‌رداخه‌که‌ی لێ نزیک کردمه‌وه، که ویستم ده‌ستی بۆ به‌رم و بیگرم، ده‌ستی کێشایه‌وه و ئاوه‌که‌ی به‌و ناوه‌دا هه‌لپه‌ژاند.

بۆ جاری سیپه نافع هاتهوه و وتی ئایا داواکاریه کم هه یه یان نا، منیش له وهلامدا داوای ئاوم کردهوه. ئه ویش هه تا بۆم خورایه وه ئاوی دامی. پاشان جگه ره یه کی دامی، ده یویست رازیم بکات به وه ی که چی ده زانم پیتیان بلیم و ئه وانیش چیتر ئه شکه نجهم نادهن. منیش له وهلامدا وتم ئیستا له ره وشیکدا نیم که بتوانم قسه ت له گه ل بکه م، داوام لیکرد که که میک مؤله تم بدات تا ده حه سیتمه وه. دوو سه عات مؤله تیان دامی. پاشان نافع هاته وه وتی ئه وان ده زانن که من پارتیم و ناوی ئه وه که سانه ش ده زانم که په یوه ندییان به پیشمه رگه وه هه یه. منیش پیم وت: ئه و کاته ی که من په یوه ندیم پیتیانه وه هه بوو، پارتی دیوکراتی کوردستان پارتیکی قه دهغه کراو نه بوو، به لام من هه یج په یوه ندیه کم به پیشمه رگه کانه وه نییه له و چیا یانه.

پیم وت: من ناتوانم ناوی خه لک بدهم و به ناهه ق سزا و ئه شکه نجه یان بدریت. داوی ئه و قسانه م، پۆلیسه کان ده ستیان به لیدانم کرده وه و ئاوی ساردیان پیاکردم، پاشان پانکه یه کیان هه لکرد و به قامچی به ربوونه ویزه م. به م شپه وه له ماوه ی سه ی شه و رۆژدا روو به رووی ئه شکه نجه، خواردنی سویر، له کاره بادان، تینویتی و سه رما و ئاوی سارد پیاکردنیان، کرده مه وه.

رۆژی چواره م نافع هات وه ره قه یه کی به ده سه ته وه بوو، پیتی وتم ئه وه حوکی له سیداره دامه که لایه ن عه بدولکه ریم قاسمه وه ئیمزا کراوه. منیش پیم وت: کوشتنی من کاریکی ئاسانه، به لام کوشتنی دوو ملیۆن کورد کاریکی ئاسان نییه. ده ست و چاویان به سه تمه وه و سواری سه باره یه کیان کردم به ره وه دهره وه ی شار بردمیان. له شوپنیکدا وه ستاندمیان، تا سییان ژمارد و ده ستیان کرد به ته قه، ئه گه ر چی من بریندار نه بووم چونکه ئه وان فیشه که کانیان به مننه وه نه ده نا، به لکو ئه وه ش بۆ خۆی جوړیک له ئه شکه نجه دان بوو. داوی ئه وه لییان پرسیم که ئاخۆ بریندار بووم یان نا. منیش پیم وتن نه خیر. وتیان فیشه کمان پینه ماوه، بۆیه ناچارین که هه لتواسین. به لام گه راندمیانه وه بۆ پۆلیسه خانه که و پاشانیش بۆ زیندانیکی گه وه تر.

له قاوشه که دا، زیندانییه کان باسی ئه وه یان ده کرد که عه لی سنجاری گیراوه، ئه وان نه یانده زانی که ئه وه عه لی سنجارییه له په نایانه وه دانیشستوه. منیش پیم وتن من عه لی سنجاریم، ئه وان به ده نگ منیان ناسییه وه چونکه هه موو گیانم جیگای برین و په له بوو. له زینداندان فرمانیان پیدابووین که ده بیت ئاوده سه خانه کان پاک بکه ینه وه.

پاش شه ش مانگ به که فاله ت (پاره) ئازاد کرام. له و ماوه ی که له زینداندابووم ده ستیان گرتبوو به سه ر هه موو مال و مولکیکدا که هه مبوو. ژنه که م که عه ره به له گه ل دوو منداله که مدا چوو بوونه وه بۆ مالی خه زوورم. هاوړپیه کی خۆشه ویستم که عه ره ب بوو، داوی لیکردم که شار به جی بهیلم و برۆم. ئه و بیستبووی که پۆلیس نیازی کوشتنمیان هه یه. زاواکه م که ناوی ئیبراهیم خدر حاجی یونس بوو، پۆلیسی عه سکه ریبی بوو، به دزییه وه برده می بۆ هه ولیر و له ویشه وه بۆ به غدا. پاشان که سوپا پیتیان زانی یارمه تی منی داوه که رابکه م، گرتیان و ئیعدامیان کرد.

ئه و ماوه یه ی که له زیندان بووم له مووسل و دهۆک و زاخۆ، زیندانی کرام. که له زیندانی زاخۆ بووم له گه ل ۵۲ که سی تر له ژووریکی ۲۰ مه تر چوارگۆشه دا بووین، به نۆره دا ده نیشتین، به شه و و به رۆژ، سه عاتیک داده نیشتین و سه عاتیکیش به پتوه بووین.

رۆژتیکیان دوو جاش هاتن بۆ سه ردانم له زیندانی دهۆک، ده بانوت تو سه ره لشکری له ناو پیشمه رگه دا، ده یانویست له گه ل خۆیان مبه ن و بمکوژن. به لام سه روکی زیندان که له مووسله وه ده مناسی، ته سلیمی ئه وانیه نه کردم.

له زیندانی مووسل، ۱۲۵۰ که سیان له شوپنیکدا کوکردبووه که له راستیدا بۆ ۱۵۰ که س کرابوو. بۆمان نه بوو ریشمان بتاشین. رۆژی جاریک له سه تلکی گه وره دا ئاویان ده داینی. ئیمه په نجا و دوو که س له ژووریکدا بووین، هه موومان به و سه تله ئومان ده خواره وه. خراپترین

خواردنیان ده‌داینی که له ژیاندا نه‌مخواردبوو. گه‌لێک جار خه‌لکی جاسووسیان به‌ناوی زیندانییه‌وه ده‌نارده ناومان بۆ ئه‌وه‌ی سیخوڕیمان به‌سه‌ره‌وه بکه‌ن. هه‌ندێک جار ئه‌و سیخوڕانه به‌دزی ئیمه‌وه وه‌ره‌قه‌یان له ژێر دۆشه‌که‌کانماندا ده‌شارده‌وه، کاتیک ژووره‌کانیان ده‌پشکنی وه‌ره‌قه‌کانیان ده‌دۆزییه‌وه. من یه‌ک مه‌تر دوو‌جای ژووره‌که‌م به‌رده‌که‌وت، ئه‌شکه‌نجه‌ و لێدانی‌ش له‌و ماوه‌یه‌ی که له زیندان بووم با له‌ولاوه بووه‌ستی. ته‌نها چل که‌س له زیندانییه‌کان زیندانی سیاسی عه‌ره‌ب بوون، ئه‌وانی تر هه‌مووی کوردبوون.

پۆژی سێ جار، له حه‌وشه‌ی زیندانه‌که‌دا کۆیانده‌کردینه‌وه و ده‌ستیان ده‌کرد به‌ژمارد‌مان. سه‌عات دوا‌ی سه‌عات له ماوه‌ی ئه‌و ژماردنه‌دا ده‌بوو له‌و به‌ر باران و پیسییه‌دا بمانیا ته‌وه، هه‌ندێک جار له کاتی ژماردنه‌که‌دا یه‌کی‌ک که‌م یان زیاد ده‌رده‌چوو، بۆیه سه‌ر له‌نوێ ده‌ستیان ده‌کرده‌وه به‌ژمارد‌مان. ژماره‌یه‌کی زۆر له زیندانییه‌کان به‌هۆی که‌م خۆراکیی و نه‌خۆشییه‌وه گیانیان له ده‌ست دا.

ئه‌و که‌سه‌ی که ده‌رمانی دابه‌ش ده‌کرد، فیتامینیکی ده‌داینی پێیان ده‌وت (ABC)، ده‌یانووت ئه‌وه ده‌رمانی هه‌موو ده‌ردیکه. ئیمه ئه‌و کابرایه‌مان ناو نابوو کاک (ABC). بۆمان نه‌بوو دوکتۆر بمانبێتی.

قه‌شه‌یه‌کی کوردمان له‌گه‌لدا بوو، ریشیکی درێژی ره‌شی به‌ردابووه‌وه و خاچیکی بریقه‌داری به‌م‌لدا هه‌ل‌واسی‌بوو. به‌لامانه‌وه جوان نه‌بوو له‌گه‌لمان به‌شداری بکات له پاک‌کردنه‌وه‌ی ئاوده‌ستخانه‌کاندا. به‌و ۱۲۵۰ که‌سه سێ ئاوده‌ستمان هه‌بوو. ده‌بوو ریز به‌ستین بۆ چوونه ته‌والیته‌. بۆمان نه‌بوو ریزه‌که تیک بده‌ین هه‌ربۆیه هه‌ندیک جار له ریزه‌که‌دا رووداو ده‌قه‌وما.

#### هه‌ب‌دوولوه‌هاب هه‌مه‌هه‌ عه‌لی ئافاق ره‌واندزی

ناوم عه‌بدولوه‌هابه و ته‌مه‌نم په‌نجا و چوار ساڵه و باوکی حه‌وت مندالم. پێشه‌م وه‌رزیرییه. باوکم ته‌مه‌نی هه‌شتا ساڵه، وه‌ختی خۆی له سه‌رده‌می

نووری سه‌عیددا ئه‌ندامی په‌رله‌مان بووه و سه‌رۆکی شاره‌وانی ره‌واندزیش بووه. هه‌روه‌ها باوکم پراویژکار بووه له کۆمیته‌ی کۆمیسسیۆنی مووسلدا که کابرایه‌کی سویدی به‌ناوی ئاف و یسرین، سه‌رۆکی بووه، تا ئیستاش ناوی ئه‌و پیاوه‌ی له بیسر ماوه. له هه‌موو سه‌ره‌له‌دانه‌کانی کورد دا له دوا‌ی ساڵی ۱۹۴۳ وه به‌شدارییم کردووه. ساڵی ۱۹۴۵ له ئێران بووم و تووشی نه‌خۆشیی پاراتیفۆس هاتم، بۆیه ناچار بووم بگه‌ریمه‌وه بۆ عێراق. کاتیک ده‌یانبردمه‌وه بۆ ره‌واندز له‌لایه‌ن پاسه‌وانه‌کانی سه‌ر سنووره‌وه گیرام. ئه‌وان سوۆزی ئه‌وه‌یان دامی که چاره‌سه‌رییم بۆ بکریته‌ پێش ئه‌وه‌ی بمه‌ن بۆ لیکۆلینه‌وه و داداگایی کردن، به‌لام درۆیان له‌گه‌ل کردم و ره‌چاوی نه‌خۆشیه‌که‌یان نه‌کردم، به‌لکو به‌قه‌ره‌وتیله‌یه‌کی ئاسنینه‌وه به‌ستمانه‌وه.

جارێکیان برسیم بوو داوی خواردنم کرد له وه‌لامدا وتیان: "کۆری سه‌گ، به‌دژمان راده‌په‌ریت و ده‌ته‌ویت خواردنه‌که‌شمان بخۆی".

له ماوه‌ی حه‌فته‌ پۆژدا، ده‌ست و قاچیان به‌زنجیری‌ک به‌قه‌ره‌وتیله‌یه‌که‌وه شه‌ته‌ک دا، هه‌تا ئه‌و کاته‌ی بردمیان بۆ زیندانی‌ک که شه‌ش ساڵم تیا به‌سه‌ربرد. بێ ئه‌وه‌ی مه‌حه‌که‌مه‌م بکه‌ن، حوکمی له سێداره‌دانیان بۆ ده‌کردم. سێ ساڵ و ده‌ مانگ له چاوه‌ری‌کردنی جێبه‌جێ‌کردنی حوکمه‌که‌دا بووم، ئه‌و ماوه‌یه زنجیری‌کیان له ده‌ست و قاچم کردبوو که کێشه‌که‌ی چوارده‌ کیلو بوو. ئه‌و وینه‌یه‌ی که ده‌بیسینیت هی ئه‌و سه‌رده‌مه‌یه.

دوا‌ی ئه‌و ماوه‌یه، حوکمه‌که‌یان کرد به‌هه‌تا هه‌تایی و زنجیره‌که‌شیان بۆ گۆریم به‌زنجیری‌ک که کێشه‌که‌ی دوو کیلو بوو.

ده‌بوو به‌و زنجیره‌وه کار بکه‌م. ده‌بوو هه‌میشه به‌رتیل بده‌م به‌پاسه‌وانه‌کان تا خواردن و پێداویستییه‌کانی ترم بده‌نی. له ۱۹۵۳/۶/۱۲ دا به‌که‌فاله‌ت نازادکرام. ساڵی ۱۹۵۴، پێش‌نیازیان پیکردم که خۆم هه‌لبێژیم بۆ په‌رله‌مان، به‌لام من قبوولم نه‌کرد. ئه‌وه بوو

خه لکی ره واندز داوایان لیکردم که پیشنیاز که قبول بکهم. لهو کاتهدا فرمانیان پیدام که ده بیت بچم بو به غدا بو بینینی وه زبری ناوختوی عیراق سه عید قهزاز، که یه کییک بوو له وه زیره کورده کان، نه وهش بووه به ره سستییک له وهی که خوّم کانید بکهم. سه عید قهزاز زور به ریزه وه پیشوازی لیکردم. نه وهی بو روون کردم وه که نه وه پیمانیه حکومتی عیراق داویه تی له مهر هه لبراردنی نازاد ته نها له سهر کاغزه و نه وهی که به چ جوریک جیبه جی ده کریت مه سه له یه کی تره. له راستیدا رژیم پیش هه لبراردنه که ده ستنیشانی نه وه یان کردبوو که کی هه لده برتر دیت بو پهرله مان. له ناو نه وانددا دوو کهس هه بوون له ناوچه که یه نیمه، که خه لک دهنگی پی نه دابوون، به لام دیسانیش هه هه لبراردن. قهزاز پی وتم که من پی اوکی به توانام و ده بیت زور به ور یاییه وه له گه ل مه سه له کانداهه ل سوکوت بکهم. نه گهر بتوانم هه ول بدهم سوژی رژیم به لای خوّمدا رابکیشم. له ماوهی ده سالی نیوان ۱۹۵۳-۱۹۶۴، نه مویرا له هیچ چالاکیه کی سیاسیدا به شداری بکهم. هه همیشه هه ره شهی کوشتن و زیندانی کردنم له سهر بوو. ئیستاش وه کو نه ندای کومیتیه به رپوه به ره له ناو شویشدا کار ده کهم.

#### سابیر ره شید ناکرهبی

ناوم سابیر ره شید ناکرهبی و ته مه نم ۲۶ ساله و هیشتا ژنم نه هیناوه. له ۱۹۶۱/۱۲/۱۱، به هوئی نه وهی که نه ندای پارتی دیوکراتی کوردستان بووم، گیرام. ماوهی نو رژو خستیم یانه ژیر نه شکه نه وه. رژو ده یه م بردم یان بو بدهم نه وه کومیتیه یه که لیکولینه وه یان له گه ل ده کهدم. جگه ره یه ک و پیپسی کولایه کیان بو هینام. کابرای لیکولنه وه داوای لیکردم که به بی نه ملا و نه ولا، ئیعتراف بکهم. نه وان ده یانزانی که نه ندای پارتیم، بو به هیچ شتیکی تازم نه بوو که پییان بلیم. هه تا توانیان به قسوی کولاکه لییان دام. پاشان بردم یان بو زیندانی مهر که زی له

مووسل. ماوهی دوو سال به بی مه حکمه مه له وی هیشتیانمه وه.

هه ر پینج رژو جاریک دوو پارچه سابوونیان ده داینی. هه موو جاریکیش که سابوونیان دابهش ده کرد، ده ستیان ده کرد به تیهه لدانمان. ئیمهش نارهبزیه تیمان دهرده پری و سابوونه کافمان بو فری ده دانه وه.

له گه ل بیست که سی تر گواسترامه وه بو ژووریک تر. له ویش ده ستیان ده کرد به فه لاقه کردمان له بنی پیمانیه وه هه تا خه لتانی خوینیان ده کردین. داوی نه وه به قسچی خویناویه وه ناچار یان ده کردین که ده ست به راکردن بکهن. نه وانیه نه یانده توانی رابکن دیسان ده که و تنه وه بهر تیهه لدان.

سی مانگ کردم یانه ژووریک چوار مه تر یه وه. له ماوهی نه وه دوو ساله ی که له زیندانی مووسل بووم، نه شکه نه یه کی زوریان کردم. داوی زیندانی مووسل بردم یان بو به سره و له ویش شهش مانگ هیشتم یانه وه.

له کاتی گفتوگوی شویش و حکومت له سالی ۱۹۶۴ دا نازاد کرام. داوی نه وهی که به و دهرده یان بردم، هیچ رتگیه کی ترم له به رده مدا نه بوو جگه له وهی په یوه ندی به شویش وه بکهم.

#### سه بری نه هه مه بو تانی

ناوم سه بری بو تانییه و، ته مه نم ۴۱ ساله و باوکی ههوت کویم، پیشتر له هیلتی شه مه نده فهری عیراقی کریکار بووم. له ۲۵ تشرینی دووه می ۱۹۶۵ دا به هوئی هاوکار بکردم له گه ل شویشدا، گیرام.

داوی نه وه بردم یان بو ناوه ندی لیکولینه وه که له لایه م محمه د جه واده وه سه ره رشتی ده کرا. جیگره که ی ناوی ملازم محمه د بوو. له ژووره که یاندا چه نده ها نامیری نه شکه نه دانی لی بوو، له په ته وه بگره هه تا ده گاته قامچی و فه لاقه و بویری پلاستییک، که کردبو یان به ناو کورسیه کدا. هه ره وه چه ک و ته قه مه نیسی لی بوو. ملازم محمه د داوی لیکردم که ده ستم ناو لا بکهم و په نه کانم بلاوبکه مه وه. سی فیشه کی خسته به ینی



بۆ بەرئۆه بهرایه تی زیندان که شهست و پینج زیندانی کورد فه لاقه بکه ن.

له زیندانداندا هیشتمیان هه تا له یه کی کانوونی دووهمی ۱۹۶۶ دا، دوای پینج سال تازار و ئەشکه نجه له زیندانه جوړاوجۆره کانی عیراقدان، تازاد کرام. پینج سال ته مه نی خۆم به بی مه حکمه له زیندانه کانی عیراقدان به سه ر برد. ژبانی ناو چیاکانی کوردستان، له ژبانی ناو زیندانه کانی رهواندن و هه ولێر و به سه ره و رومادی، خراپتر نییه.

#### سهیدا صالح یوسفی

ناوم صالح یوسفییه، ته مه نم په نجا ساله و سیاسیم. له ۱/۱/۱۹۶۳ دا، نیردرام بۆ به غدا بۆ گفتوگو کردن له گه ل ژیمی عیراقی. من چیگری سه روکی وه فدی کوردی بووم، ناجی تالیب سه روک وه زیرانی ئیستای عیراق، که سی سه ره کی وه فدی عیراقی بوو. ئەوه بوو گفتوگو کاتمان سه ری نه گرت و هیچ په میانیکمان مۆر نه کرد. سه ره رای سه ره نه گرتنی دانیشتنه کاتمان، وه کو نیاز پاکی من له به غدا مامه وه تا به لکو درێه به دانیشتنه کان بدهین و به رده وام بین. له گه ل ئەوه ی که من له لایه ن سه رکۆماری ئەو کاته، عه بدولسه لام عارف، بانگیشت کرابووم، که چی له دوای گفتوگو کاتمان ده ستگیر کرام، له ماوه ی ۶/۶/۱۹۶۳ تا ۱/۳/۱۹۶۴، زیندانی کرام.

له کاتی لێپرسینه وه دا، هه ردوو ده ستیان به ستمه وه و به پانکه یه کی گه ورده دا هه لیا نواسیم و خولاند میان هه تا بی هۆش بووم. پالیان دام به دیواریکه و به ده مانچه که وتنه ته قه کردن و پینان وتم: دلنیا به که جاری داها توو ده تپیکین. جگه ره یان له سه ره له شم ده کوژانده وه. هه موو ئەم ئەشکه نجان به چاودیری عمار ئەلواش ده کرا. ئەو که سه ی که ئەشکه نجه ی ده دام چیگه که ی ئەلواش بوو به ناوی نازم گزار.

له دوای ئەوه ی که تازاد کرام، وه کو به رپرسی رادیوی دهنگی کوردستان کار ده که م.

#### عهلی عهزیز

ناوم عهلی عهزیزه، ته مه نم ۲۳ ساله، سایه ق و قاچاچیم. سالی ۱۹۶۲ گیرام، چونکه پیناسه م بی نه بوو. سی رۆژ له پۆلیسخانه هیشتمیان هه وه، پاشان نارد میان بۆ لێپرسینه وه ی سه ر یازی. له وی که وتنه پرسیار لیکردنم ده رباره ی ئەوه ی که ناخۆ ئەندامی پار تيم یان شیووعی. پینان وتم ده بیت قسه به خرو شوژ و ژه نه رال بارزانی بلیم. منیش ده موست تینان بگه یه نم که من کوردیکی ئاساییم و نامه ویت خۆم تیکه ل به کاروباری ئەو پیاوانه بکه م.

دوای ئەوه رهوانه ی زیندانی به غدایان کردم و چوارده رۆژ هیشتمیان هه وه، دوای ئەوه ش ته سلیمی پۆلیسی نهینی به غدایان کردم. ئەوانیش به هه مان شیوه ده یانویست بزنان که ناخۆ کۆمونیستمان سه ر به بارزانیم.

ئه گه ر به دژی بارزانی قسه م بکرایه ئەو ئەو کاته تا وانباریان ده کردم به وه ی که سه ر به کۆمونیسته کانم، خۆ ئە گه ر قسه شم به خرو شوژ بدایه ئەو کاته ده یانوت تۆ سه ر به بارزانیت. منیش رازی نه بووم قسه به که سیان بلیم، پیم وتن که من کوردیکی ئاساییم و هیچ په یوه ندیسه کم به و سه رۆکانه وه نییه.

ئەو که سه ی که لیکۆلینه وه ی له گه ل ده کردم، پرسیار ی ئەوه ی لیده کرم که تیا کوده تاکه ی عه بدولکه ریم قاسم دلخۆشی کردم یان نا؟ منیش هه ر وه ک پینشو و تم من کوردیکی ئاساییم و هه قم به سیاسه ته وه نییه.

کابرا به وه لامه کانم در دۆنگ بوو. هه ردوو قاچیان به پانکه یه که وه به ستمه وه و ده ستیان کرد به خولانه وه م هه تا بی هۆش بووم. ناوی ئەوانه م له بی نه ماوه که ئەشکه نجه یان ده دام. ئەو ماوه یه ی که له به غدا هیشتمیان هه وه، به به رده وامی ئەشکه نجه و پرسیار کردنه کان دووباره ده بوونه وه.

دوای ئه‌وه‌ی که عه‌بدولسه‌لام عارف، ژه‌نه‌رال قاسمی کوشت، وازیشیان له‌من هینا و به‌ریان دام و هینامیان‌ه‌وه‌ بۆ سلیمانی.

له ۱۹۶۳/۶/۹ ماوه‌یه‌کی کهم پیتش ئه‌وه‌ی به‌عسییه‌کان هیتش بکه‌نه‌ سه‌ر هیزی پیتشمه‌رگه‌، ده‌ستیان به‌سه‌ر لۆریه‌که‌مدا گرت و دیسانه‌وه‌ برده‌میان‌ه‌وه‌ بۆ زیندان. هه‌ر هه‌مان رۆژ، چه‌ند هه‌زار کوردیکیان له‌ شاری سلیمانی گرت و له‌ قاوشه‌ سه‌ریازیه‌کانیان توند کردن، چونکه‌ زیندانه‌کان پر بوو بوون. نزیکه‌ی ۱۴۰۰ که‌س له‌و قاوشه‌دا بوو که‌ منی له‌ بووم. ماوه‌ی چوارده‌ رۆژ له‌و شوپنه‌ ته‌نگه‌دا هیتشتیانینه‌وه‌. چوار رۆژی یه‌که‌م هیچ خواردنیکیان نه‌داین. له‌ ناوگیراوه‌کاندا، خه‌لکانی پایه‌بلندی کارمه‌ندی میریش هه‌بوون. له‌وئ دوو دوکتورم ناسی به‌ناوی جه‌مال ره‌شید و فایه‌ق هوشیار.

هه‌ر شه‌وه‌ و چه‌ند که‌سیکیان له‌ زیندانبییه‌کان ده‌برد و نه‌یانده‌گێرانه‌وه‌. دوایی بیستمان که‌ دوو سه‌د و شه‌ست که‌سیان په‌می کردبوو، هه‌موویانیان به‌کۆمه‌ل ناشتوو. ئیستا ئه‌و شوپنه‌ به‌گۆری شه‌هیدان ناو ده‌بریت.

له‌ ماوه‌ی ده‌ رۆژدا له‌ لایه‌ن سوپاوه‌ لیکۆلینه‌وه‌م له‌گه‌ل کرا و، داویان لیده‌کردم که‌ قسه‌ به‌شۆرشێ کورد بده‌م، به‌لام من نه‌ چومه‌ ژیر باریان. ئه‌وانیش به‌رده‌بوونه‌ ویزه‌م هه‌تا له‌ هۆش خۆم ده‌چووم. کاتیک که‌ به‌هۆش هاتمه‌وه‌، جله‌کانم له‌ خوتین و ئاودا خوسابوون، به‌ئای سارد به‌هۆش خۆمیان ده‌هینامه‌وه‌. زابیتیک به‌ناوی کازم عه‌بدولپه‌زاق جگه‌ره‌یه‌کی دامی و داوی لیکردم که‌ جینو به‌ژه‌نه‌رال بارزانی بده‌م. منیش له‌ وه‌لامدا وتم "ناوێرم قسه‌ به‌بارزانی بلێم، له‌ ترسی ئه‌وه‌ی کاتیک که‌ ئازاد بم، هه‌م لیده‌که‌نه‌وه‌". دوای بیست رۆژ ئازادیان کردم. له‌و ماوه‌یه‌دا که‌ له‌ زیندان بووم، تووشی نه‌خۆشیی برینی گه‌ده‌ بووم.

بۆ جاری سییه‌م، له‌ پایزی ۱۹۶۳دا له‌ شاری به‌عقوبه‌ گیرامه‌وه‌. ده‌ستیان کرد به‌پرسیار لیکردنم که‌ ئاخۆ هیچ په‌یوه‌ندییه‌کم به‌سریاکه‌ی

ژه‌نه‌رال بارزانییه‌وه‌ هه‌یه‌ یان نا. منیش پیت و تن، نه‌خیر. ئه‌وه‌ بوو پشتیان له‌ ئوتوو دام. به‌ئه‌نقه‌ست سی جار ئوتوه‌که‌یان به‌هه‌مان شویندا هینا، به‌شیتویه‌ک که‌ جاری سییه‌م له‌هۆش خۆم چووم. دیسان برده‌میان‌ه‌وه‌ بۆ ته‌حقیق، هه‌مان تاس و هه‌مان حه‌مام، هه‌مان پرسیاریان لیکردم، منیش هه‌مان وه‌لامی جارنم دانه‌وه‌.

ئه‌و که‌سه‌ی که‌ ته‌حقیقی له‌گه‌ل ده‌کردم به‌سه‌ر ئیشاره‌تی بۆ که‌سیکی تر کرد، ئه‌ویش مقاشیک سی چوکلنه‌ی له‌سه‌ر په‌ره‌میزیک دانا، چاوم لیبوو که‌ چۆن مقاشه‌که‌ سوور بوو بووه‌وه‌، پاشان کابرا مقاشه‌که‌ی نا به‌پشتمه‌وه‌. هه‌ستم ده‌کرد و گویم له‌ قرچه‌ی پشتم بوو، بۆنی گوشتی سووتاوی خۆم ده‌کرد، که‌ به‌دیار چاوی کابرای لیکۆله‌ره‌وه‌ هه‌لده‌پروسکا. جیگای مقاشه‌که‌ که‌ تا ئیستا به‌پشتمه‌وه‌ دیاره‌، به‌لگه‌یه‌که‌ بۆ ئه‌و کاره‌ساته‌ی که‌ به‌سه‌ریان هینام.

دوای ئه‌وه‌ ته‌حقیقیکی که‌می تریان له‌گه‌ل کردم و به‌پشتی سووتاوه‌وه‌، ئازادیان کردم. لۆریه‌که‌ که‌ هی من و هاوڕییه‌که‌م بوو، له‌لایه‌ن حکومه‌ته‌وه‌ ده‌ستی به‌سه‌ردا گیرا. پاروه‌که‌یان له‌ ده‌م فراند. بۆیه‌ هیچ چاره‌یه‌کی ترم نه‌ما جگه‌ له‌وه‌ی که‌ په‌یوه‌ندی به‌شۆرشه‌وه‌ بکه‌م.

#### عه‌بدولپه‌ هه‌مان نازی

ته‌مه‌نم په‌نج و پینج ساڵه‌ و باوکی چوار مندالم. پیتشتر له‌ ناو سوپای عیراقدا زه‌عییم بووم. له‌ سالی ۱۹۶۳دا به‌تۆمه‌تی ئه‌وه‌ی که‌ دژی هه‌ولدانی کوده‌تاکه‌ی شه‌واف بووم که‌ له‌ سالی ۱۹۵۹ پیتی هه‌ستا، ده‌ستگیرکرام. له‌و کاته‌دا من له‌هه‌ولتیر به‌رپرسی هیزی توپخانه‌ی شه‌ش بووم. وه‌کو سه‌ریازیکی گوترا به‌ل له‌ ناو سوپای عیراقدا، ئاماده‌بووم به‌دژی کوده‌تاکه‌ی شه‌واف بجه‌نگم. به‌لام پتویستی به‌وه‌ نه‌بوو که‌ ئیمه‌ هیچ به‌ره‌رچیکه‌ی بده‌ینه‌وه‌، چونکه‌ ئه‌و پاش یاخیبوونه‌که‌ی به‌ماوه‌یه‌کی که‌م له‌لایه‌ن قاسمه‌وه‌ کوژرا. له‌ راستیدا، ئه‌وان هیچ به‌لگه‌یه‌کیان نه‌بوو که

منی پئی تاوانبار بکهن، بهلام شهواف له لایهن عهبدولسهلام عارفهوه وهکو شههید لهقه لهم درا. ئه ویش له بهر ئه وهی که ئه وه له شه پری دوزمینیکی هاویه شیاندا کوژرابوو، که دیکتاتوری پيشوو قاسم بوو.

یه کهم جار بهوه دهستیان پیکرد که ناچارم بکهن واز له وه زیفه کهم بهیتم، له ۱۹۶۲/۱/۱۵. ئه وکاته تاراده یهک گهنج بووم. پاشان به تۆمه تی شتیکی میان دهستگیر کرد، که هیچ بهرپرسیاریه کم تپیدا نه بوو. له ژووریکی تاریکی چوار مه تریدا زیندانیان کردم. له گه له هه شتا و سێ کهسی تردا زیندانی کرابووم که هه مویان کورد بوون، له هه موو چین وتو پتیکیان تپیدا بوو.

ئه فسهری بلند پایه مان تپیدا بوو، که هه ر به جله سه ربازیه کانیه وه گیرابوو، له لایهن سه ربازی ئاسایی و ئه فسهره پله نزمه کانی تره وه سووکایه تیان پتیده کرا و ئه شکهنجه دهران. هه موو له یهک سه تلدا ئومان ده خواره وه. نه مان ده توانی رابکشپین، به لکو به نۆزه داده نیشته یان ئیمه یان له ژووریکدا ترانجاندا بوو، ده بوو هه ندیکمان به پتیه و هه ندیکی تر به نۆزه دانیشته یانیه. کۆمه لیک ئه فسهر ده هاتن بۆ سه ردانمان و به راست و چه پدا ده که وتنه لیدانمان. هه ندیک له وانه پشتر فه رمانیان له ئیمه وه رده گرت. هه ندیک جار به ته نه ا ده بانبردین بۆ لیکۆلینه وه، هه ندیک جار به ش چه ند که سیک به یه که وه. کابرای که ته حقیقی له گه له ده کردین ناوی ته ها چه مدوون بوو. ملازم نزار و موخلف عه زیز جیگری بوون. بهرپرسی زیندانه که ش ره شید هه مزه سه باح بوو. چه ند جار یک له گه له خه لکانی ناسراوی وه کو دوکتۆر سالم، ئه فسهر موته عه بدولحسین، ملازم عه بدولقادر، ئه فسهر جه عفه ر غه زل، مایۆر یه حیا نادر و ملازم سمکو مه جید، به یه که وه ئه شکهنجه یان ده داین. یه حیا نادر له زینداندان کۆچی دوایی کرد.

به مسته کۆله و به قامچی ده که وتنه گیانمان، دهستیان ده به ستینه وه و به پانکه وه هه لپانده وه سین و ده یان خولاندینه وه تا بپهوش ده بووین. لپیان

ده پرسیم که ناخۆ په یوه ندیم له گه له شیوو عییه کان هه یه، وه لامی منیش نه خیر بوو. ده یانوت که بۆچی له سالی ۱۹۵۹ دا پشتیوانیم له شه واف نه کرد. منیش ده موت من دلسوژی حکوومه ت و سوپای عیراقی بووم و نه مه ده یست په یوه ندی به کو ده تاچییه کانه وه بکه م. به لام ئه وان به وه لامانه قایل نه ده بوون.

زیاتر له پازده جار خستیمانه ژیر ئه شکهنجه ی سه خته وه. دوو جار به پانکه وه هه لپانواسیم هه ر جار ه ی بۆ ماوه ی بیست ده قه ده بانخولاندمه وه تا بپهوش ده بووم. یه کیک له وانه ی که له گه له من زیندانی کرابوو، زیاتر له بیست ده قه ده بانخولاندمه وه، ئه وه ش بووه هزی ئه وه ی که بۆ ماوه ی چوار مانگ ده سته کانی ئیفلیج بین. ئه وه که سه ش ناوی خالید ده رویش بوو.

یه کیک تر له زیندانییه کان ناوی نووری بوو، ئه شکهنجه ده ره کان، بتلیان تیپری، سه ری بتلکه یان چه ور ده کرد تا به ئاسانتر به جیتته وه ناوه وه، بۆ ئه وه ی زۆرترین ئازار به جیتتیت. له ۱۹۶۳/۶/۳ له مه عه سه که ره شید، هه ولی راپه ربینیکی درا، به لام هه ر زوو سه رکوت کرا. ئیواره ی هه مان رۆژ ئیمه یان به قو له به سترای برد بۆ مه ته ی شه مه نده فه ر. کاتژمیری دووی شه و بوو، خستیانینه ناو فارغو نیککی باره له گره وه. من له گه له سی و سێ که سی تر خرامه ناو فارغو نیککی قه پاتکراره وه. ناوه وه ی فارغو نه که به چیمه نتۆ سواخ درابوو، هه موو کون و قوژبینیکیان ناخنی بوو که هه وای لی ده هاته ژووره وه. سه روکی سوپای عیراق که هه مان کات سه روکوه زیرانیش بوو، له گه له جه نه رال ته ها یه حیا و ره شید مسولحی سه روکی سوپا، بهرپرسی هیللی شه مه نده فه ری عیراق، زباده له قاوی، فارغو نه کان و ئیمه شیان پشکنی، پپش ئه وه ی به ره و شاری سه ماوه که ده که ویتته نیوان به غدا و به سه ره وه، بکه ویتته ریگا.

هه موومان ده ستمان به سترابوو وه. له و ماوه یه ی که له ریگادا بووین، نه نان و نه ئاویان پئی نه داین، نه یان ده هیشته پیوستییه کانمان جیبه جی بکه یین.



به دواى ئەو چەند سەعاتەى كزەباى سەر له بهيانى، گەرمای به تىنى خۆرى عىراق، فارغۆنه كانى گەرم كرد. يەكێك له گىراوه كان مرد. ئىمهش به نىوه مردووبى و بووراوبى گەيشتىنه سه ماوه. دەرگاى فارغۆنه كان كرانه وه. شۆفیری شه مهنده فەرکه دوو سەعات زووتر ئىمهى له كاتى خۆى گەيانده جىگا، به بى ئەوهى گوئى بداته ئەو بهرنامه يهى كه بۆى دانرابوو. زۆربه مان له و باوه رەدا بووین كه ئەو سايه قه گيانى زۆربه مانى له مردن رزگار كردبوو. له دوايدا بيستمان كه شۆفیره كه به پىنج سال زىندانى حوكم درابوو، به تاوانى له فەرمان لادان.

دواى ئەوه برديانين بۆ زىندانى نوگره سه مان، كه ۱۸۰ كيلومه تر له شوپنه وه دوور بوو. نوگره سه مان كاتى خۆى له لايه ن كابرابه كى ئىنگليزى به ناوبانگ، گلوپ پاشاوه دروست كرابوو.

پىنج رۆژ دواى ئەوهى كه نازاد كرام، په يوه نديم به هيتى پيشمه رگه وه كرد.

له كاتى هيتىش كردنه سەر چىاى هەندرتين له به هارى ۱۹۶۶، به فەرمانى سه روكى سويا، ژنه نه خۆش و منداله كانيمان خستبووه پيش سه رىازه كانه وه، ئەو كاته من بهرپرسى توپخانه بووم، ئەوان حسابى ئەوهيان كردبوو، كاتىك خه بهرى ئەوه م پى بگات كه منداله كانم خراونه ته پيش سه رىازه كانه وه، ئىتر توپبارانيمان ناکه م. جاشىك به دژى ئەو كرده وه به ناره زايه تى نيشان دابوو. پارىزگارى هه ولير كه هاو رپيه كى نزىكى خۆم بوو، به هۆى ئەو ناره زايه تى هه وه منداله كانى له به رهى شه ر دوور خستبووه وه.

#### شىخ رەزا شىخ مەهەدى بەرزنجى

ته مەنم چل ساله، پيشتر له پۆلىسى نهيتى عىراقدا كارم ده كرد. له سالى ۱۹۵۱ دا له شارى به غدا، كوئىجى پۆلىسم ته واو كرد. ماوهى هه شت سال له ناو پۆلىسدا كارم كرد. چه ندين جار له گەل زىندانى به سياسيه كاندا

لىكوئىنه وه م كردوو. يان باشتر بلتيم ئەو كه سانهى كه بوونه قوربانى سياسه تى ئەوانهى كه عىراقيان به رپيه ده برد.

نزىكهى دواى سالىك له كوده تا كهى عه بدولكه رىم قاسم، ده سه لاتداران به شپويه كى به رىلاو ده ستىان كرد به گرتن و ئەشكه نجه دانى خه لك. له سالى ۱۹۶۱ دا منيشيان به تاوانى ئەوهى كه ده ستم له گەل پيشمه رگه دا هه يه، گرت. به بى مه حكه مه هه تا سالى ۱۹۶۲ هيتىمانه وه.

سالى ۱۹۶۲، ماوه يه كى كه م پيش به رىبونه كه م، ره وانەى زىندانى فه ديلىان كردم له به غدا كه سى سه د و سى زىندانى سياسى ترىشى لى بوو. رۆژانه پاربه كى كه ميان پىده داين. سى له زىندانى به كان، عه بدوللا چۆلا بارزانى، حاجى سلىمان ئاكره بى و ره شىد خانه قىنى له ژىر ئەشكه نجه و لىكوئىنه وه دا گىانيان سپارد. كاپتن عه بدولره زاق بهرپرسى لىكوئىنه وهى ئەو به شەى ئىمه بوو. ئەو ئەم جۆره ئەشكه نجه نى به كارد هينا: له پشت هه وه هاو اكرده ناو له شه وه، هه لواسين به پانكه وه به ده ستى به ستراره وه، قامچى لىدان، ئاوى ساردىان ده كرد به زىندانى به كاندا و پاشان پانكه يان بۆ هه لده كردن، ده ست به ستنه وه و كه له پچكه كردن به توندى. له و باوه رده دام كه نزىكهى هه زار كوردىك له ژىر ئەو جۆره ئەشكه نجه دا گىانيان له ده سته وه.

دواى ئەوهى كه به عسىبه كان له سه ر كار لا بران، كتىبىك له ژىر ناوى (ئەلمونحه رقىن)، له شارى به غدا له چاپ درا و بلاو كرا به وه. كتىبه كه به زمانى عه ره بى بوو. دواى له سه رده مى سه ركۆمارى عه بدولسه لام كه سه روكى سه رده مى به عسىبه كان بوو، قه ده غه كرا. ئەو كتىبه دىكۆمىنتىكى ره سمى بوو كه باسى جۆره كانى ئەشكه نجهى له عىراقدا ده كرد.

#### ئەههههه هوسىن قه فقاسى

ناوم ئەحمەد هوسىن قه فقاسىبه و ته مەنم هه شتا ساله. كوچه رىم و پيشه م كرىن و فرۆشنى مه ر و مالاته، خىزانه كه م له خۆم و ژنه كه م و چوار كور و

## بەلگە و زانیاریەکانی کۆمیتەیی کورد - سویدی لەسەر کورد

دەوڵەتی تازە بنیاتنراوی عێراق، لە ولایەتەکانی مووسڵ و بەغدا و بەسەر پێکھاتوو، کە سەر بە دەوڵەتی عوسمانی بوون. ناوچەکانی سەرروی بەغدا بە کوردستان ناسراون، کە زۆرینەی دانیشتووانەکەیی کوردن. ناوچەکانی بەغدا و خواروی بەغدا بە میسۆپۆتامیا ناسراون، مەبەست لەو ناوچانەیە کە دانیشتووانەکەیی عەرەبن. بە ماوەیەکی کەم پێش کۆتایی ھاتنی جەنگی بەکەمی جیھان، ھەردوو ناوچە عەرەبی و کوردییەکە لە لایەن بەریتانیایە داگیرکران.

لە کۆنفرانسی سیفەر کە لە ساڵی ۱۹۲۰دا بەسترا، شەریف پاشا، کۆنە سەفیری دەوڵەتی عوسمانی لە ستۆکھۆلم، نوێنەرایەتی کوردی دەکرد. لە وێدا لە لایەن عوسمانی و ھیزەکانی ھاوپەیمانەو دە دان نرا بە سەر بە خۆیی کوردەکاندا، لەو ناوچانەی کە زۆرینە پێکدەھێن.

لە کۆنفرانسی دوای ئەو کە بە کۆنفرانسی لۆزان ناسراوە لە ساڵی ۱۹۲۳، ناوی کوردستان نەھیترا، بەلام چارەنووسی ئەو ناوچەییە سپێردرا بە پەیمانانی نیوان بەریتانیا و تورکیا، خۆ ئەگەر ئەو دوو لایەنەش نەیان توانی لە سەر چارەنووسی ناوچەکە (کوردستان) پێکبێن، ئەوا کۆمەڵەی نەتەوکان بانگھێشتن بکریت بۆ یەکاڵا کردنەو.

دوای کشانەوێ ھیزەکانی عوسمانی لە سعودیە، عێراق و سوریا، دوو لە کوردەکانی شەریف حوسین، بە یارمەتی بەریتانییەکان کران بە مەلیکی ناوچە عەرەبیەکانی عێراق و سوریا.

فەیسەلی یەکەم کرا بە مەلیکی سوریا، بەلام ھەر کە بەریتانیەکان سوریایان بە جێ ھێشت بۆ فەرەنسییەکان، فەیسەلیش وازی لە مەلیکیەتی ئەو ولاتە ھینا و چوو بۆ بەغدا بۆ ئەوێ خۆی بکات بە مەلیکی عێراق، کە ناوئەندەکەیی بەغدا یە. ئەم ھەلۆتستەیی بەریتانیەکان لە لایەن کوردەو

کوردەزایەک و ژنی کوردەکەم پێکھاتوو. ئێمە لە گەڵ چوار خێزانی تر، کە دەبینە سی و نوکەس، خێلە و خوار و خێلە و ژوور دەکەین. بژێوی ژباڵمان بە فرۆشتنی رەشە و لاخی لە جووری گویدرێژ و ھێستەر و ئەسپ، بە دەست دەخەین.

بە گشتی ئەو ئازەلانەیی کە لەر و لاوازن دەکرین، پاش ئەوێ قەڵەویان دەکەینەو تا بەکەلکی بارھینان دین، بە جوتیارەکانیان دەفرۆشینەو.

ئەم کارەیی ئێمە میژوو یەکی کۆنی ھەبە و بە ھەموو پارچەکانی کوردستاندا دەگەرین، ھەبوانمان بە کورد و عەرەب و فارس و تورک فرۆشتوو. لەم ئەخیرانەدا، کە ھێشتا نەکەوتووینە بەر ھێرشێ فرۆکەیی عێراقییەکان، ھەموو دار و نەدارمان، بیست و پینج گویدرێژ بوو.

پۆژیکیان لە ناو ھەرێمی مانگی ئایاری ۱۹۶۶دا، لە ناگا، کەوتینە بەر ھێرشێکی توندی فرۆکە عێراقییەکان. بۆ مەبەست لە ناو ھەرێمی رەشمالەکانماندا تەقییەو، ھەژدە لە گویدرێژەکانمان پارچە پارچە بوون.

لە کاتی ئەو ڕووداوەدا، بیست و پینج کەس لە ئەندامانی خێلەکەمان لە ناو رەشمالەکاندا بوون. یازدە کەس لە ناویاندا کوریکێ خۆم ھەرلە وێدا کوژران. چوار کەسیشیان بریندار بوون و ئیستا شەر لە گەڵ مردن دەکەن.

ئەم کارەساتە وایکرد کە بژێوی ژباڵمان سەختتر بێت و ناچار بووین پەنا بۆ سوێڵکردن بەرین. ئیستا لێرە و لەوێ بە ناو کوردە نیشتە جێکاندا دەگەرین و سوێڵیان لێ دەکەین.

بەتوندی بەرپەرچ درایهوه، کورد داوای سەر بە خۆبێیان دەکرد لە ناوچه کانی خۆیان بە سەرۆکایه تی شیخ مەحمود.

بەریتانیه کان رازی بوون بە وهی که شیخ مەحمود ببیت به والی ناوچه کانی کوردستان (باکووری عیراق)، به لام نامانجی شیخ مەحمود ئۆتۆنۆمی بۆ کورد بوو به مه رجییک هاوتای ناوچه عه ره بیه کان بیت.

شهر له نیوان کورد و هیزه کانی کۆلۆنیالیزمی به ریتانی به ریا بوو. له شهرێ چاره نووسازی ده ریه ندی بازیان له ۱۹۱۹/۶/۹، شیخ مەحمود به برینداری که وته دهستی هیزه کانی به ریتانی. دواي ئه وه شیخیان به مه رگ حوکم دا، به لام حوکمه که یان گۆری به دورخستنه وهی شیخ مەحمود بۆ هیندستان. به هۆی نا ره زایی توندی کورد و مه ترسی هه لگه رسانه وهی شهر له نیوان کورد و ئینگلیزه کان، له ئه یلوولی ۱۹۲۲ دا شیخ مەحمودیان نازاد کرد و هینایانه وه بۆ شاری سلیمانی.

له تشرینی دووه می هه مان سالدا شیخ مەحمود کرا به پاشای کوردستان، به لام ته نه نا هه قی هه بوو له ناوچه کانی سلیمانیدا حوکمرانی بکات. به ریتانیه کان نه یانده و یست ناوچه کانی که رکووک که پر به تی له نه وت، وه کو ناوچه ی پالیئوراوی سهر به خو له ژیر ده سه لاتی کوردا بیت. دیسان کیشه ی نیوان کورد و ئینگلیزه کان سهر ی هه لدا یه وه. ئه وه بوو شاری سلیمانی له لایه ن هیزه کانی به ریتانییه وه ئابلقه درا و هه ندیک جاریش فرۆکه کانی به ریتانی شاریان بۆردومان ده کرد. شیخ مەحمود ناچار بوو له ۴ی ئاداری ۱۹۲۳ دا شار به جی به یلی. له ۶/۱۱ی هه مان سالدا، شیخ گه راپه وه بۆ ناو شار بۆ ئه وهی به ریه ره کانی هیزه کانی عه ره ب و به ریتانیه کان بکات، به لام دیسان ناچار کرا په نا به ریتته وه بۆ شاخه کان.

به گویره ی په یانی لۆزان که له ۱۹۲۳/۶/۲۴ به سترابوو، ده بوا یه کیشه سنووریه کانی عیراق و تورکیای نوی له نیوان به ریتانیا و تورکیادا چاره سه ر بکریت. ماوه ی نۆ مانگیان بۆ دانابوون بۆ دیار بکردنی

سنووره کان، به لام گفستوگۆکانیان هیچی لی شین نه بوو. تورکه کان ده یانویست ئه وه به سه لمین که له نیوان کورد و تورکدا جیاوازی نییه، بۆیه ناوچه ی مووسل ده بیت بکه و یته ناو سنووری ده سه لاتی کۆماری تورکیای نویه. پاش ئه وهی، کاته دیار بکرا وه که ته واو بوو، کۆمیتته یه کی تایبه تی سهر به کۆمه له نه ته وه کان، دیاری کرا. دیبلۆماتی سویدی E. Af Wirsén، کرا به سه ره رۆکی کۆمیتته که، که له سه ره رۆک وه زیرانی هه نگاری P. Teleki، ئه فسه ری به لجیکی P.A. aulis، ئیتایه ک G. Sinor Roddolo، نه جیبزاده ی نه مساوی Horace de oyrtalès، پیکه اتبوو.

ناسنامه ی کورد له لایه ن کۆمیتته ی مووسله وه پیناسه کرا له کیشه ی (پرسیاری) سنووری نیوان تورکیا و عیراق، (Leaue of nations, enèe) " : (1926, sid.46) کورد نه عه ره ب، نه تورک و نه فارسن، به لام له گه ل فارسه کاندان زیکیه تیان هه یه. ئه وان و تورکه کان جودان و هیتلیکی دیار بکرا له نیوان ئه وان و تورکه کاندان هه یه، له وهش زیاتر له عه ره به کانه وه دوور ترن.

له لاپه ره ی په نجا و هه وتدا هاتوه " ئه گه ر په چاوی ئه رگومیتته ئیتنیکییه کان بکرایه، ئه وا ده بوو به روون و ئاشکرایه ی ریگا به دروستکردنی ده ولته تیکی کوردی بدرایه، چونکه ئه وان ۸/۵ی دانیشتونیان پیک ده یینا. ئه گه ر چاره سه ره یه کی وا بیه ژاراندرایه ئه وا ئیتزدیه کان که زۆر له ئیتنیکی کوردیه وه نزیکن (ئیتزدیه کان کوردی ئه سلن، ئه وه داگیرکه ران و ناحه زانی کوردن که ده یانه ویت ناکوکی بخه نه نیوان ئه وان و کورده موسلمان ه کانه وه- وه رگیت) و تورکه کانیش به ئاسانی له نیو کورداندا ده تانه وه، ئه وا ئه و کاته ئه وانیش ده خرا نه سه ر رپژه ی کورد".

له به یاننامه یه کی هاویه شدا له به غدا له ۲۴ کانوونی یه که می ۱۹۲۲ دا، هه ردووک لا، عه ره به کان و به ریتانییه کانیش دانیان نا به سه ره خۆی

(بەرتۆبەردنى خۆجىيىسى) كوردەكاندا: «دەولەتى بەرىتانياى گەورە و دەولەتى عىراق دان دەنن بەمافەكانى گەلى كورددا لە چوارچىئەى سنوورەكانى عىراقدا و دامەزراندنى دەولەتتىكى كوردى لە چوارچىئەى ئەو سنووراندا. ئەوان هيوادارن كە گرۈپە كوردىيەكان بتوانن هەرچى زووترە لە نىو خۆياندا رىتك بکەون لەسەر جۆرى ئەو رژیئەى كە خۆيان هەلئیدەبژئرن. پاشان وەفدىتك بنیئرن بۆ تاوتوئىکردنى پەيوەندییە ئابوورى و سیاسىيەكانیان لەگەل رژیئەى عىراقى و دەولەتى بەرىتانياى مەزن".

لە پەيمانى ئەنگلۆعىراقىدا لە سالى ۱۹۳۰ بەیەك وشەش باسى كورد و بوونىيان لە ناو سنوورى ئەو ولاتەدا، نەكراوە، ئەمەش بوو هۆى نارەزىيەتى كورد و رىتگای بۆ سەرھەلئانىكى تر كردهو.

عەرەبەكان و بەرىتانياىيەكان توانیان تەنھا لە رىتگای بۆردومانى هەواىيەو، شۆرشى كورد خامۆش بکەن. هەرەھا بەھەمان شىئە، شۆرشى سالى ۱۹۳۳ و ۱۹۴۳ لە گرىئە بردرا.

سالى ۱۹۴۵ شۆرشىكى نوئى لە ناوچەى بارزان سەرى هەلئدا. جگە لە هێزەكانى حكومەت، خىلە كوردەكانى، كە نەيارى شۆرشەكەيان دەكرد، ئەوانەيشى كە پەيوەندیيان بەكوردەو نەبوو، چەكدار كران. ئەفسەرى عەرەب، عەبدولكەریم قاسم سەرکردایەتى دەكردن، كە پاشان بوو كودەتاچى و دىكتاتۆرى عىراق. شۆرشى سالى ۱۹۴۵ و هەردوو شۆرشەكەى پىشتەر (۱۹۳۳ و ۱۹۴۳) لەلايەن ژەنەرال مستەفا بارزانىيەو سەرکردایەتى دەكرا. بەھۆى نەبوونى كەرسەتى پىئوستى جەنگى و نارىكۆپىكى رىكخراوەى، شۆرشەكان شكستیان خوارد.

لە سالى ۱۹۴۵دا، مستەفا بارزانى بەخۆى و دە هەزار كەسەو كە لەلايەنگرانى پىكەهاتن، سى هەزار لەوانە چەكدار بوون، روو دەكاتە ئىران (رۆژھەلاتى كوردستان) و دەداتە پال قازى محەمەد كە پاشان بوو سەرکۆمارى مەھاباد. لە سەردەمى جەنگى دووهمى جىھاندا، باكورى

ئىران لەلايەن رووسيا و باشوورىشى لەلايەن بەرىتانياو داگىر دەكرىت. لە نىوان ئەو دوو ناوچەيەدا، ناوچەيەك لە كوردستانى ئىران بەداگىرنەكراوى دەمىئىتەو. لەم ناوچەيەدا كۆمارىكى كوردى دادەمەزىت كە هەتا كشانەو هى هێزەكانى رووسيا بەردەوام دەبىت. بەپىچەوانەى ئەو هى كە لە ناو خەلئىدا باو، كۆمارى كورد دەستكردى رووسيا نەبوو.

ئەو بوو هێزەكانى كۆمارى مەھاباد بەبى بەرەبەرىكانى خۆيان تەسلىمى هێزەكانى ئىران كرد و سەرکۆمار قازى محەمەد و براىيەكى و ئامۆزايەكى لە ۳۱ى ئادارى ۱۹۴۷دا لە گۆرەپانى چوار چرا لە سىئدارە دران. ئەو گۆرەپانەى كە لە ۲۲ كانوونى دووهمى سالى ۱۹۲۲دا، بانگى كۆمارى كوردى تىدا درا. دواى رووخانى كۆمار، هێزەكانى بارزانى لەلايەن هێزەكانى ئىران و عىراقەو لەسەر سنوور گەمارۆ دران.

برا گەورەكەى مستەفا بارزانى، شىخ ئەحمەد كە هىچ بەرپرسايەتەيەكى سەربازى نەبوو، گەرايەو بۆ عىراق بەو مەرجەى كە بەشدارى لە خەباتى چەكدارىدا نەكات بەدژى حكومەت، هەتا ئىستاش ئەو پەيمانەى نەشكاندوو.

هەرچى مستەفا بارزانىيە، پاش هەژدە مانگ ئاوارەبى لە ئىران، رىتگايەكى سەخت هەلئەبژئرى و بەرەو ناوچە شاخاويەكانى بارزان دەروات.

ئەو باش لەو گەيشتەبوو كە نايەلن بەئارامى لە ناوچەكەدا مىئىتەو، بۆبە برىار دەدات پەنا بەرئتە بەر ولاتىك كە ژيانى تىيدا پارئىراو بىت.

بارزانى بەسنوورى عىراق و توركىادا بەرەو رووسيا دەكەوتتە رىتگا، بەخۆى و پىنج سەد كەس لە ياورانى، بەپى رىتگايەكى دووردرئى پىنج سەد كىلۆمەترىان برى.

بارزانى و هاوئەكانى ۱۱ سال لە سۆقىەت مانەو، تا كودەتاكەى عەبدولكەریم قاسم كە كورد بەدل و بەگيان پشتىوانىيان لىكرد. ئەو بوو

پارتی دیموکراتی کوردستان ریڠای پی درا که به نازادی کاری سیاسی خوی بکات، گوڤار و کتیپی کوردی ده رگای وه شانیان بو کرایه وه و چیترو و کوی کارتیکی قه دهغه چاویان لی نه ده کرا.

له یاسای کاتیپی عیراقیدا که له ۱۹۵۸/۶/۱۴، دارپژرا، عیراق بووه ولاتی هاوبه شی کورد و عه ره ب. کاتیک قاسم دلنیایی له به شه دیکتاتوریه که خوی به ده ست خست، پرووی راسته قینهی خوی به رانبه ر کورد ده رخت. رۆژنامه ی (الثورة) که قسه که ری نیمچه رسمی ده ولت بو، دهستی کرد به بلاو کورده ی کۆمه له و تاریک که بانگه شه ی بو توانده ی گه لی کورد ده کرد له ناو گه لی عه ره بدا. رۆژنامه که ره خنه ی ناراسته ی که م توانایی رژیته کان ده کرد له مه ر توانه وه ی گه لی کورد، مه به ست له به عه ره بکردنی کورد بو. رۆژنامه کوردیه کان قه دهغه کران و پارتی دیموکراتی کوردستانیش قه دهغه کرا، بارزانی ههستی به نا دلنیایی ده کرد له به غدا، بویه ناچار بوو بگه ریتسه وه بو ناوچه ی بارزان. له وپوه داخوازی نامه یه کی ناراسته ی قاسم کرد که ریزی مافه دیموکراتیه کان گه لی کورد بگرت. به لام ئه وه بوو عیراق بارزانی به داردهستی ئینگلیز له قه له م دا. چهند سه رکرده یه کی کورد گیران، کار گه یشته شوینیک که چیترو نه ده توانرا ریگا له هه لگیرسانی شه رتیکی چه کداری بگرت.

له رۆژی ۹ ئه یلولی ۱۹۶۱ دا هیزه کان عیراق، هیزه کان زه نه رال بارزانیشان بو ر دوومان کرد، که ته نها حه وت سه د پارچه چه کی کۆنیا پی بو. له ۲۳ هه مان مانگدا قاسم رایگه یاند که شو رشی کوردان خاموش کراوه و بارزانیشان کوشتوه. له راستیدا قاسم گوپی بو خوی هه لده که نه ی به وه ی که دیویست به هیزی چه ک کورد بتوتیتته وه و نابوتیان بکات.

له ماوه ی پازده مانگدا، ژماره ی چه کداره کورده نارپیکخواه کان گه یشته بیست هه زار که س. ژماره یه کی زور له ئه فسه رانی کورد ریزه کان سوپای عیراقیان به جی هیشته و په یوه ندیا ن به ژه نه رال بارزانیه وه کرد. هیزه کان

قاسم نه یاتوانی ته نیا سه رکه وتینیکیش به سه ر هیزه کان کورد دا تو مار بکه ن. له کۆتایی سالی ۱۹۶۲ دا، ژماره یه ک ئه فسه ر که خویان به ئه فسه رانی نازاد نوزده کردبوو، په یوه ندیا ن به ژه نه رال بارزانیه وه کردبوو و، پییان راگه یاند که ئه یانه ویت قاسم له ده سه لات لا به رن. ژه نه رال ته ها په حیا (تا هر یه حیا یه)، بارزانی دلنیاکرد له وه ی که ئه گه ر کورده تاکه یان سه ربگری، دان به مافه کان کورد دا ده نین له چوارچوپی سنوره کان عیراقدا.

له ۱۹۶۳/۲/۸، کورده تایه کی به به رنامه یان له قاسم کرد. قاسم داوای له هاو رپی دیرین و هاو پیشه ی چه کداری خوی عه بدولسه لام عارف کرد که ژیا نی بپاریزیت، هه روه ک ده زانریت عارف به مه رگ حوکم درابوو به تاوانی ناژاوه گیتی، به لام له لایه ن قاسمه وه عه فوو کرابوو. ته نانه ت قاسم په یوه ندیه کان خوی له گه ل عارفدا هیشته بووه وه و به برای خوی ناوی ده برد. به لام عارف هه مان به خشنده یی به رانبه ر قاسم نیشان نه دا. به لکو له کاتی پاریزگاری له خو کردندا، کوژرا و، لاشه به گولله بیژراوه که یان به کورسییه که وه به سته وه و له ته له فزیونی عیراقه وه نیشانی خه لکیان دا.

هه مان کات که گف تو گو ی نیوان کورد و ئه فسه رانی نازاد به رده وام بوو، ئاماده گی بو هیرشیک سهربازی بو سه ر کورد ده کرا. کور دیا ن به وه عد و به لینی ئه وه ی که کیشه که یان به شتیه یه کی ناشتیانه چاره سه رده کریت، ئارام کردبووه وه. رژی می سهربازی نو ی چاوه پروانی وه رزی هاوینیا ن ده کرد بو ئه وه ی هه ولی له ناو بردنی هیزه کان بارزانی بدن. له ۱۹۶۳/۶/۷، سی رۆژ پیتش ئه وه ی که به یان نامه یه کی چاوه پروانکراو له لایه ن کورد و عیراقه وه بلاو بکرتته وه، سوپای عیراق هیرشیا ن کرده سه ر جیگا کان پیتشمه رگه. وه فدی کوردی راپیتچی زیندان کران له کاتیکدا که به لینی ئه وه یان دا بوونی که به هه لی کویتسه ر ده یان گویتزه وه بو باره گای بارزانی. ده سه لاتی رژی می عه سکه رتاریه تی تازه، به ده ست ئه و ئه فسه رانه وه بوو که لایه نگری بزوتنه وه ی پان-عه ره بیستی به عس بوون. کورده تایه کی له و

جوړه له ۱۰/۳/۱۹۶۳د له لایه نه به عسسییه کانی سوریاوه کرا. ئهفسه رانی گه نجی دهسه لاتداری ئه و دوو ولاته له دژی کورد په کیان گرت و له ۱۰/۶/۱۹۶۳د، داویان له ژه نه رال بارزانی کرد که له ماوه ی بیست و چوار سه عاتدا خوئی ته سلیم بکات. له و کرده و په دا، فه یله قیقی سویای سوربی بوونه هیزی پشتیوانی شهست هزاره سرباز له سویای عیراقی، ههروه ها هیزی هه وایی ئه و دوو ولاته که به فرۆکه ی مؤدیرن ته یارکرا بوون، دهستیان کرد به هیرشکردنه سهر کورد. ئه و هیرشه به هیزی که پیشتر نه بیبرابوو، بۆ سهر هیزیه کانی بارزانی، به ته و اووه تی تیک شکا. ژماره یه کی زۆر له مندال و ژن و پیر بوونه قوربانی له هیرشه کاندای بۆ سهر کوردستان.

له ۱۸ تشرینی دووه می ۱۹۶۳د کوده تایه کی چاوه روان نه کراو له به غدا روویدا. ئهفسه رانی لایه نگری به عس پاکسازی کران و براکه ی عه بدولسه لام عارف بووه پیاوی به هیزی ولات. به عسسییه کان پیشتر به ئاشکرا کۆمونیسته کانیان پاک کردبووه. وائیستا خوشیان له سهر شانۆ لبران.

به دوورخستنه وه ی کۆمونیست و به عسسییه کان، عارف به ناوی ئایینی ئیسلامه وه وه کو ئایینی هاوبه شی هه ردووک لا، بانگه وازی کوردی کرد. به ناوی برابیه تی گهلانی موسلمانه وه قورناتیکی بۆ بارزانی نارد، به بی ئه وه ی باسی داخوازییه کانی کورد به یینیتنه گۆری. ئه م داخوازییه بۆ ئه وه بوو که کاره نامرؤقایه تیه کانیان به دژی کورد، پی بشارنه وه. له سی سال پیش ئیستاوه، رژیمی عیراق، به ناپالم گونده کوردییه کانی بۆردومان ده کرد. گونده کانی له گهل زهوی تهخت ده کرد، به رو بوومی کوردیان ناگرتی به رده دا، له هه واه بۆردومانیان ده کردن و ناژله کانیان ده کوشتن. رژیمی به غدا، سیاسه تی پاکتاوکردنی به دژی کورد پیاده کردبوو.

به نامه کانی ئه م دواپییه یان بۆ له ره گوریشه هه لکیشانی کورد به م جوړه بوو: هیزی گه وره ی سوپایی، ته نها ته رکیز بکاته سهر جیگایه کی دیاریکراو، هه موو گوند و خانوه کان به ناپالم بۆردومان بکرتین،

دانیشتووانه که ی ناچار بکرتین جیگاکانی خویمان به جی به یلتن. دوا ی ئه وهش به شیوه یه کی سیسته ماتیک، سوپا گوند له دوا ی گوند داگیر بکات و هه رچییه کیان به رده ست کهوت بیسووتین.

پارتی دیوکراتی کوردستان، لیسته ی ۲۸۶ گوندی له و گوندانه ی که له لایه ن سوپای عیراقه وه له ناوچه کانی سلیمانی و کهرکووک و مووسل، کاول و ویران کرابوون، ئاماده کردبوو.

له ناوچه پیده شته کاندای، دانیشتووانی کورد ناچار ده کران شوینه کانی خویمان به جی به یلتن و روویکه نه ناوچه کانی ژیر دهسه لاتی پیشمه رگه و، خپله عه ره به کۆچه ره کانیان له جیگای کورده کاندای نیسته جی ده کرد.

هیچ کام له و ولاتانه ی که چه کیان به عیراق ده فرؤشت، گوئیسته ی داخوازییه کانی کورد نه بوون، که داویان ده کرد چه ک و ته قه منه ی به عیراق نه فرؤشن. عه ره به کان چه کی پیشکه وتوو و کاریگه ریان به ده ست خستوو، له و چه کانه ی که له جهنگی دووه می جیهانیدا به کارده هیران. چه ندین جار کورد داویان له نه ته وه یه کگرتوو ه کان کردوو، که با عیراق ده ست له سیاسه تی توانه وه ی کورد هه لبرگرت. به تایه تی گهلک جار نا په زایه تیان به رانه ر ئه وه ی که عیراق چه کی کیمیایی به دژی ئه و گوندانه که زیاتر ژن و مندال و پیری بی دیفاعیان لی ده ژیا. له م دواپیانه دا کورد داویان له نه ته وه یه کگرتوو ه کان کردبوو، که گروپتیکی چاودیر بنیرن تا له نزیکه وه لی کۆلینه وه له سهر کرده وه کانی رژیمی عیراق له کوردستاندا بکن. به لام تا ئیستا هه ولی کورد بۆ رازی کردنی نه ته وه یه کگرتوو ه کان، بی سوود بووه. توانده وه و پاکتاوکردنی نه ته وه غه بیره عه ره بییه کان وه کو "کاروباری ناوخی عیراق" چاوی لیده کریت.

سه رکۆماری عیراق عه بدولسه لام عارف له ۱۴/۴/۱۹۶۶د له رووداویکی فرۆکه دا کوژا، ئه وه له کاتیکدا بوو، که عارف خوئی ئاماده ده کرد بۆ هیرشیتیکی به ریلاو بۆ سهر کورد. له کاتی رووداوه که دا براکه ی

عەبدولرەحمان عارف لە مۆسكۆ سەرگەرمی معامەلەى چەك كړېن بوو. لهوئ پييسان وت كه عيراق دەبیت ئەو پارەيهی بهقەرزلای ماوہتەوہ، بداتەوہ تا بتوانیت چەكى تر له سوڤسيەت بکړیت. ئەو پارەيهش تەنھا بەشپيک بوو لهو پارانەى كه عيراق بۆ چەك كړېن بهقەرزل وەر بگرتبوو بۆ تواندەوہى كورد.

مردنى سەرکۆماری عيراق بوو هۆى دواکەوتنى هيرشى عيراقيهکان بۆ سەر کورد، كه له چل هەزار سەربازى مۆدپيرنى چەكدار کراو پيکھاتبوو. له ماوہى ئەو پيئنج سالەى شەردا، تا دەهات کورد له بەلپنە درۆکانى عيراقيهکان دردۆنگ تر دەبوون. کورد پييسان وابوو كه ئەوان تا ئەو کاتەى له گەل عيراقدا رپک دەکەون، بەرخۆدانى خۆيان دريژە پى بدن.

ئەگەر ئاشتى نيوان کورد و عيراقيهکان دەستەبەر بکړیت يان نا، دەبیت هەرچى زووتره هاوکارى مرۆڤانە بگەيه نریتە کورد بۆ ئەوہى كەمپک له ئازار و مەينه تيهکانى خەلکى سڤيلى کورد كەم بکړیتەوہ.

ستۆکھۆلم ۱۶/۵/۱۹۶۶

ئۆلف گ. تانديبرگى

## بۆ خاچى سوورى سوید

ئيمه ئەم رپکخراوانەى خوارەوہ كه ئيمزاسان کردووہ و بەهەموومان ئۆنيونيکى بەرفراوانمان پيکھيناوہ بەبى گويدانە بيروراى سياسى و خەتى ئايدۆلۆژى، دەمانەويت بەم نامەيه داوا له خاچى سوورى سویدی بکەين كه دەست بکات بەهەلمەتيکى سویدی بۆ کيشەى کورد.

هەرۆک دەزانریت دەولەتى عيراقى نوئى له سڤ ولايه تى: مووسل و بەسره و بەغداى سەر بە ئيمپراتۆريەتى عوسمانى پيکھاتبووہ. ناوچەکانى سەرۆوى بەغدا كه بە کوردستان ناسراوہ و زۆرينەى دانيشتوانى کوردن. ناوچەى خواروى عيراق بە ميسۆپۆتاميا ناسراوہ، دياره مەبەست لەو ناوچەيهيه كه دانيشتوانەكەى عەرەبن. ئەم ناوچەيه بە ماوہيهكى كەم پيش كۆتايى شەرى يەكەمى جيهانى له لايەن بەريتانيەکانەوہ داگيرکرا. له پەيمانى ئاشتى سيقهردا له سالى ۱۹۲۰، كه کورد له لايەن شەريف پاشاوہ نوينه رايەتى دەکران، دان نرا بەسەر بەخۆبى کورددا لەو ناوچانەى كه زۆرينە پيکدەهيتن. (سەرچاوہى ئەم زانيارانە کۆميتەى کوردى - سویدیيه).

هەرۆک دەزانریت دەولەتى عيراق له ۱۹۴۵/۱۲/۲۱ دا بوو تە ئەندامى نەتەوہيه کگرتووہکان، بەو شپوہيه عيراق بەبى هيچ دوولپيەك پەيمانەکانى نەتەوہيه کگرتووہکانى قبوول کردووہ. هەرۆها له ۱۱ کانوونى يەكەمى ۱۹۴۶ دا عيراق بەشدارى بريارى نەتەوہيه کگرتووہکانى کرد كه تيارا كۆكۆزى گەلان وەكو تاوانتيك له ياسا نيونەتەوہيه كاندا چاوى لى دەکړیت و له لايەن جيهانى شارستانىيهوہ بەنەحلت دەکړیت. له پەيمانەى نەتەوہيه کگرتووہکاندا بەم جۆره پيئاسەى گەلکۆزى کراوہ (که يەك دەنگ له لايەن ئەندامانى نەتەوہيه کگرتووہکانەوہ له ۹ کانوونى يەكەمى ۱۹۴۸ دا پەژرینداروہ) «ئەنجامدانى هەموو کردەويهك كه بەمەبەست يان بەزاناييهوہ بۆ تيکوپيکدانى لايەنيک، نەتەويهك، گروپيکى ئيتنيکى، نەژادى، يانيش دينى و بەو شپوہيه». کورد

رووبه پرووی ئەو کۆمه‌لکۆژییە بوونە تەووە که نه تەووە به کگرتووه کان پیناسه یان بو کردوو، بۆبه ئیمه داوا ده که یین که:

- ریکخراوی خاچی سووری سویدی پیتشینیا ز به خاچی سووری نیونته تەوویی بکات تا کۆمیتە یهک دیاری بکریت تا له رهوشی خراپی خه‌لکی سقیلی کوردستانی عیراق بکۆلدريته وه. داواکردنی ناردنی کۆمیتە یهک بۆ عیراق، له گه‌ل ئەو په‌یمانە ی خاچی سووری نیونته تەوویی یه کده گرتیته وه که بۆ یه مهن کرا له سالی ۱۹۶۳ دا. به له بهر چا و گرتنی هیرشه‌کانی سوپای عیراق له کوردستاندا، خه‌لکی سقیلی کورد که وتونته ته رهوشیکی واوه که دوو چاری پاکتاوی ره‌گه‌زی بوونته تەو، بۆیه ئیمه داوا ده که یین که هه‌رچی زووتره ئەو وه‌فده بنی‌دریته کوردستان تا له رهوشی کورد بکۆلیته وه.

- خاچی سووری سویدی له ریکگای خاچی سووری نیونته تەوویی وه له گه‌ل مانگی سووری سووری و تورکی و ئیرانی و عیراقی، بکه‌ونه هاوکاریه وه بۆ ئەوه ی بتوانن هاوکاری کورد بکه‌ن و له ئازاریان کهم بکه‌نه وه.

- به هاوکاری مانگی سووری تورکی و ئیرانی، بتوانیته خه‌سته‌خانه و جیگا بۆ په‌نا هه‌نده‌کان دابین بکریت، به تاییه تی بۆ مندال و ژنان و پیرو په‌که‌وتوو ه‌کان.

- داوا بکریت که ده‌سه‌ل‌تداری ئیرانی و تورکی، ریکگای به‌هاوکاریه ره‌و‌ق‌بیه‌کان بده‌ن له خاکی ئەو ولاتانه وه بگه‌یه‌نریته کورد. خاچی سووری سویدی به‌هاوکاری ئەو ریکخراوانه ی که ده‌یان ه‌ویتی، کۆمپانیایه ک بخه‌نه ری بۆ کۆکردنه وه ی هاوکاری له سوید هه‌روه‌ک ئەوه ی که بۆ جه‌زائیری و مه‌غریبی و یۆنانی و... هتد کرا.

۱۹۶۶/۵/۱۶

زیاتر له په‌نج ریکخراوی کریکاران، مامۆستایان، قوتابیان و لاوان و تاییینی و مافی مرۆف و پیشه‌بیه‌کان، ئەم بانگه‌وازه یان ئیمزا کردوو. هه‌مان بانگه‌واز ئاراسته‌ی به‌رپرسی کاروباری ده‌روه‌ی سوید تۆرستین نیلسۆن، کراوه.

## دوا وشه

کاتیک ئەم دێرانه ده‌نووسم، بۆ ماوه‌یه‌کی کاتی له کوردستاندا ته‌قه وه‌ستینراوه. به‌شێوه‌یه‌کی سه‌ره‌کی هێزه‌کانی رژیتم له لوتکه‌ی شاخه به‌ناپالم سووتینراوه‌کان، خۆیان کیشاوه‌ته‌وه. لێره و له‌وه‌ی ده‌نگی ته‌قه ده‌بیستری، به‌لام به‌شێوه‌یه‌کی گشتی بیده‌نگی بآلی به‌سه‌ر ناوچه‌که‌دا کیشاوه.

خه‌لکی شپه‌زه‌ی سقیلی کورد، ته‌نها بیه‌ر له‌یه‌ک شت ده‌که‌نه‌وه ئەویش ئەوه‌یه که بژین. له‌و شوێنانه‌ی که بتوانیته خه‌ریکی ئاوه‌دانکردنه وه و دروستکردنه وه ی خانووه‌کانن، به‌لام وه‌کو پیتیست هه‌چ شتی که ده‌ست ناکه‌ویتی، که ره‌سته‌ی خانو و دروستکردن، جلوه‌یه‌رگ و خۆراک. ئیستا خۆیندنگاگان داخراون و ئەو که مه‌ خه‌سته‌خانانه‌ی که ماون، داووده‌رمان و که ره‌سته‌ی پیتیستیان نییه. مرۆف ده‌توانیته به‌چاوی خۆی ئەم شتانه ببینیت، ئەگه‌ر چه‌ند سه‌عاتیک به‌فرۆکه سه‌فه‌ر بکه‌یت.

ئهمه ئەو هۆیانه‌یه که پآلی به‌کۆمیتە ی سویدی - کوردیه‌یه‌ ناوه تا ئەم راپۆرتە ئاماده بکات که له ۱۹۶۶/۳/۲۸ دامه‌زراوه.

له په‌یره و پرۆگرامی کۆمیتە که‌دا هاتوو، که ئەم کۆمیتە یه سه‌ر به‌هه‌چ ریکخراویکی سیاسی یان تاییینی نییه، به‌لکه له‌لایه‌ن ریکخراوه سویدی و خه‌لکانی سه‌ره‌خۆه بنیات نراوه. کاری سه‌ره‌کی ئەم کۆمیتە یه به‌شێوه‌یه‌کی سه‌ره‌کی بریتیه له «لیکۆلینه‌وه کردن له‌سه‌ر ئەوه‌ی که به‌چ شێوه‌یه‌ک کورد دوو چاری کۆمه‌لکۆژی بوونته تەو یان ده‌بنه‌وه. کۆمیتە که به‌گۆتیه‌ی بنه‌ماکانی نه‌تەو‌یه‌ کگرتوو ه‌کان هه‌لسوکه‌وت ده‌کات بۆ ئەوه‌ی بتوانیته به‌شێوه‌یه‌کی بێ لایه‌نه‌ کاره‌کانی ئەنجام بدات».

ده‌پیت دوو خال ده‌ستنیشان بکرین. یه‌که‌میان: هه‌ر له سه‌ره‌تای دروستبوونی کۆمیتە که‌وه له‌لایه‌ن خه‌لکانی سه‌ره‌خۆ و ریکخراوه‌کانه‌وه



پشتیوانی لیکراوه، به تاییه تیش لاوان و ږیکخراوی لاوان دهیانه ویت چالاکانه هاوکاری و به شداری له که مکړدنه وهی نازاره کانی خه لکی سفیلی کورددا بکه ن.

دووه میس: کومیتته که دهی ویت له چوارچیوهیه کی مرؤفانه دا کاره کانی خوئی بهروه پیتش بهریت و نه یانخاته قالبی کی سیاسییه وه. ئەمهش له لایه نونپنه رانی کومیتته که وه به ئاشکرا له کاتی گفتوگو له گه ل سه فاره تی عیراقی له ستوکهو لم و نونپنه رانی په وهرده ی عیراقی له پاریس، باس کراوه. ههر بو به نابیت کاره کانی کومیتته که وه کو هیرش بو سه ر دهوله تیک یانیش کلتووری عه ره ب چاوی لی بکریت. به پیچه وانوه، له بهرپوه به رایه تی کومیتته که دا، خه لکانی ک هه ن که تاقیکردنه وه یان له ناو ژیان ی عه ره بدا هه یه و ده زانن مه به ست له کلتووری عه ره ب له جیهاندا چییه. له بهر رو شنایی ئەم خالانه دایه که کومیتته که ئەم راپورته ی ئاماده کردووه و راشکاوانه ئەوه ی نیشان داوه که لیک تیگه یشتن و سه بر که چهند سه دهیه ک بالی به سه ر دنیای موسلمانیتیدا کیشاوه، هیشتا ئەو هیز و توانایه ی تیدا شک ده بریت که چالاکانه له هه ولی چاره سه ری کیشه ی کورددا بیت له کوردستاندا.

ستوکهو لم، کانوونی دووه می ۱۹۶۷

کومیتته ی بهرپوه به ری کومیتته ی کوردی - سویدی

مه به ست له کومهلکوژی "جینوساید" ئەوه یه که «زنجیره کرده وه یه ک به شپوه ی سه ره کی یان ناسه ره کی هه ولی له ناوبردنی کومهل خه لکتیک بدریت به هوی جیاوازی نه ته وه یی، نه ژادی یان نایینی". ئەم پیناسه یه له پروگرامی نه ته وه یه کگرتووه کان وه رگیراوه که بو مافه سه ره تاییه کانی مرؤف. ئەم خاله له نه نجوم ه نی نه ته وه یه کگرتووه کاندایه پریاری له سه ر درا له ۹ کانوونی یه که می ۱۹۴۸ د و له ۱۲ کانوونی ۱۹۵۱ د خرایه خانه ی جیبه جیکردنه وه. ئەم په یماننامه یه له سه ری ده روات و ده لیت: «کومهلکوژی تاوانه و ده بیت سزا بدریت، هه ولدان بو کومهلکوژی، ږیگا خو شکردن بو کومهلکوژی، به شداریکردن به مه به ستی کی وا. ږژپمه کان ده بیت ده سه به ری پیداویسته کانی یاسایی بکه ن و چالاکانه بو دادگایی کردنی سه ره وکانی ده وله تان، کارمه ندانی ده وله ت و خه لکانی شه خسی، تییکو شن، ده بیت ئەوانه ی به م تاوانه هه لده ستن، له دادگایه کی ئەو ولاته ی که تاوانه کی تیدا کراوه یان له دادگایه کی نیوده وله تیدا دادگایی بکرین و سزا بدرین».

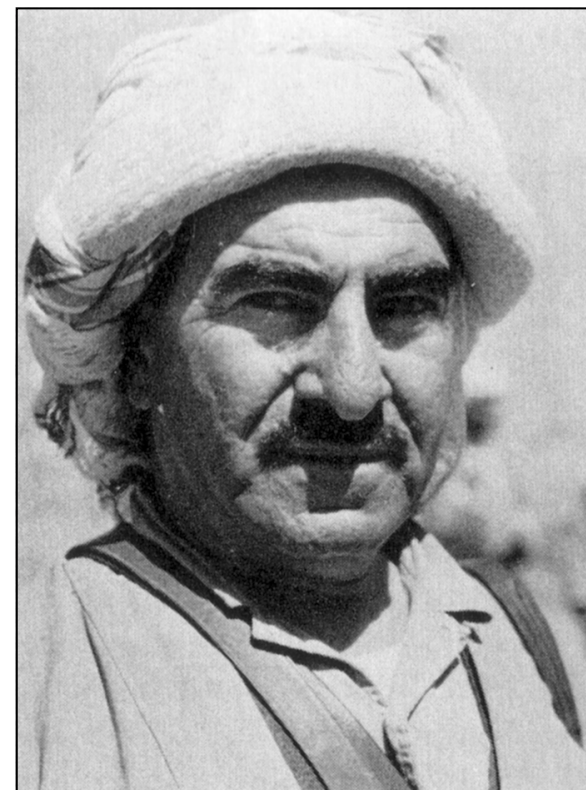
## پیراگراف

81	دیدار له گه‌ل میوانانی تازه .....
83	خاترخواستن له بارزانی .....
84	پیاوی راستی و عهدالته .....
86	کۆبوونه‌دهم له گه‌ل پ. گایلارد، کۆمیتته‌ی خاچی سوور .....
88	نامه‌یه‌کی دره‌نگ که وتوو .....
89	پیشک‌ه‌شه به‌هاورپ‌کانم، قاچاخچییه‌کان .....
90	له‌مه‌ر پاکتاوکردنی نه‌ژادی و ئەشکه‌نجه له کوردستاندا .....
91	کۆمه‌ل‌کوژی له شاری سلیمانی .....
94	کۆمه‌ل‌کوژی له شاری کۆیه .....
97	میتۆده نوێیه‌کانی ده‌ولته .....
98	ئه‌و هه‌یرشانه‌ی که یاسا نیونه‌ته‌وه‌یه‌یه‌کانیان ده‌خسته ژیر پێ .....
99	بۆردومان .....
103	گونده سووتاو‌ه‌کان .....
104	رووداو‌ه‌کانی سیلانی له به‌هاری ۱۹۶۵دا .....
107	ده‌ستگیرکردن و زیندانی کردن .....
108	گونده کوردیه‌یه‌کان خۆتندنگا و خه‌سته‌خانه‌یان تیدا نییه .....
109	به‌لگه .....
113	هه‌ندیک له که‌سایه‌تیه‌کانی کورد .....
132	به‌لگه و زانیاریه‌کانی کۆمیتته‌ی کورد - سویدی له‌سه‌ر کورد .....
142	بۆ خاچی سووری سوید .....
144	دوا وشه .....

5	ئه‌م وه‌رگه‌یانه پیشک‌ه‌شه به: .....
7	چهند په‌یشتیک .....
9	پیشه‌کیی چاپی سویدی .....
12	له‌لای به‌یررسی پارستنی سنووری کوردی .....
14	خه‌یوه‌تگای ژه‌نه‌رال بارزانی .....
20	دیدار له گه‌ل ژه‌نه‌رال بارزانیدا .....
24	بینینی کچیکی کوردی - پروسی .....
26	کۆمیتته‌ی سه‌رکردایه‌تی شوپش .....
28	ژووهره تایبه‌تیه‌که‌ی کۆمیتته‌ی به‌رپه‌یه‌ر پۆ میوان .....
30	سنووری نیوان کورد و عه‌ره‌ب .....
32	سنووری کورد و هه‌یزه‌کانی عه‌یراق له ره‌واندز .....
41	دیدار له گه‌ل عه‌ره‌بیک که ژه‌نرالی توپخانه‌یه .....
44	پاشماوه‌ی ئه‌یستگه‌یه‌کی رادیۆ .....
47	گوندی بۆمباران‌کراوی گه‌لاله .....
49	ئه‌و په‌ناهه‌ندانه‌ی کیه‌وه‌کان ده‌یانپاریژن .....
52	پژیم دیت و پژیم ده‌پوات به‌لام کیشه‌ی کورد هه‌روه‌کو خۆی ماوه‌ته‌وه .....
54	رادیۆی ده‌نگی کوردستانی عه‌یراق .....
58	به‌هاری سه‌گه‌کان .....
60	میوانداری عه‌لی سنجاری .....
62	تاقیگه‌ی وینه‌شوشته‌وه‌ی شوپش .....
64	چه‌کی گه‌وران، که‌ره‌سته‌ی یاریکردنی مندالان .....
65	کارگه‌ی چه‌ک دروستکردن .....
67	گفتۆگۆ له گه‌ل ئه‌و کوردانه‌ی ئەشکه‌نجه درابوون .....
68	به‌راوردکردنی کاره‌ساتیک به‌کاره‌ساتیکی تر .....
69	نه‌خۆشخانه‌که‌ی دوکتۆر حه‌سه‌ن ساماوازی .....
79	دوا رۆژی ناوپه‌ردانم .....
80	به‌ره‌و باره‌گای بارزانی .....



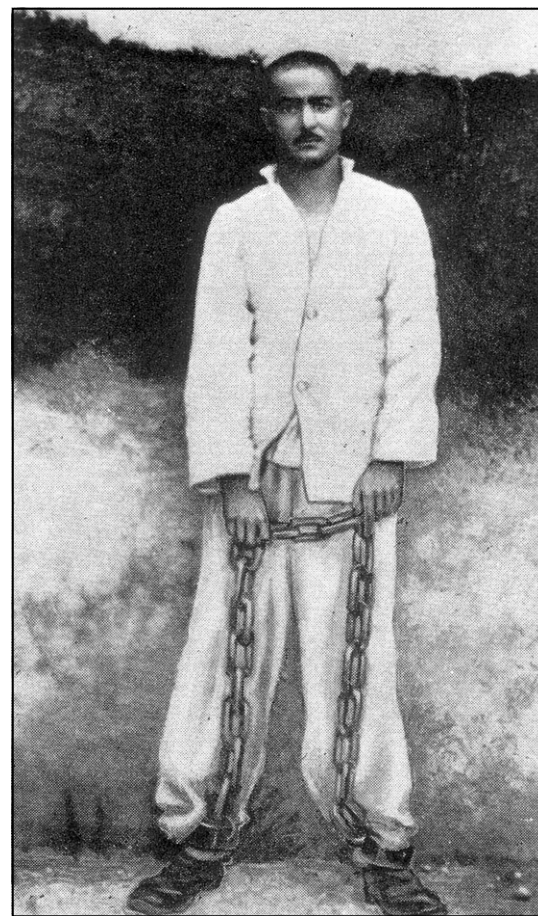
مستهفا بارزانی



مستهفا بارزانی



عەبەدوڤا ئاغا پىشەدەرى لە تاوەرەستى ھەفائە پىشمەرگەگاندا

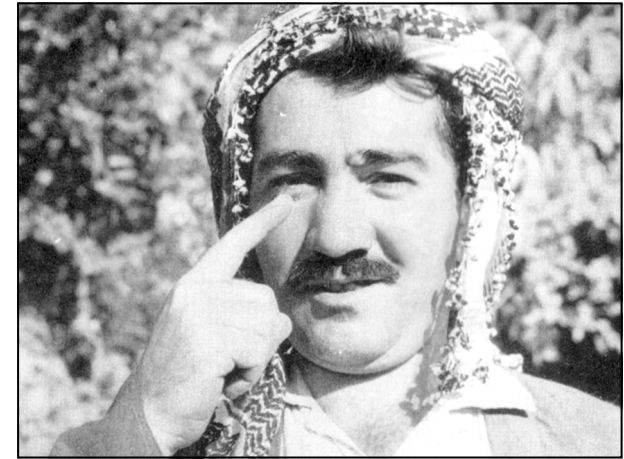


وہہاب ئاغا جوندیانى





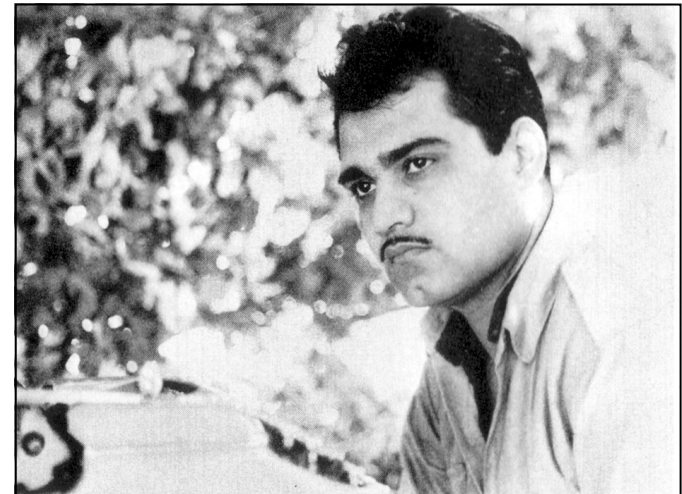
رادیوی دهنگی کوردستان



مستەفا ئەحمەد



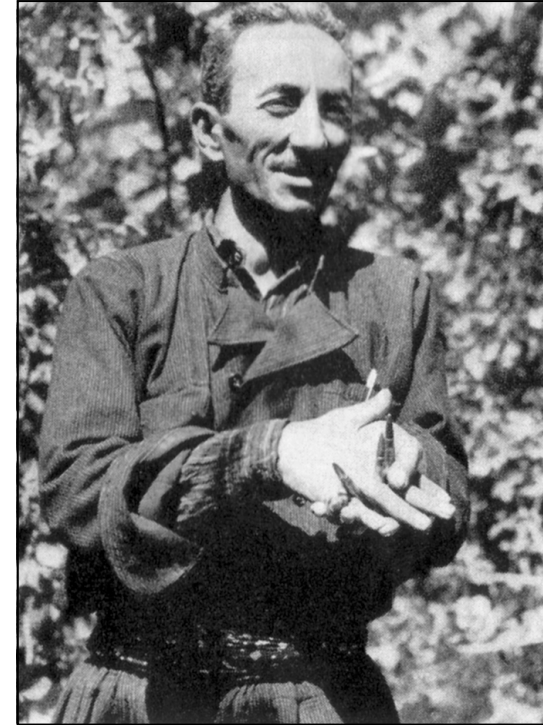
رادیوی دهنگی کوردستان



عەبدولجەلیل رەزا

## بهره‌مه‌کانی سالی ۲۰۰۴

- (۲۲۲) سياسة التعريب في إقليم كردستان العراق - دراسة وثائقية- إعداد: مجموعة من المؤلفين.
- (۲۲۳) دیوانی شیخ رزای تاله‌بانی، کۆکردنه‌وه و ساغکردنه‌وه‌ی: شیخ محهمه‌دی خال و ئومید ئاشنا.
- (۲۲۴) الأمير الكردي - مير محمد الرواندي. تأليف: جمال نبز. ترجمة: فخري شمس الدين سيلاحتور.
- (۲۲۵) گه‌نجه‌ نازاکه‌ی سه‌ر جۆلانه‌که. هه‌لبێژاردیه‌ک له‌ کورته‌چیرۆکی بیانی. وه‌رگێڕانی له‌ ئینگلیزییه‌وه: شیرزاد هه‌سه‌ن.
- (۲۲۶) ئیسلام و ناسیۆنالیزم له‌ کوردستاندا. سه‌ره‌تایه‌ک له‌ باره‌ی کۆمه‌ڵناسیی ئایینه‌وه. موسڵح ئیروانی.
- (۲۲۷) دیداری سه‌ره‌ک کۆمار. شانۆگه‌ری. نووسینی: ره‌ئوف هه‌سه‌ن.
- (۲۲۸) داستانی هه‌سه‌ن و حوسه‌بن، داستانیکی فۆلکلۆری کوردییه، ساخکردنه‌وه و لێکۆڵینه‌وه‌ی: هه‌رده‌ویل کاکه‌یی.
- (۲۲۹) ملوانکه‌ی ستیل - کۆمه‌له‌ چیرۆک، محهمه‌د فه‌ریق هه‌سه‌ن.
- (۲۳۰) جووتیارێکی زیه‌ک، کۆمه‌له‌ چیرۆک بۆ مندالان، وه‌رگێڕانی له‌ عه‌ره‌بییه‌وه: نه‌میری حاجی داود.
- (۲۳۱) پاپۆری فریو، چیرۆک بۆ مندالان، وه‌رگێڕانی له‌ دانیمارکییه‌وه، محهمه‌د فه‌ریق هه‌سه‌ن.
- (۲۳۲) دار گیتلاس، چیرۆک بۆ مندالان، وه‌رگێڕانی له‌ دانیمارکییه‌وه: محهمه‌د فه‌ریق هه‌سه‌ن.
- (۲۳۳) کچه‌ ئه‌ستیره، چیرۆک بۆ مندالان، وه‌رگێڕانی له‌ دانیمارکییه‌وه: محهمه‌د فه‌ریق هه‌سه‌ن.
- (۲۳۴) الکرد، دراسة سوسیولوجية وتاريخية، ألفه: باسيلي نيكيتين، نقله من الفرنسية وعلق عليه: الدكتور نوري طالباني.
- (۲۳۵) فه‌ره‌نگی قانونی. دانانی: د. نووری تاله‌بانی.
- (۲۳۶) منطقه‌ کرکوک ومحاولات تغيير واقعها القومي، تأليف: د. نوري طالباني.
- (۱۳۷) هه‌ولێر له‌ نێوان رابردوو و ئیستادا ۱۸۲۰-۲۰۰۰، سه‌میر سالح.
- (۲۳۸) ناوچه‌ی که‌رکووک و هه‌ولێ گۆڕینی باری نه‌ته‌وه‌ییی ئه‌م ناوچه‌یه، دانانی: دکتۆر نوری تاله‌بانی، وه‌رگێڕانی: محهمه‌دی مه‌لا که‌ریم
- (۲۳۹) چه‌ند ئاسۆیه‌کی تری زمانه‌وانی. دانانی: پرۆفیسۆر وریا عومه‌ر ئه‌مین.



سه‌بری بۆتانی

(٢٤٠) کوردستان له چاپکراوه عوسمانلییهکاندا. فهیسه له دهباغ له تورکییه عوسمانلییهوه کردویه به کوردی.

(٢٤١) کهس وهک من توئی خووش ناوئ - کورته چیرۆک. نووسینی: سههر رهسایه.

(٢٤٢) بارزانیی نهمر له ١٠٠ ساله ی بوونیدا - کۆمهله وتار. نووسینی: سهرباز ههورامی.

(٢٤٣) باوک - شانۆنامه ی هاوچه رخی سویدی. نووسینی: ئۆگۆست سترنبدیترگ. وهرگێرانی له فه ره نسییه وه: د. فه رهاد پیربال.

(٢٤٤) ناوچه ی که رکوک و هه ولئ گۆرینی باری نه ته وه ییبه ئه م ناوچه یه (به زمانی ئینگلیزی). دانانی: دکتۆر نوری تاله بانی.

(٢٤٥) نامه کان بهر له مردن ناخوینرتنه وه - کورته چیرۆک. نووسینی: کازیوه صالح.

(٢٤٦) کۆمه له ی ژیا نه وه ی کوردستان. مێژوو. نووسینی: حامید گه وه هری.

(٢٤٧) هویه کرکوک الثقافیه و الاداریه. تألیف: محمد علی قرداغی.

(٢٤٨) رۆمیۆ و جولیت - شانۆگه ری. نووسینی: شه کسپیر. وهرگێرانی له ئینگلیزییه وه: نازاد حه مه شه ریف.

(٢٤٩) خه باتی رزگار یخوازی کورد و نازهر له ئیران. نووسینی: د. که مال مه زه هر ئه حمه د. گۆرینی بۆ کوردی: نازاد عوبید صالح.

(٢٥٠) به فرنوس و نه وانی تر - دیوانی شیعری. شیعری: دلشاد عه بدوللا.

(٢٥١) خه ون وا خوئی گێراییه وه. دیوانی شیعری. سه باح ره مجدهر.

(٢٥٢) فیلسوفه کانی مۆدیرنیسته له دیکارته وه تا هایدگیتیر. نووسینی: بێتران قیرژۆلی. وهرگێرانی: محمه د ره حیم ئه حمه دی.

(٢٥٣) نقیسه ار. کۆمه لیک باه ته تی تپۆری. بهرگی به که م.

(٢٥٤) گه لاله ی پارادایمی په ره سه ندنی کولتووری بۆ حکوومه تی هه ریمی کوردستان. نووسینی: به ختیار سه جادی.

(٢٥٥) نه ته وه خوازی. نه ننۆنی دی سمیس. وهرگێرانی له ئینگلیزییه وه: هوشیار عه بدوره حمان سیوه یلی.

(٢٥٦) ئۆکتافیۆ پاز: به ردی سپی و ره ش - سان ژۆن پیرس: ئانا باز. وهرگێرانی له فه ره نسییه وه: د. موحه سین ئه حمه د عومه ر.

(٢٥٧) إحياء القلوب - شرح مولانا الشيخ عبدالقادر الرفاعي الفاروقي الطرابلسي على حكم شبيخة محمود الكردي الخلوتي قدس الله روحهما ونور ضريحهما.

(٢٥٨) ستایش. شیعری: نه زه ند به گیخانی.

(٢٥٩) ئه و په یغانه ی له دله وه هه لده قوڵین. شیعری: حه مه سه عید حه سه ن.

(٢٦٠) عه قیده ی ئیمان - عه قیده ی کوردیی. کو و کورت کردنه وه ی: خالید شاره زووری به نقشه ندیی (مه ولانا خالید). ئاشنا کردن و لیکۆلینه وه ی: که مال ره ئووف محمه د

(٢٦١) ئه ده بی نامه نووسینی کوردی. که مال ره ئووف محمه د. جزمی: ١

(٢٦٢) ئه ده بی نامه نووسینی کوردی. که مال ره ئووف محمه د. جزمی: ٢

(٢٦٣) ئه ده بی نامه نووسینی کوردی. که مال ره ئووف محمه د. جزمی: ٣

(٢٦٤) نظرات في القومية العربية مدأ وجزراً حتى العام ١٩٧٠ تاريخاً وتحليلاً. الجزء الأول. جرجيس فتح الله.

(٢٦٥) نظرات في القومية العربية مدأ وجزراً حتى العام ١٩٧٠ تاريخاً وتحليلاً. الجزء الثاني. جرجيس فتح الله.

(٢٦٦) نظرات في القومية العربية مدأ وجزراً حتى العام ١٩٧٠ تاريخاً وتحليلاً. الجزء الثالث. جرجيس فتح الله.

(٢٦٧) نظرات في القومية العربية مدأ وجزراً حتى العام ١٩٧٠ تاريخاً وتحليلاً. الجزء الرابع. جرجيس فتح الله.

(٢٦٨) نظرات في القومية العربية مدأ وجزراً حتى العام ١٩٧٠ تاريخاً وتحليلاً. الجزء الخامس. جرجيس فتح الله.

(٢٦٩) گۆلزاری هه ورامان. لیکۆلینه وه و پشکنین و به راوردکاری: محمه د ئه مین هه ورامانی. بهرگی به که م.

(٢٧٠) گۆلزاری هه ورامان. لیکۆلینه وه و پشکنین و به راوردکاری: محمه د ئه مین هه ورامانی. بهرگی دووهم.

(٢٧١) کورد تورک عه ره ب. سیسیل جۆن ئیدمۆندس. وهرگێرانی له فارسییه وه: حامید گه وه هری.

(٢٧٢) رۆژانی گۆلرهنگ و شانۆی سالار. ئه حمه د سالار.

(٢٧٣) سن قوربانیه که. عه بدولمونه م غولامی. وهرگێرانی له عه ره بییه وه: ئیحسان ئیروانی

(٢٧٤) ریتیکه کانی برسیتی - رۆمان. جۆرج ئه مادۆ. وهرگێرانی له عه ره بییه وه: هیمه ت کاکه بی.

(٢٧٥) سه رجه می به ره می شاکر فه تاح. کتیبی دووهم.

(٢٧٦) سه رجه می به ره می شاکر فه تاح. کتیبی سییه م.

(٢٧٧) هه لسانه وه. شیعری: سامی شۆرش

(٢٧٨) جیگایه کی تر- کۆمه له چیرۆک. گۆلی ته ره قی. وهرگێرانی: دلا وه ر قه ره داغی.

(٢٧٩) دار تووه ته نیاکه - سن نۆقلیت. چنوو نامیق حه سه ن.

(٢٨٠) ئاوینه شکاو. بیره وه ربی هیدی "خالد ئاغای حیسامی".

(٢٨١) سێوی سوور. شیعری: هیوا قادر.

(٢٨٢) هیشووی عه شق. شیعری: مه هاباد قه ره داغی.

(٢٨٣) ئاشتیی کوردستان - رۆمان. نووسینی: محمه د صالح سه عید.

(۲۸۴) به تاو پیتکدا دهبارین. شیعی: نیگار نادر.

(۲۸۵) عهرووی کوردی. نوری فارس همهخان.

(۲۸۶) پوخته میژوونامه. حمید گهردی.

(۲۸۷) سینتاکسی رسته تیکه ل. د. کوردستان موکریانی.

(۲۸۸) نووسین به بی وشه. شیعی: همه سه عید هسه ن.

(۲۸۹) چل حیکایه تید مه لا مه حموودئ بایه زیدی ره شید فندی قه گوهاستینه سهر رینقیسا نوئ.

(۲۹۰) حاجیله کانی دهشتی هاموون - دیوانی شیعی: نازاد دلزار.

(۲۹۱) ئاستیاک و مینه و شازاده دارستان. چیرۆکی ئه فسانه بی. به ناز عه لی.

(۲۹۲) جیهانه جوانه که مان. ئوپه ریت و شانۆگه ربی جیهانی منالان. عوسمان محهمه د هه ورامی.

(۲۹۳) شیلیم فرۆش. کۆمه له چیرۆکی زاروکا. ئه نوه محهمه د تاهیر ژ فارسی بیت کرینه کوردی.

(۲۹۴) کیش و ریتمی شیعی فۆلکلۆری کوردی. د. محهمه د به کر.

(۲۹۵) اسم الکتاب: حول جرائم الحرب وجرائم ضد السلم والإبادة العنصرية (تحليل سياسة الولايات المتحدة الأمريكية في العراق). جرجیس فتح الله.

(۲۹۶) په خشانه شیعی کوردی. د. محهمه د به کر.

(۲۹۷) ئاهوی ئیلاخان - بهرگی به که می دیوانی عابد سیراجه دین نه قشبه ندی. ناماده کردنی: ئه سه د سیراجه دین نه قشبه ندی.

(۲۹۸) خانمی خیلان - بهرگی دووه می دیوانی عابد سیراجه دین نه قشبه ندی. ناماده کردنی: ئه سه د سیراجه دین نه قشبه ندی.

(۲۹۹) رینووسی به کگرتوی کوردی. به دران ئه حمه د حه بیب.

(۳۰۰) میژووی ئه ده بی کوردی. د. مارف خه زنه دار. بهرگی چواره م.

(۳۰۱) ئه لوه ن - رۆمان. ئه حلام مه نسور.

(۳۰۲) دوو هاوړی و جادووگه ریک - چیرۆک بۆ مندالان. نووسینی: کازیه صالح.

(۳۰۳) کۆتر شین و زوی سپی - چیرۆک بۆ مندالان. نووسینی: محهمه د فه ریق هسه ن.

(۳۰۴) کچه جوانه که ی بازگان - چیرۆک بۆ مندالان. وهرگیتانی بۆ کوردی: عه زیز ره شید هه ربیری.

(۳۰۵) خه ونه کانی بلوژستان. رۆمان. ئه حمه دی مه لا.

(۳۰۶) مائی پرووناکان - هه لباژرده ی کۆمه لیک چیرۆکی نوئی فارسی. وهرگیتانی: عه تا نه های بی.

(۳۰۷) دیوانی ئه سه د مه حوی. کۆکردنه وه و ئاماده کردن و له سه ر نووسینی: د. عه بدوللا ئاگرین.

(۳۰۸) ریتازه ئه ده بییه کان. ئاماده کردن و وهرگیتانی له فه رهنسییه وه د. فه رهاد پیریا ل.

(۳۰۹) شه ره له بییرکراوه که. د. سه لاهه دین راستگه لدی. گۆزینی بۆ کوردی: کاوه ئه مین.